大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
中華人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第二萬二千零七十六號
今日出紙兩張半
零售港幣一毫
每月本港三元外埠七元
社址 香港灣仔軒尼詩道三四二號 電話總機：七二八二一一 廣告課電話：七二六九八〇 編輯部電話：七二二四四四 電報掛號8778 廣州辦事處 惠吉西二坊二號
香港有利印務有限公司承印

美擴大戰爭必敗得更快更慘
周總理警告美國 中越已作好準備
越南的立場是解決越南問題唯一途徑

【中國新聞社北京二十六日電】雅加達消息：周恩來總理二十五日晚在印度尼西亞廣播電台發表告別講話時指出，美帝國主義對越南的侵略，是對萬隆精神的挑釁，是對亞非各國人民的挑釁。他號召亞非人民團結起來支援越南人民反擊美國侵略。

周總理說，美國既然侵略了越南，我們亞非國家就有義不容辭的責任，支援越南人民反擊美國的侵略。

周總理指出，美國在侵略越南南方的戰爭中，是失敗者，而不是勝利者。他說美國侵略者在越南南方的失敗是定了的。像十幾年前朝鮮人民的鬥爭一樣，越南南方人民的鬥爭又一次證明，美國侵略者是完全可以打敗的。

周總理接着說：「正是因為走投無路，美帝國主義才企圖從擴大侵略戰爭和玩弄和平陰謀中尋找出路。這是它虛弱的表現。

「擴大戰爭能夠解決越南問題嗎？戰爭愈擴大，美國只會失敗得愈快、愈慘。

「和平談判怎麼樣呢？美國的所謂『無條件討論』實際上是用和平的空談來掩蓋血腥侵略的事實，達到霸佔越南南方的目的。這是騙不了任何人的。這一次范文同總理在雅加達重申越南民主共和國嚴格按照日內瓦協議解決越南問題的一貫立場，這就是：必須確認越南人民的基本民族權利——和平、獨立、主權、統一和領土完整；必須撤走美國在越南南方的一切武裝力量，停止美國對越南北方的戰爭行為；越南南方的事務必須由越南南方人民自己解決；越南的統一必須由越南人民自己解決。這是和平解決越南問題的唯一途徑。越南民主共和國的這一正義立場得到了亞非國家的廣泛同情和支持。亞非問題必須由亞非人民自己解決。美國必須停止對越南的侵略，美國軍隊必須撤出南越。否則，就談不上和平解決越南問題。」

周總理拜會印尼共產黨主席艾地
中華人民共和國國務院總理周恩來二十五日在雅加達拜會了印尼共產黨主席艾地。圖為周總理（右）和艾地主席握手。（新華社傳真照片）

周總理離印尼抵緬訪問
行前拜會蘇加諾 設宴向各界告別

【本報綜合報道】據新華社雅加達二十六日電：周恩來總理在參加萬隆會議十周年紀念活動後，今天上午乘專機離開這裏。（按已抵達仰光，對緬進行友好訪問。）

陪同周恩來總理的有中國外交部副部長章漢夫和喬冠華，國務院副秘書長羅青長，陳毅副總理的夫人張茜，外交部顧問龔澎和外交部國際司司長龔普生。

印度尼西亞政府首腦、印度尼西亞工人、農民、青年、婦女和其他各界代表幾千人，一清早就聚集在機場的前場上，等候向中國總理送行。

周恩來總理二十六日上午在章漢夫外交部副部長陪同下，拜會了蘇加諾總統，向他告別。

中國和印度尼西亞領導人進行了親切的談話。

【又訊】周恩來總理二十五日晚在雅加達舉行宴會，向印尼政府、臨時人民協商會議、合作國會和最高評議院等方面的領導人告別。周恩來總理在宴會上講話，表示感謝以蘇加諾總統為首的印尼政府對這次萬隆會議十周年紀念活動所作出的良好安排。他說，紀念活動獲得了巨大的成功。

周總理說，蘇加諾總統是一位具有創造性和革命精神的領導人。中國政府和人民以有這樣偉大的印度尼西亞革命領袖作為他們的革命戰友而感到自豪。

周總理接見貝却敵

【中國新聞社北京二十六日電】雅加達消息：周恩來總理二十五日晚上在這裏同澳大利亞記者貝却敵和法國記者羅紋·皮克進行了電影談話。

支持美侵略越南 英國再為美幫腔
竟說中越拒絕和談所以美要打

【新華社倫敦二十五日電】英國高級官員們昨天再次為美國在越南問題上的戰爭訛詐與「和平」欺騙的伎倆幫腔。

外交部政務次官沃爾斯頓最近在東南亞進行了兩個星期的活動後回到英國。在劍橋舉行的一次工黨集會上，沃爾斯頓不顧全世界輿論對美國侵略越南南方和對越南北方的狂暴轟炸的譴責，公然說「美國支持南越政府是正確的」，「只有擊敗越共並且切斷北方給他們的武器和支援才有可能恢復那裏的法治和秩序」。

另一方面，沃爾斯頓還配合早已被輿論拆穿了的約翰遜「無條件討論」騙局，說什麼「武力鎮壓必要」，問題的最後解決還是要靠「談判」。他顛倒是非，把美國屠殺越南人民歸咎於「河內和北京拒絕」接受約翰遜的和談騙局。

英國裁軍大臣查爾方特在動身赴紐約參加聯合國裁軍委員會會議時在倫敦機場發表談話，攻擊越南民主共和國和中國拒絕上約翰遜的和談圈套這種光明磊落的行動是「完全不肯合作」，把戈登—沃克在東南亞替美國作「和平掮客」的勾當說成是「越南局勢中僅有的一點光明」。

西哈努克揭穿國際陰謀
金邊兩萬人怒打美使館
柬反對利用柬埔寨問題的國際會議作誘餌來談越南問題，並宣布毫無保留支持南越民族解放陣線。

【新華社金邊二十六日電】金邊兩萬多名憤怒的市民今天下午在美國大使館前舉行示威，抗議美國對印度支那的侵略以及美國對柬埔寨王后和西哈努克親王的誹謗。

下午三點鐘，示威者開始從四面八方到美國大使館前集合。他們向這個使館的牆上和玻璃窗扔擲土豆、石頭和墨水瓶，美國大使館從下層到三層樓的玻璃窗幾乎全部被打碎。一位示威者把三層樓上的美國國旗扯了下來。這一果敢的行動立即受到羣衆的歡呼。

憤怒的羣衆在美國大使館牆上貼滿反美漫畫和標語。用紅字寫的標語是：「打倒美國佬！」「打倒新殖民主義！」「美國佬滾回去！」「盎格魯撒克遜記者不准再到柬埔寨來！」「打倒美國佬！」「美國是亞洲動亂的禍首！」

越來越多的人參加到示威的隊伍中來，擠滿了通往美國大使館的各條街道。

【美聯社金邊二十六日電】示威羣衆今天在金邊美國大使館門前舉行激烈的反美示威，示威者從旗杆上扯下美國國旗，踩在地上，加以踐踏。

有一名示威者爬過了大使館的圍牆，爬上一座二層樓的陽台，將懸在陽台上旗杆上的星條旗扯下，擲到下面地上。羣衆於是把美國旗踐踏。

【新華社金邊二十五日電】據柬埔寨新聞社報道，柬埔寨國家元首西哈努克親王昨天在這裏談到英國特使戈登—沃克將對柬埔寨進行訪問時說：決不能利用關於柬埔寨問題的國際會議作誘餌，使某些大國同他們的對手來接觸。

他說，柬埔寨在關於召開這種會議的問題上不會給戈登—沃克任何答覆，只要請他參考迄今就這個問題已經發表的意見就行了，因為已經發表的意見是非常明白、明確和全面的。

英國前外交大臣戈登—沃克訂於今天到金邊進行試探訪問。西哈努克親王說：既然幾年以來人們總是對我們的意見採取嘲笑的態度，為什麼現在又來徵詢我們的意見了呢？我們也坦白指出：他們決不能利用柬埔寨作為一個誘餌，來同他們的對手接觸，他們現在想同他們的對手「求愛」。

西哈努克說：盎格魯撒克遜人還促使西貢對柬埔寨突然表示友好，促使西貢同意召開關於柬埔寨問題的會議。但是，我們怎麼能同意在這個會議上同不成其為政府的西貢的代表會晤呢？他強調指出，越南南方的真正代表是民族解放陣線。

西哈努克親王說，在關於柬埔寨問題的國際會議的問題上，我們的立場是十分明白的。要麼召開像一九五四年那樣的會議，要麼我們就不要這種會議。

他要求全國團結一致，並強調對於我們的生死存亡問題，日內瓦和任何人都是幫不了忙的。也不應該對這種會議寄予過多的期望。他說，我們必須繼續依靠我們自己，為了做到這一點，我們就必須十分珍惜地維護我們的團結。

【新華社金邊二十六日電】據柬埔寨新聞社今天報道：柬埔寨國家元首西哈努克親王宣佈：柬埔寨人民毫無保留地支持越南南方民族解放陣線一九六五年三月二十二日的聲明，並且全力聲援越南兄弟反對美帝國主義者的正義鬥爭。

西哈努克是在寫給越南南方民族解放陣線主席阮友壽的覆信中這樣說的。

他說，柬埔寨人民以無限欽佩的心情注視着越南南方人民反對美帝國主義侵略者的英勇鬥爭，而且深信，越南南方人民的努力和犧牲將使他們贏得徹底的勝利。

西哈努克又說：「不久以前，我有機會對在雅加達參加萬隆會議的亞非國家的代表強調指出：要在印度支那恢復和平，美國軍隊就必須撤離南越並且撤除他們的基地。這一正義立場也得到愛好正義與和平的各國人民的充分支持，得到不從屬於帝國主義的國家的政府的支持。」

他接着說：「最後，同你們一樣，我們對你們印度支那的發展感到高興，印度支那的團結對打敗美帝國主義侵略者作出貢獻之後，也必將在我們三國的經濟和社會發展方面起巨大作用。」

蘇聯提議 美英贊成 國際陰謀 即將出籠
由蘇英兩國出面，以商討柬埔寨問題為名，召開日內瓦會議，而實際要在未經各方同意、無南越代表參加的情況下，商談如何撲滅越南的問題。

【美聯社倫敦二十六日電】英國當局今天歡迎美國總統約翰遜對召開一個關於柬埔寨的國際會議的支持。在這個會議上可以非正式進行越南問題的和平談判。

但是有些外交界人士，私下裏表示擔心，他們恐怕西方接受柬埔寨的方案為時已太遲，可能遭到柬埔寨人以及共產黨的拒絕。

不過，英國仍然準備迅速行動。外交大臣斯圖爾特將立即正式通知蘇聯，他已準備和蘇聯外長葛羅米柯試行召開有關柬埔寨的十四國會議。斯圖爾特和葛羅米柯是印度支那和平會議的共同主席。

英國以為關於整個問題可能由斯圖爾特今天在下院作簡單報告，斯圖爾特昨天從南斯拉夫、捷克訪問回國。

【路透社倫敦二十六日電】英國議會今天接到通知說，英國已同意蘇聯的建議，舉行一次有關柬埔寨的國際會議。

【路透社金邊二十六日電】英國前外交大臣戈登—沃克今天在此地說，英國準備採納蘇聯的建議，發出請帖，邀請各國出席關於柬埔寨的會議。

美侮辱柬埔寨太后 竟誣稱她經營妓院
金邊各界表示極大憤怒

【法新社金邊二十六日電】數以千計的柬埔寨人，今天在此間美大使館四週遊行示威，憤怒非常，他們打破大使館的玻璃窗，並將美國旗扯下，抗議美國「新聞週刊」登載的故事，說柬埔寨王太后科薩馬克經營一批妓院。

王太后是柬埔寨元首西哈努克親王的母親。她現在法國養病，她受到柬埔寨全國人民的尊敬。她現在專致力於宗教及慈善事業，並且致力於恢復柬埔寨傳統的舞蹈藝術。

金邊政界方面人士說，美國刊物侮辱柬埔寨領袖的文章，何止這一篇！

這篇關於柬埔寨王太后科薩馬克的文章，在金邊政界中引起震驚及憤怒。

應邀參加五一慶典 各國代表團抵北京

【中國新聞社北京二十五日電】應中華全國總工會邀請來中國參加「五一」國際勞動節慶祝活動和進行友好訪問的一批外國工會代表團和代表，今天分別乘飛機到達北京。

他們中，有全非工會聯合會代表團團長、全非工會聯合會經濟和研究部部長克·阿·姆·森納努，安哥拉全國工人聯合會代表團，幾內亞全國工人聯合會代表團，尼日利亞工人聯合會代表團，桑給巴爾革命工會聯合會代表團，馬里全國工人聯合會代表團，阿根廷總工會代表團，意大利總工會代表團。今天到達北京的還有智利全國皮革製鞋工人聯合會和秘魯教師工會的負責人。

冠軍賽結束曾被包圍廿分鐘
莊則棟等赴法下月訪英
西方評論讚中國隊佔壓倒優勢

【新華社盧布爾雅那二十五日電】第二十八屆世界乒乓球錦標賽的五個單項決賽，二十五日以中國選手取得三項冠軍、日本選手取得兩項冠軍而宣告結束。當舉行了授獎儀式之後，場內響起了一片熱烈的歡呼聲。取得優勝的各國選手，特別是獲得冠軍最多的中國選手，被觀衆團團圍住，久久不能離去。

在比賽場中心的中國運動員接受了獻花以後，都高舉鮮花，向四周觀衆致意。這時，全場觀衆也都對着中國運動員鼓掌。

就在這熱烈的掌聲中，中國選手紛紛跑向看台，把手中的鮮花投向觀衆。

接着觀衆從四面擁下台來。觀衆喊着莊則棟、李富榮、林慧卿、張燮林……的名字，並且要求他們簽名。有的人又把鮮花擲到中國運動員的衣襟上。許多外國運動員還請攝影記者把他們和中國運動員一齊攝入鏡頭。

中國選手們準備退場了。然而他們無法脫身。莊則棟和李富榮為一批觀衆簽名過後，另一批又擁了上來。

觀衆把中國選手整整包圍了二十分鐘，很多觀衆對中國選手說，你們打得太好了。這是我們看到過的最好的一次比賽。

訪法選手有李富榮林慧卿

【新華社盧布爾雅那二十六日電】參加第二十八屆世界乒乓球錦標賽的中國乒乓球隊一部分選手，在中國乒乓球協會主席陳先的率領下，於今晨乘飛機離開此間，應邀前往法國訪問比賽。

前往訪問的運動員有莊則棟、李富榮、周蘭蓀、廖文挺、林慧卿、梁麗珍和李赫男，教練傅其芳。

在溫布萊舉行中英大賽

【法新社倫敦二十六日電】剛剛在世界乒乓賽中奪得五項冠軍的中國乒乓球隊，將由五月八日到二十一日訪問英國。

中國隊在訪英期間，將同英國隊舉行三大場國際賽。五月十一日，他們將在倫敦市郊的溫布萊大球場舉行第一場比賽，十三日他們將到伯明翰舉行第二場比賽，十七日，他們將在曼徹斯特同英國隊舉行最後一場比賽。

三場中英國際賽將包括男、女項目在內。比賽的高潮將是新世界女子雙打冠軍林慧卿和鄭敏之（中國），同歐洲女子雙打冠軍哈德莉和戴安妮·羅的對壘。

在中國隊訪英前，日本隊也將於五月三日到五日訪問英國。他們將同英國隊舉行兩大場國際賽。

美英法三國記者的評論

【路透社盧布爾雅那二十五日電】本社記者歐·紐斯曼報道：中國在本屆世界乒乓賽中奪得七項冠軍中的五項，顯示了他們在世界乒乓球運動上的壓倒優勢。

兩年前，在布拉格世界乒乓賽中，中國贏得三個男子項目的冠軍，日本贏得三個女子項目的冠軍和一個男女混合項目的冠軍；而這一次，中國不僅在男子項目中繼續居於絕對壓倒地位，而且突破日本在女子項目中的壟斷地位，奪得考比倫杯（女子團體冠軍）和波普杯（女子雙打冠軍）。

【法新社盧布爾雅那二十五日電】本屆世界乒乓球錦標賽一共舉行了七項比賽，中國就包辦了其中的五項冠軍。這就再一次證明，中國在世界乒乓球運動上，確實佔據霸主地位。

【美聯社盧布爾雅那二十六日電】本社記者[illegible]說：今天，中國以勝利者的姿態，屹立於世界乒乓球運動的巔峰。世界各地的乒乓球迷和乒乓球運動專家都承認：中國人是頂呱呱的乒乓球好手。

首都喜迎捷報
電台延長播音．報社電話不絕
莊則棟母校當天開會歡慶健兒巨大勝利

【中國新聞社北京二十六日電】當中國乒乓球健兒在盧布爾雅那奪得五項世界冠軍的喜訊通過電波傳到北京的時候，首都各階層市民歡欣鼓舞，欣喜異常。

昨晚，許多人守候在收音機旁收聽中國乒乓球健兒的捷報。中央人民廣播電台昨晚的播音時間比平時延長了一個多鐘頭。各報社的辦公室裏電話鈴響不絕，詢問決賽結果的電話應接不暇。

今天一早，北京街頭的報攤前面和郵局門市部擠滿了爭購報紙的讀者。為了及時報道第二十八屆世界乒乓球錦標賽五個單項決賽的情況，北京各報都推遲了出版時間。

三度蟬聯男子單打世界冠軍莊則棟的母校——北京第二十二中學全體師生，在今天早上舉行的集會上共慶中國乒乓球選手的巨大勝利。全體同學還給他們的校友莊則棟寫了一封賀信。信中說：「你再次取得冠軍，是和平時活學活用毛澤東思想，刻苦鍛鍊過硬本領的結果。你的精神鼓舞和教育着我們。」

前來北京參加「五一」國際勞動節慶祝活動的一批海外僑胞在聽到喜訊以後，分外高興。印度尼西亞華僑張滿在外出參觀途中特地買了一份刊有中國乒乓球選手榮獲五項世界冠軍消息的「體育報」留作紀念，並對記者說：「這是毛澤東思想的勝利！」

中央人民廣播電台今天收到了來自全國各地羣衆的長途電話和電報，熱烈祝賀中國乒乓球隊的勝利。[illegible]

人民日報提出希望 奪得更多世界冠軍
各體育項目均應向乒乓隊看齊

【中國新聞社北京二十六日電】北京報紙今天熱烈歡呼中國乒乓球選手在第二十八屆世界乒乓球錦標賽中取得巨大勝利。人民日報的社論說，這是我國體育事業的巨大成就，是我國人民的巨大榮譽。

中國乒乓健兒從盧布爾雅那傳來的捷報，佔據了今天北京各報頭版的顯著地位。體育報、光明日報和中國青年報都給這一喜訊標上套紅標題。所有報紙，都刊登了祝賀中國乒乓健兒大捷的社論和獲得五項世界冠軍和四項世界亞軍的健兒們的相片。

人民日報的社論指出，中國男女乒乓球運動員的這一巨大勝利，是高舉毛澤東思想的偉大紅旗，突出政治，堅持四個第一、大學解放軍的結果，是思想過硬和技術過硬的體現。

社論強調指出，中國乒乓球隊不愧是一支用毛澤東思想武裝起來的又紅又專的體育戰線上的先鋒隊，是一支充滿革命精神而又富有高強球藝的堅強的體育隊伍。他們為全國人民樹立了活學活用毛澤東思想的好榜樣。

社論號召全國各個崗位的工作人員，都應向乒乓球運動員們學習。社論說，我們希望我國體育戰線上的各個項目都能向乒乓球隊看齊，奪得更多的世界冠軍。

社論還讚揚日本、朝鮮、柬埔寨、印度尼西亞等國家的選手在本屆世界錦標賽中取得的成就。社論說，他們的長處，都是值得我國運動員學習的。

越南人民抗美救國的偉大事業必勝

—目錄—

越南南方民族解放陣線中央就美帝在南越擴大戰爭發表聲明
（一九六五年三月二十二日）
中華人民共和國政府聲明
（一九六五年三月四日）
中華人民共和國政府聲明
（一九六五年三月十二日）
陳毅外長覆電春水外長完全支持越南政府立場和南越民族解放陣線聲明
周恩來同志在地拉那羣衆大會上的講話
胡志明主席在越南國會上的講話
彭真副委員長在首都慶祝萬隆會議十周年大會上的講話
越南第三屆國會第二次會議關於政府報告的決議
越南民主共和國第三屆國會第二次會議通過的給世界各國國會的呼籲書
人大常委會關於支援越南國會呼籲書的決議
掃除約翰遜的大騙局……人民日報觀察家
越南人民抗美救國的偉大事業必勝……人民日報社論
全世界人民行動起來，迫使美國侵略者從越南滾出去！……人民日報社論
約翰遜政府的訛詐絕不會得逞……人民日報社論

每冊定價四角

三聯書店香港分店出版
香港皇后大道中73號　電話：441615
特價門市部：威靈頓街28號　電話：241686
九龍各大書店均有發售

五項冠軍爭奪戰

——記世界乒乓球錦標賽五個單項決賽

二十五日下午，帶沃利公園體育館裏的二十張乒乓球枱只剩了中間的一張，因為經過五天的激烈戰鬥，五個單項都只剩下了兩名或兩對優勝者，他們在這裏展開決戰，爭奪五個項目的世界冠軍稱號。

參加錦標賽的近四百名男女選手，今天絕大部分都脫去了運動衣，成了觀衆。參加這五項決賽的，只有六名中國選手和四名日本選手。

這五項決賽，有三項由中、日兩國選手對壘，有兩項則是中國選手之間的交鋒。兩國運動員施展了各自的拿手絕技，使五項決賽場場都打得十分精采，有四場都打滿了五局才分勝負。決賽結果，中國選手贏得了男子單打、男子雙打、女子雙打三項冠軍。日本選手取得了女子單打和混合雙打兩項冠軍。

女子單打

攻削對削的「馬拉松」戰

首先進行的是林慧卿對日本選手深津尚子的女子單打冠軍爭奪戰。

這是她們兩人自一九六四年以來的第四次交鋒。去年，深津訪問中國時，曾經兩次贏過林慧卿。而在這屆錦標賽的女子團體決賽中，林慧卿也曾經以二比一戰勝過深津。由於兩人勢均力敵，因此，這場決賽的勝負難分，在賽前很難預料。

深津吸取了在女子團體決賽中因未摸清對方來球的旋轉性能，攻球失誤過多而被林慧卿削敗的經驗教訓，一交手就打得非常謹慎。她輕易不起板扣殺，而是採取了穩拉弧圈球的辦法爭取勝利。林慧卿仍然以穩健的削球來對付。場上這邊正手拉一板，那邊反手削一個。在五局中有四局都打到了規定的比賽時間，而不得不採用「輪換發球法」。

第一局，林慧卿的削球出界和落網的很多，比分一直落後，結果以十二比二十一失利。這一局，深津總共只扣了兩個球。

雙方換邊再戰。深津越拉越穩，越拉越轉，比分總是超出。當她以十二比七領先時，她突然又想用攻球得分，但是她的攻球不是出界就是落網，反而被林慧卿追了上來。在十六比十八深津領先時，比賽已打到十五分鐘的時限。這以後兩人就突然改為全力進攻，因為比賽規則規定，這時發球者必須在十二板內得分，否則就判失分。結果林慧卿以十七比二十一再失一局。

第三局對林慧卿來說，是爭取勝利的最後機會。這時，她已經逐漸適應深津的加轉弧圈球，越削越穩，並以落點的變化來調動深津左右奔跑。深津有些求勝心切，急扣幾板都未收效。場上又恢復了「持久戰」。到九比七林慧卿領先時，又打滿了時限，不得不再次採用「輪換發球法」。此後，雙方又加快了速度。林慧卿長抽短吊，連連得分，以二十一比十五扳回一局。

第四局深津拉球失誤達十六次之多，林慧卿以二十一比十三又扳回一局。這時場上的比分打成二平。

隨着戰鬥的進展，場內氣氛越來越緊張。在決定性的第五局裏，深津一開始扣了兩個球失誤以後，再也不肯起板。兩人又展開「馬拉松」戰，比分交替上升。當打到十一比六深津領先時，又開始採用「輪換發球法」。在這之後，林慧卿雖然奮起猛追，但因比分落後過多，從而以十六比二十一失掉了這一局。

二十歲的深津尚子終於在第一次參加世界錦標賽的時候就獲得了女子單打冠軍。林慧卿第一次取得女子單打亞軍。（下轉第三版）

東京反美大示威 萬人怒打美使館

四千名警察護衛用水喉警棍猛施鎮壓

六萬人醞釀第二輪抗議美侵越南示威

【法新社東京二十六日電】今天有左翼學生一萬五千人示威抗議美國在越南的政策。他們企圖衝入美國大使館，結果被四千警察用警棍及水喉擊退。

這是一九六零年以來最激烈的反美示威。在這次示威的第一次衝突中，結果警察三人受傷，學生六人被捕。

警察現正準備應付第二個示威浪潮。此次示威的發起人為全學聯，工會及其他社團。據說，參加第二輪的示威者將有六萬人。國會議員五十人，佛教徒若干人，以及反核子運動分子和反對日本南朝鮮建交談判委員會的委員也參加這次的示威。

【路透社東京二十六日電】今天有示威羣衆二千人不顧警察之警告，於濛濛細雨中在美國大使館門前舉行坐地示威，結果有六、七人被捕。這一批人只是反對美國侵略越南一萬示威羣衆之一部。此次示威由社會黨及日本最大的工會發起，其中有敢於鬥爭的學生一千四百名。

【美聯社東京二十六日電】全國學聯學生三百人在參加抗議美國在越南的政策的示威時，在距美國大使館一條街的地方和警察發生衝突。

與警察發生衝突的學生，是參加示威的學生的隊伍之一部分。他們不怕濛濛細雨，在馬路中間舉行坐地示威。整條大路的交通為之阻塞。學生不理警察多次着他們起身的命令，結果，警察實行驅逐他們，爭頭戰於是開始。有學生數人被便衣警察拖走。

為恐示威羣衆衝破警戒線，估計有警察一千人，阻住通往大使館路口。

東京美國大使館 幾乎天天有示威

自美國擴大侵略越南以來，日本人民經常舉行大規模示威，反對美國侵略越南。東京美國大使館成為羣衆示威的首要對象。兩個月來幾乎天天有示威。圖為四月十六日東京各界四萬五千人舉行集會後，一部分羣衆走向美國大使館，表達日本人民反對美帝國主義侵略的意願。（本報東京特稿）

北越警告泰國

泰與美國勾結參加侵越戰爭 須對一切後果擔負完全責任

【據新華社河內二十五日電】越南民主共和國外交部今天發表聲明，強烈譴責泰國當局同美帝國主義勾結參加侵略越南的戰爭。聲明嚴正警告泰國當局，它必須對它的行動所引起的一切後果負完全責任。

聲明說，美帝國主義為了擺脫它在越南南方所處的敗局，正在竭力加強在越南南方的力量，加強對越南北方的轟炸，並且正在拉攏同盟者，強使它的僕從參加侵略越南的戰爭。其中泰國是正在被它的執政者愈來愈深地推上由美帝國主義在這個地區所策劃的危險道路的一個國家。

聲明指出，泰國當局一貫支持美帝國主義在越南南方的侵略政策。最近，它派人參加了由美國在西貢成立的「國際軍事援助局」之後，還準備把泰國的軍事人員派到越南南方。泰國當局還允許美國利用泰國的基地如呵叻、烏隆等作為美國飛機的基地，襲擊越南民主共和國和老撾解放區。最近有消息說，美國的許多噴氣機已經和將要派到泰國。

聲明指出，泰國當局的上述行動極其嚴重地違反了一九五四年關於越南問題和一九六二年關於老撾問題的日內瓦協議，表明泰國當局正在追隨美帝國主義侵略者，無視泰國人民和越南人民之間的悠久友誼，侵犯越南的主權、獨立和領土完整，反對越南人民。

【據新華社北京二十六日電】曼谷消息：泰國愛國陣線四月一日發表聲明，支持越南南方民族解放陣線三月二十二日就美帝國主義擴大侵略戰爭發表的聲明，嚴厲譴責美帝國主義使用毒氣並且濫施轟炸越南人民的嚴重罪行。

聲明說，當美帝國主義在侵略越南南方戰爭受到慘重的失敗而且在處境非常狼狽的時候，它瘋狂地使用了毒氣殘殺越南南方人民，美帝國主義這種連希特勒法西斯強盜也無法比擬的行為引起了全世界愛好和平、愛好正義人民的震驚和無限憤怒。

蘇外長在法會談 鐵托到開羅活動

【法新社巴黎二十六日電】蘇聯外長葛羅米柯和法國外長德姆維爾，今天在這裏會談兩小時多，討論東南亞局勢。

葛羅米柯昨晚抵此進行五天正式訪問。他將於明天下午會見法國總統戴高樂，並將於明天上午再次同德姆維爾會談。

【據新華社阿爾及爾二十六日電】南斯拉夫總統鐵托今天離開這裏前往開羅進行訪問。

今年頭三個月中 印尼擊落七英機

椰城宣布一師志願軍隨時準備赴越

【美聯社雅加達二十六日電】安塔拉社今天報道，今年首三個月中，已有七架英國偵察機在北加里曼丹邊境地區被印尼保安部隊擊落。

安塔拉社說，這些英國飛機侵犯了沙勝越馬來西亞南部的印尼領空。

【路透社雅加達二十六日電】雅加達電台今天報道，一師印尼志願軍隨時準備開往越南，協助越南人民進行反對美帝國主義者的鬥爭。

電台說，這是在西爪哇泗水舉行的一個羣衆大會所作出的決定。南越民族解放陣線總書記阮文孝出席了這個大會。

美國近事

全美大學掀起反對侵越高潮

「紐約時報」駐華盛頓首席記者賴斯頓

最保守的哈佛大學也行動了

【新華社北京二十五日電】華盛頓消息：「紐約時報」駐華盛頓的首席記者賴斯頓在一篇重要的報道中說，在美國國內目前出現的反對美國政府侵略越南的情緒達到十分激烈的程度。「紐約時報」的這個主要記者二十二日寫道：「自從美國轟炸北越以來，抗議約翰遜政府的政策的運動席捲全國的學校的校園。在白宮的馬路上舉行了馬拉松式的示威，全國各地舉行了抗議集會。」

賴斯頓指出，這些反對政府的抗議集會，不僅有學生參加，而且「通常是由反對政府對越南的政策的教員指揮的」。捲入這一聲勢浩大的運動的學校，不僅有一般的大學，而且包括像哈佛大學這類以保守出名的美國學府。

賴斯頓舉例說，「例如上星期在伊利諾斯州的普林西比亞學院，來自六十個學院的學生就政府現在可能採取的行動進行了認真的討論。他們宣讀了基本的文件，聽了關於這個問題的各方面意見，分析了證據，提出了尖銳的問題。」「在上星期的整個一個晚上的大部分時間中，有兩千多名學生參加了哈佛大學的一次集會，大部分發言的人抗議政府的政策。」

許多大學有激烈反政府示威

賴斯頓接着寫道：在其他許多大學裏，在這些夜晚的黑暗的集會上進行了更加激烈的「反政府示威」。「例如總部設在舊金山和伯克利的反對越南戰爭委員會散發了一種傳單，上面印着一幅照片，內容是一個士兵把刀子插入一個被肢解的、半裸體的人的肚子。照片的說明寫道：『注意：南越突擊隊員在訊問一個俘虜。』傳單要求加利福尼亞學生『參加反對越南戰爭的遊行』。」

有人散發胡志明呼籲書

「加利福尼亞大學為向華盛頓進軍散發的另一種傳單說：『越南戰爭是一場可惡的不道德的戰爭。這是一個正在失敗的戰爭。這是一場危險而可怕的戰爭。這是一場內戰，參加的唯一的外界的部隊是美國的部隊。』」

賴斯頓報道說，一個美國青年組織「正在從紐約散發一個小冊子，要求『所有美國軍隊立即撤退』。『另一個稱為「少數人的呼聲」的組織正在散發胡志明的「致美國人民呼籲書」』。」

賴斯頓特別指出，「自從約翰遜總統表示願意同共產黨人進行沒有限制的談判以來，這個運動已變得更加激烈起來。」

賴斯頓提供的這個情況說明了正在覺醒中的美國人民也識破了約翰遜的「沒有限制的談判」的騙局。

情緒從漠不關心變為激烈

賴斯頓根據他自己的體會，認為美國國內出現的這些新的情況，是十年來少見的。他寫道：「幾乎有十年的時間，關於美國對越南的政策，差不多沒有任何辯論。我們當中的那些在艾森豪威爾和肯尼迪的大部分時間內反對美國越來越深地捲入越南的人幾乎沒有在國內、甚至在國會引起反映」。他指出肯尼迪當時策動「越南政界人物搞掉吳庭艷政權」的時候，美國的「報界和人民幾乎沒有一點抗議的聲音」。「國會在東南亞使用他願使用的一切手段的決議通過時，只有微弱到極點的辯論的影子。企圖從西貢報道戰爭進行得很糟的美國記者受到這裏的官員嚇唬，並被官方的大使館、給人嚴重錯誤印象的宣傳駁倒了。」

現在，賴斯頓強調說，「情緒正在從漠不關心變為激烈起來。」

美國政府犯了錯誤

他說，在一些地方，反對種族歧視的「民權運動」的熱情，正在轉變為退出越南運動」。

賴斯頓這個與白宮和國務院關係密切的美國記者對於美國國內出現這些反對政府侵略越南的政策的激烈情緒，表示不安。但是他也承認美國政府犯了錯誤，並且主張政府通過外交手段來解脫美國在南越的困境。他說，「現在基本的問題不是政府在過去是否犯了錯誤，它顯然是犯了錯誤。現在的基本問題是如何通過微妙的外交實現體面的解決。」

十三間大學一萬五師生 武漢民兵演習殺敵

「敵機」來到民兵迅速隱蔽防空演習

進攻山頭越野行軍等動作機智勇敢

【新華社武漢二十六日電】武漢市十三所大、中院校的一萬五千多名師生員工民兵，昨天舉行了登山軍事野營活動，鍛鍊保衛祖國的本領。

這天，武漢細雨濛濛。武漢測繪學院和華中工學院等校民兵在上午九時許，開始登山。這一路民兵，剛出發不久，就響起「敵機」空襲的警報聲，正在前進的民兵，以十分機智敏捷的動作，迅速隱蔽，進行防空演習。接着，民兵們又進行了進攻演習。擔任前進的救護隊、擔架隊也緊隨其上。由各校員工們組成的民兵，在「砲火」配合下，直撲向三個頂峰的「敵人」據點衝去。宣傳員們也不時為民兵們鼓動作戰。這支民兵從集合地點上四百米高的主峰，用了四十多分鐘。

這天，另外幾支隊伍，武漢大學、武漢測繪學院、華中師範學院和武漢鋼鐵學校的民兵，在登山前還進行了軍事野營行軍。武漢水利電力學院的許多男女民兵，荷槍實彈，背上背包，進行負重登山和急行軍。登上山後，女民兵們還進行了刺殺表演。華中師範學院兩位剛下連當兵的學生，還在山頭上向民兵們介紹了他們當兵的體會。

民兵們在這次登山軍事野營活動中，所表現的英勇機智和頑強堅韌的革命精神，受到了人們的讚揚和好評。

「林黛玉」當上「女飛行員」

這位扮演林黛玉著名的上海越劇演員王文娟。最近，上海越劇院正把話劇「女飛行員」移植為越劇，王文娟和一些女演員特地到中國人民解放軍某飛行部隊，當了一個時期的「女飛行員」，跟隨空軍的女飛行員們一起生活，一起飛行，為將來上演越劇「女飛行員」做好準備。（中國新聞社圖片）

泗水百萬人大集會 支持南越人民反美

大會簽署印尼南越民族陣線聯合聲明

【據新華社雅加達二十五日電】印尼泗水市今天約有一百萬人舉行支持越南的羣衆大會。會上簽署了一項印尼民族陣線和越南南方民族解放陣線聯合聲明。

聯合聲明表示，全體印尼人民完全支持越南南方人民趕走美帝國主義，爭取獨立、民主、和平、中立，直到越南重新和平統一的正義鬥爭。他們最強烈地譴責美帝國主義對越南的侵略罪行，要求美國政府立即從東南亞和印度支那，特別是從越南南方撤出所有美國軍隊。

在聯合聲明上簽字的是印尼民族陣線總書記長蘇迪比約和越南南方民族解放陣線主席團特使阮文孝。

聯合聲明說，雙方對於國際局勢和問題、特別是東南亞問題、首先是關於越南南方的問題交換了意見，並且有同樣的估計和同樣的態度。

聯合聲明說，「民族陣線認為越南南方民族解放陣線是越南南方人民唯一的、真正的代表。」

聯合聲明說，「雙方聲明決心加強他們之間的關係和互相支援，加強在東南亞在一切領域中反對帝國主義、殖民主義和新殖民主義的鬥爭，特別是反對美、英帝國主義者的鬥爭。

「雙方一致決定進行一切努力，以便實現蘇加諾總統關於在一九六六年召開新興力量會議的計劃，並認為實現這一計劃的一個步驟是使將在阿爾及爾舉行的第二次亞非會議獲得成功，以便使亞非團結繼續成為新興力量的核心，來加強反對腐朽力量和建立一個沒有民族、人剝削人的新世界的鬥爭。」

馬尼拉郊區大火

燬木屋七百間燒死兩人

【路透社馬尼拉二十六日電】馬尼拉市郊湯都昨天發生大火，燒毀貧民窟的約七百間木屋，約三千人無家可歸，兩名婦女喪生。大火燃燒達一小時。

這是二十四小時內市郊發生的第二場大火。第一場由爆炸引起，昨天凌晨發生於加爾托康鎮，有四人喪生，財產損失約一百萬披索。

廣州工人醫院擴建

今年增建兩幢六層新廈佔地八千平方米 可收容四百五十張病床和七間手術室等

【本報廣州專訊】廣州市工人醫院今年擴建，第一期工程即將完工。

這間醫院今年增建兩幢六層樓的住院部病房，新樓使用面積共八千多平方公尺。除可容四百五十張病床的病房以外，有七間手術室，兩間病者文娛活動室，每層樓設醫生辦公室、護士辦公室、值班室及衛生設備等。新樓裏的大手術室設環形看台，可使醫生們居高臨下透過隔離的玻璃窗觀察手術進行情況。

市工人醫院的前身是舊美國醫院。解放前，該院原只有三十張病床，每天僅能診治幾十個門診病號。自一九五一年我國政府從帝國主義分子手中接管，改建為工人醫院後，逐漸擴展為可容三百五十人住院的綜合性大醫院。這次擴建工程全部完成後，原住院部將遷新樓，原住院部舊址則將改為門診部。

現正接近竣工的第一幢樓，座北朝南，面臨珠江，病房空氣流通，光線充足；每間病房外都有個陽台可供病者休息眺望江景。樓下是兒科病房，全層用玻璃間隔為七八間兒童病房，護士坐在值班室裏，可以透過玻璃觀察到各間病房病兒的活動和遊戲情況。新樓前面正在開闢大片小花園，準備裝設玩具，供給小病人遊玩。

美官員又口出狂言 揚言「摧毀」中國工業

【法新社華盛頓二十六日電】華盛頓今天宣佈，美國已經擬出計劃，一旦爆發大戰，就摧毀人民中國的軍事目標和工業目標，包括核設施在內。這是美國太空計劃局長拉維爾在今年二月二十三日衆院撥款小組委員會秘密會議上談話的內容，今天才開始發表。

縱橫談

國際大陰謀要公開出籠了

金邊昨天的示威羣衆情緒高漲，憤怒的羣衆甚至把美國國旗扯下來，放在腳底下踐踏。

這是因為，美國雜誌竟然公開侮辱柬埔寨王國的國太后，而且下流到說她「經營一批妓院」。

這個樣子的美國人，真是醜惡到極點。絕不能說，這只是一家雜誌的過錯，如果不是美國政府對柬埔寨表示敵意，如果不是美國官員完全不把別人的國家放在眼裏，絕不會出現這種醜惡的文字。

在美國的指使下，多年以來，泰國和南越軍隊向柬埔寨不斷侵略。為此，西哈努克曾經幾次、幾十次地要求召開有關柬埔寨問題的日內瓦會議，以保證柬埔寨王國領土主權的完整，保證這個國家的真正中立。

美國對於這樣一個會議，從來就表示反對，不支持柬埔寨的正當立場，反而指說西哈努克的態度為可笑。

但是，到了最近，真正可笑的事出現了。上個月，蘇聯首先透露「根據西哈努克親王的要求」，召開這一會議。接着，[illegible]美英兩國決定[illegible]，[illegible]。

這是一個國際大陰謀。[illegible]這個會名義上是討論柬埔寨問題，而實際上是討論越南問題，[illegible]一個在會議桌上討論[illegible]。

這個大陰謀的目的，不但要把北越[illegible]南越民族解放陣線，而且要[illegible]。

西哈努克在聲明中已經一再指出，絕不容許某些國家把柬埔寨當作籌碼。北越和南越人民當然更不會被騙上鉤，他們的義正辭嚴的立場，早已公諸於世。

無聊、無恥，國際大陰謀所餘下的只是一根釣桿子，到頭來，只會打到陰謀者自己的頭上。

施君玉

加納外交部長率代表團抵穗

【據新華社廣州二十六日電】前來我國訪問的由加納外交部長[illegible]率領的加納共和國政府代表團，今天下午乘火車到達廣州。廣東省副省長、廣州市市長曾生，廣州市副市長林西，[illegible]到車站熱烈歡迎。[illegible]外交部非洲司副司長[illegible]也到車站歡迎。

晚間，曾生設宴招待加納貴賓。

蔣幫「大使」私吞捐款 菲島華僑猛烈抨擊

星洲四匪械劫金舖 損失值叻幣兩萬元

菲律賓

▲台灣蔣幫派駐菲律賓「大使」杭立武，最近受到大批華僑的抨擊，[illegible]指摘杭立武侵吞華僑捐款，[illegible]但又莫可奈何。

泰國

▲曼谷挽叻沙吞[illegible]街內，日前下午發生大火，焚燬住屋五十餘間，損失約值兩百萬銖，災民中有大批華僑。曼谷報德善堂等僑團已聯合辦理救濟工作。

沙勝越

▲沙勝越[illegible]戰線內，最近發生一種奇事：那裏的老鼠活躍，使外來的澳洲軍隊無法對付，派去一批大貓，亦被老鼠咬跑。澳洲軍是參加鎮壓北加里曼丹武裝革命的一部份軍隊，他們在森林區挖起戰壕，官兵在戰壕裏常受老鼠侵犯；後來向有關方面求援後，有一批大貓被空運到陣地，但不久即被老鼠咬跑。據說，那裏的老鼠，驅體大而且壯，比貓更兇猛。

新加坡

▲新加坡裕廊工業區興建的深水港碼頭，正在積極施工，[illegible]碼頭在九月間可以啟用，碼頭全長三千呎，可供五艘深水輪船同時停泊。

▲新加坡近來仍續發生劫案。廿三日上午十時，合洛路永和號金舖被劫，是較大的一宗劫案。當時四名匪徒持槍刀闖入金舖內，搜掠五分鐘，搶去金飾約值叻幣兩萬元，然後匪徒逃入後室[illegible]。該金舖離中央警署僅有三百多碼。

麥克納馬拉昨承認 美在南越仍處劣勢

每年花在南越的錢十五億美元

【路透社華盛頓二十六日電】美國國防部長麥克納馬拉今天在記者招待會上回答記者的問題時說，美軍和南越軍隊未能把在南越的戰局扭轉過來。

麥克納馬拉又在記者招待會說，美國為支持南越估計每年花費約十五億美元，其中軍事援助為三億三千萬美元；美國駐在南越地區的海、陸、空軍的費用，此外訓練和向南越政府的後勤支持合計八億美元。

記者問：戰爭要多久才能好轉過來？麥克納馬拉回答說，他不能估計將來的事情。他說：「我們大家都承認這將是一條長而崎嶇的道路，此外，我就不能說什麼了。」

美在南越進退失據 台北有人撰文嘲笑

文內說：美國轟炸北越，卻使北越態度愈硬；美國擔心游擊隊可能突然發動大進攻，把南越一切為二。在南越的美軍，遇到游擊隊，就「顧此失彼，狼狽不堪」；南越戰爭的決定是在地面，不是在空中與海面。

台北「徵信新聞報」廿五日刊出一篇專稿，在描寫了洛奇到台北的活動後，闡述地嘲笑美軍在南越進退不得的窘境局面。

該報說，「最近美機大舉轟炸北越」，但是北越方面的態度也「愈硬」，因而「使得美國政府的一些最高決策官員，私下表示憂慮」，他們憂慮「北越的這種強硬態度」，更就心「在南越中部的越共游擊隊（可能）突然發動一次大規模的攻擊，準備把南越一切為二」。

該報說：美國當局漸漸認識到南越的戰爭「其決定的範圍是在地面上，空中轟炸、海面進攻都無法解決問題；美國一向打的是硬仗，遇到慣打游擊的越共，美國人每有顧此失彼、狼狽不堪的場面出現；但是美國又不能使用核子武器，因為這會牽涉太大……。」

關於「第二戰場」的嘶叫

·吳東鳴·

這些日子，台灣國民黨份子狂叫大喊，口口聲聲替美國賣命打仗。他們發表了一篇又一篇的談話與文章，內容是：㈠要求美國「不再束縛」國民黨的「雙手」，要美國給「物質援助」，讓他們「反攻大陸」；㈡要求美國趕快把亞洲的「反共國家」組為軍事聯盟，以使互相「應援」；㈢要美國多多使用亞洲人，替美國在亞洲作戰，無須勞動這樣多的「美國子弟兵」實際流血；如果使用國民黨的軍隊，美國只須「付出最小的代價」。

蔣介石要求 快解開頸鍊

蔣介石四月十二日在台北對合衆社記者講的話，就是以這幾點作為中心。蔣介石要美國「不再束縛」他，他的這幾句話使人很快想到，美國有人屢次說過，蔣介石是被美國拴在台灣的一條狗，美國需要的時候，可以解開他頸項上的鐵鍊，把它「放出鐵檻」。

自從蔣介石又一次喊出這種「扶美滅華」的口號後，他的嘍囉們都照着這一口號叫喊。蔣介石的「師爺」陶希聖說，只要美國幫助國民黨在台灣海峽的對面開闢「第二戰場」，美國就可以「解」其在南越之「危」。而開闢「第二戰場」是「不需要美國直接派軍隊介入」。

谷正綱表示 要替美流血

反共頭目谷正綱，寫信給洛奇，請他轉達美國總統約翰遜，要美國積極協助籌組「亞洲自由志願軍」，說這樣就「必能解除美國在南越的困難，減少美國子弟的流血」。他的意思是：美國人的血多麼「珍貴」！應該由亞洲人來流血才是呀。

蔣幫「教育部」次長「張丹」，以及反共人馬的汪竹一、鄭震宇等等，在台北召開大會，「呼籲亞洲自由國家」組織「反共十字軍」，替美國及南越傀儡政府作戰，由國民黨來充當「反共十字軍」的「急先鋒」。

蔣幫份子會唐白也在台北叫囂，要求美國趕快以台灣、南朝鮮、南越為主幹，把「亞洲軍事聯盟」組織起來。

這樣最經濟 蔣報勸美國

蔣介石的機關報「中央日報」說，蔣軍願意替美國擔當「前鋒」，攻打中國大陸。

蔣家的另一機關報「中華日報」的社論也厚着臉皮說，美國應當用國民黨的軍隊「反攻」中國大陸，「蔣介石的這一『計』是『為美國打算』」，是美國的「最佳戰略」，「毋須美國子弟兵參戰」。這家報紙還說，美國把「反共聯盟」組織起來，美國在亞洲打仗「便不愁無兵可用」，美國就不致「負擔太重」、「孤立作戰了」。

也是蔣介石的機關報——「大華晚報」說，美國「把美國子弟兵陷着在有限度的（南越）戰場之中」，如今「沒有辦法甩身」，這是不化算的，美國應該「讓亞洲人自己出力，解決……困難。」

「工商日報」的社論說，美國要想不在亞洲「疲於奔命」，美國就「不應當忽略」台灣蔣軍「所應擔當的角色」。

標出大廉價 願作陪葬人

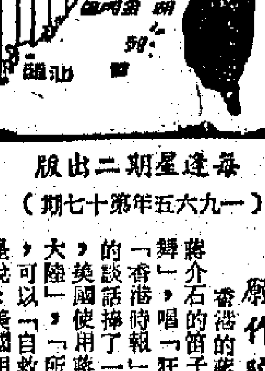
香港的蔣幫也跟着蔣介石的笛子跳「狂人舞」，唱「狂人曲」。「香港時報」把蔣介石的談話捧了一陣之後說，美國使用蔣軍「反攻大陸」，「可以『自救』」。它還說：美國用蔣軍充當砲灰，花錢很少，十分「經濟」，而美國可以「頓敗為勝矣」。

請看，蔣官蔣報的這些話，對美國表示多麼「忠真」，為美國設想得多麼週到！

但是，他們好像忘記了十六年前，他們的八百萬人馬包括美式裝備的飛機大砲坦克軍艦，統統被中國人民消滅；他們好像忘記了十四年前，以美國為首的十幾國軍隊，被中國人民與朝鮮人民打垮，扯白旗求和；他們好像忘記了這三年以來，美蔣的特務武裝，什麼「縱隊」「支隊」「分隊」，在偷襲沿海時，一批又一批就被解放軍與民兵打死、活捉，無一漏網。

這些蔣官蔣報，標出了「大廉價」，要把台灣的數十萬殘兵敗將，出賣給美國。

美國在亞洲已經走近了墳墓。蔣軍如果真的要替美國賣命打仗，那麼不論是在哪裏，必然得兩個字：「陪葬」。



每逢星期二出版 （一九六五年第十七期）

台灣蔣軍的粵籍將領 梁偉鴻趙善蔭的家鄉

廣東省恩平縣附城人民公社飛鵝塘村，是台灣國民黨海軍處長梁偉鴻的家鄉。

現在正是春耕插秧時節，江北引錦灌溉工程的江水，沿着縱橫交錯的渠道，灌溉着飛鵝塘一千八百多畝水田。

這幾年來，附城人民公社發揮了集體力量，修建了許多水利工程，因而每年都獲得了好收成。由於糧食獲得增產，農民的生活大大改善，近兩年來，農民新建和修建的房子有三十多間，今日的飛鵝塘，興旺起來了。

廣東省新會縣古井人民公社，是台灣國民黨陸軍總部副參謀長趙善蔭的家鄉。

解放後，古井人民開鑿了一條橫貫全公社的淡水河，這裏的農民管它叫「幸福河」。人們叫它「幸福河」是有原因的。古井背山臨海，解放前災害有三：山洪、乾旱和鹹潮。一旦山洪爆發，傾瀉而下，文樓、霞路、慈溪、管咀一帶頓成澤國。乾旱和鹹潮威脅更甚。解放後，古井人民依靠集體的力量，修築了一條四十二公里長的海堤和四十多個山塘水庫，還開鑿了一條深一米五、闊十米、長二十四公里、橫貫全公社的淡水河。現在，西江水和潭江水，從虎坑口，經過沿途四十多個排灌站滾滾向着文樓、管咀、慈溪，直至官冲而流，灌溉着大片的田地。農民興奮地說：「千年的理想終於實現了！」

我們沿着這條河邊的公路前進，所到之處，都是流水淙淙，有規則的主渠、支渠，像銀帶一般波光閃閃。陪同參觀的公社負責人指着上空的高壓電線和一座座新房對我們說：「這電動排灌網，全是近幾年興建的。現在，水按照我們的主意而流了，只要把電掣一按，需要多少就有多少！」（仲慶）

減低日貨進口稅 大買廢品滯銷貨
蔣介石一再向日本屈膝
蔣報也說損害台灣工業

台灣國民黨把日本政府當作自己的「大國」侍候

台灣蔣集團竭力向佐藤政府獻媚討好，處處都表現出自己的奴性。甚至香港的一家蔣幫報刊也表示，蔣集團把日本作為它的「大國」來侍候，太「過份遷就」了。

蔣集團為了讓日本商品在台灣傾銷，對於日本商品，大幅度的減低了進口稅。

香港蔣幫的一家報刊廿四日的專文舉例說，日本尼龍產品的進口稅率，台灣已把它從百分之八十減為百分之四十；日本尼龍織品在台灣的傾銷，使台灣紡織業受到「不利的影響」。

該報說，與此相反，台灣輸往日本的香蕉，日本當局所訂的關稅率是百分之七十，而國際關稅總協定，對於輸入香蕉的關稅卻是百分之三十至五十；日本已決定在一九六五年度（一九六五年四月至一九六六年三月）仍然保持現行的台灣香蕉的進口稅率，這就影響到台蕉在日本市場的穩定。

蔣集團讓日貨大量湧進台灣，還同日本進行「文化交流」，大量引進日本影片在台灣放映。據這家報紙說，早在一九五七年，日片已在台灣「形成一條泛濫的洪流」；據「日本映畫年鑑」載稱，從一九五七年到一九五九年的三年間，日片輸台達三百四十六部；一九六〇年以後，每年至少也有一百部。」自今年四月起，日片又大量湧入。報紙說：長此下去，則台灣「將完全成為日片的天下」；尤其是輸台的日片，絕大部分都是色情片及打鬥片，內容不是稱揚武士道就是欽綺的場面，對台灣居民，特別是對台灣青年的身心，「有嚴重的不良影響」。

該報最後談到蔣集團向日本借款一億五千萬美元的事，指出雙方已規定由蔣集團用這筆錢購買日本的工廠機器與產品，而這些東西可能都是日本國內的滯銷貨、次貨，以至廢品。

該報說：台灣的鋼鐵工業和機械工業已經夠「脆弱」，「生產過剩」，今後日本機器與產品大量侵入，那麼台灣原有的鋼鐵機械工業必將受到更大的威脅。

人們看到了蔣報的這些歎息，更可以看出蔣集團在日本面前卑躬屈膝，到了怎樣程度了。（仁言）

黃杰家鄉的水利建設

湖南省長沙東鄉，是國民黨「台灣省主席」黃杰的老家所在。解放後，東鄉境內瀏江兩岸興修了許多水庫、電力排灌站和抽水機站，對促進當地的農業生產起到了良好的作用。（黃金亮）

湖南長沙東鄉是黃杰的老家，這是該鄉週龍抽水機站的一角。（湖南畫報）

寄給金門馬安瀾

劉驥

（按：馬安瀾是蔣軍金門防衛司令部副司令）

安瀾兄：

徐州會戰一別，轉眼不覺已經十六年了。我在淮海戰場被人民解放軍俘獲後，最初深恐得不到人民解放軍的寬大，而產生過恐懼心理。但是，由於中國共產黨始終不渝的寬待俘虜的政策，對我不咎既往，即予寬大釋放。我回到上海小住了一段時間，由於久客思歸，於一九五〇年回到了自己的故鄉——浙江溫州。十多年來，我不僅生活過得很好，而且心情也十分舒暢。特別是我目睹祖國一天天強盛，生產一天天發展，對中國共產黨的英明領導和一心為國為民，不勝感佩。

不久前，我因公經過上海，這個世界聞名的大都市已經完全改變了解放前那種烏煙瘴氣、污穢混亂的狀況了。我從十六鋪碼頭上岸，經延安路、西藏路到最繁華的南京路長江飯店下榻，一路上見到的都是整潔美觀、市容井然的繁華景象。商店裏擺滿了我國自己生產的人民日常生活所需的各種商品，再也不是解放前那種洋貨充塞商店櫥窗的情況了。給我印象特別深刻的是，解放前在上海的帝國主義惡勢力已經被徹底清除了。今天的上海，再也看不到帝國主義者橫行霸道、招搖過市的情景了。我深深覺得今天做一個中國人的驕傲。

再說我的故鄉溫州吧！解放後也和全國各地一樣，發生了巨大的變化。解放前的溫州交通閉塞，論工業，僅有一些修修補補的手工業。但是，解放後，溫州的面貌煥然一新，現在市郊是一片工廠林立，不僅有紡織、化工、陶瓷、皮革、造紙等工業，而且還能生產為農業、輕工業服務的成套機械設備。解放前，溫州市民最怕天旱缺水，現在早已建起了自來水廠。在交通方面，除海路可直通上海、青島、天津等大城市外，西至金華，北至臨海，南至福建福鼎的公路，也早已建成通車了。

安瀾兄，我的家庭的變化也很大，你所熟悉的我的長子存敏，解放前他畢業於北洋工學院，在舊社會裏，畢業就是失業，雖然我替他想盡了辦法，弄到一個地政局的小職員，但是仍然很不安定。解放後，學非所用，職業也擇，他的專長很快得到了發揮，他現在在貴州當工程師。次子存恩，解放後畢業於華東建築工程學校，後來又進入西北建築工程學院深造，現在是建築工程公司的技術員。

安瀾兄：在美帝國主義侵略下的台灣，日子一定是不好過的。蔣介石集團逃到台灣後，一意孤行秉承美國政策，不但陷台灣同胞於水深火熱，就是它的自身也陷於不能自拔的困境了。具有愛國心的中國人，是一定不會甘心於這種仰人鼻息的生活的。近年來，徐廷澤、趙宗鍵、陳子威、馬鴻山、陳覺和程一鳴等棄暗投明，起義歸來，正是蔣介石集團眾叛親離的例證。他們起義回來後，受到了人民政府的熱烈歡迎與優厚獎勵，這些事實有力地說明了：人民政府對待台灣國民黨軍政人員愛國一家，愛國不分先後的政策是始終不渝的。我認為，台灣國民黨軍政人員只有棄暗投明，回到祖國人民懷抱，才是一條光明的大道。我衷心希望你能認清形勢，走愛國主義的光明道路，為解放台灣做出貢獻。望兄三思！

祝健康！

你的老友劉驥
一九六五年三月二十六日於杭州

甲組足球特別場 九巴鬥光華

光華危機未除今天必力拚爭分

今天下午五時卅分，有一場甲組足球聯賽在花墟場上演，九巴對光華。頭場則由雙方預備組對賽，下午三時四十五分開始角逐。門票全收一元二角。

九巴出戰了廿次，得廿一分，既不能爭取前四強以內的地位，亦不會跌班，只可能爭取四強不至失分；若然今伙和他日對東華不至失分，便站穩四強地位了。

今天一伙，九巴的周少雄被罰已滿，可披甲上陣，與吳蘇來、郭榮、黃德照及周志雄配成一條鋒線，攻擊力是相當凌厲的，只稍為提高鬥志，便可取勝。否則有問題。事關光華為着護級關係，勢在必拚，知道是凶，必須在今天一伙爭取一分或兩分，才稍為安心。所以，光華在興輸來打的情形下，說不定會把九巴拉倒？論實力，光華比起九巴稍有距離，但這不是決定勝負的因素，乃要看鬥志如何而定。雙方陣容如下：

九巴　林尚義　曾錦洪　黃德照　麥德輝　周國強　周志雄　郭榮　廖榮　吳蘇來　周少雄

光華　陳照　李少威　陳炳新　黃志光　陳志剛　李　陳炎新　郭成　劉瑞華

所能護級。昨天，據東昇首腦張志威稱：東昇目前處境危殆，今後還有對東華、星島兩場硬仗，形勢上還有一線希望，但是成分甚非易事。大部份將盡力保持戰績，以求扭轉劣勢，把穩下來。（長孫安）

亞青杯今無戰事 香港一球挫日本

【美聯社東京二十六日電】上屆亞青杯的雙冠軍以色列和緬甸，今屆首戰，均順利過關。香港隊亦以一比〇挫敗日本隊。

上屆雙冠軍以色列，在首仗以八比一勝菲律賓隊，緬甸隊亦以五比〇淨勝「馬來西亞」隊。

以色列在首仗即以快速配合，不及一分鐘就攻入一球。上半場即以四比〇領前。該隊演出不及菲律賓隊扳回的一球，是在下半場十二分鐘由加芝度所射入的。

緬甸對「馬來西亞」的一仗，緬甸鋒將，首次攬先，卅三分鐘一球，上半場以一比〇領前。下半場連取四球，「馬來西亞」隊竟無法破蛋。

香港對日本的一場，港隊以一比〇獲勝，是在上半場卅二分鐘由邁和平射入的。今天全部休息，明天繼續舉行。秩序是A組以色列對香港，菲律賓對南越；B組緬甸對南朝鮮，「馬來西亞」對印度。現將三天以來的兩組形勢列出如下：

A組

隊名	場	勝	和	負	分
以色列	二	二	〇	〇	四
香港	一	一	〇	〇	二
日本	二	一	〇	一	二
南越	一	〇	〇	一	〇
菲律賓	二	〇	〇	二	〇

B組

隊名	場	勝	和	負	分
緬甸	二	二	〇	〇	四
泰國	二	一	一	〇	三
印度	二	〇	一	一	一
南朝鮮	一	〇	〇	一	〇
「馬來西亞」	一	〇	〇	一	〇

東昇破釜沉舟 準備最後搶分

東昇足球隊在甲組聯賽，至現在，廿戰六勝四和十敗得十六分，位居第十二位，降班成份濃厚。但該隊仍抱着自力更生，力爭上游的態度，避其……

女子小足預賽 抽籤排定賽序

九龍小型足球總會於昨日下午六時在會所舉行第一屆女子賽抽籤會議，即席進行抽籤，參加隊數是：（一）九龍時備，（二）嘉所，（三）港九青，（四）華雄，（五）木蘭A，（六）紅聯靈鳳，（七）木蘭B，（八）寶灣興中，（九）赤聯，（十）僑港閩海同鄉會。抽籤結果如下：

九龍時備對嘉所、港九青對華雄、寶灣興中對木蘭B、赤聯對閩海同鄉會、木蘭A女子隊及紅聯靈鳳輪空。

甲組賽序昨排定 五月十九日煞科

十六日元朗爭奪銀牌

足總聯賽有關小組昨天召開會議，編排好本季內未完的甲組聯賽秩序，並且對兩場乙組聯賽的秩序，有了確實和中肯的判決。

會議首先研究有關本月三日在赤柱球場舉行的一場乙組聯賽，獄吏對太古的一場乙組聯賽，因球證黃熙聲判決，獄吏球員不服判決，故下令停止比賽。會上經過聽取雙方證、球員的解釋和球、旁證的供述，即判決球證「服斷」比賽之措施十分公正，該仗兩分歸太古所有。並去函獄吏，要求今後對屬下球員加嚴管教。

另一場太古對中華的乙組聯賽，於十八日在跑馬地場舉行，半場過後，中華球員突然拉隊離場。經過傳訊有關人士後，判予該場比賽兩分歸太古所有，中華隊長李國偉被口頭警告。

消防來函要求排定於本月廿八日至卅日間的丙組聯賽和淘汰杯賽，暫時改期，原因是該隊將於上述日期內，前往澳門出席港、澳消防員埠際賽。申請獲得批准。

海軍對空軍和對電話，均沒有派隊出場，結果判空軍和電話均得兩分。

接着會上編排有關未完的甲組聯賽秩序，照錄如下：

四月卅日（星期五），元朗對傑志，花墟球場。下午五時半開賽，俱小旋風。

五月五日（星期三），陸軍對傑志，花墟球場。

七日（星期五），東華對星島，花墟球場。

八日（星期六），九巴對東華，花墟球場。

九日（星期日），南華對愉園，港府球場。

十日（星期一），陸軍對光華，花墟球場（夜）。

十一日（星期二），東華對東昇，花墟球場。

十二日（星期三），東方對南華，港府球場。

十三日（星期四），愉園對警察，港府球場。

十四日（星期五），陸軍對東方，花墟球場。

十五日（星期六），星島對東方，花墟球場。

十六日（星期日），銀牌決賽。

十九日（星期三），東方對陸軍，花墟球場。

「閃電殺」的對攻戰

（上接第二版）

接着，莊則棟和李富榮在萬餘人的熱烈掌聲中，進入賽場，開始了男子單打的冠軍決賽。

這是他們兩人接連第三次在世界錦標賽史上爭奪男子單打冠軍了。這本身就是一項新紀錄。因為自第一屆世界錦標賽開始以來，還從來沒有一個國家的兩名選手接連三次在一起爭奪男子單打世界冠軍。

在男子單打決賽中，他們兩人展開了「閃電殺」的快速對攻，鮮明的對比，兩人一交手就展開了「閃電殺」的快速對攻，觀衆情緒高漲，熱烈鼓掌和歡呼。

在這場比賽出現的第一個精彩的回合是在第二局中，莊則棟連續大板扣殺，把李富榮逼到離近擋板附近。李富榮在接過幾個球以後，突然從遠台猛然一板，打了一個「回頭球」。莊則棟騰空躍起，以殺對殺，又狠殺了一板，李富榮立刻閃身讓過，場內掌聲一片雷動。這時，莊則棟和李富榮上衣都已濕透。

在第五局中，莊則棟、李富榮猛烈對攻，打得難解難分，雙方拉鋸到了最後，莊則棟以二十一比十五獲勝，又一次獲得了男子單打世界冠軍。莊則棟和李富榮接受了獎品以後，立刻被記者和向他們表示祝賀的熱情觀衆包圍起來，長達十多分鐘。

女子雙打 以「柔」克「剛」的激戰

同第一場女子單打決賽一樣緊張，第三場女子雙打決賽也極激烈。林慧卿和鄭敏之的合作，仍以多變的削球同日本的攻球手關正子和山中教子決戰。頭四局，雙方各勝兩場。第五局又打得難分上下，一直打到十九平。這時，裁判員站起來，宣佈第五局已經打滿了規定時間，應該採用「輪換發球法」。

比賽繼續開始後，觀衆小聲數着：「一、二、三、四……」，突然，山中教子把板猛扣，球出界。比分變成二十比十九，中國選手領先。接着，關正子和山中教子小心翼翼地一板一板地拉。這時，很少扣板的鄭敏之瞅準機會，突然反手抖腕一擊，球閃電般擊中對方的中路空檔。比賽在觀衆的歡呼聲中結束了。

為中國隊第一次奪得女子雙打世界冠軍的林慧卿和鄭敏之出場後，中國乒乓球代表團負責人和男女運動員都向她們表示熱烈祝賀。關正子和山中教子也同她們握手，祝賀她們取得新的成就。日本乒乓球隊領隊山本也從球場的另一邊跑來同中國運動員握手。許多觀衆從看台上湧進來到賽場上，請林慧卿和鄭敏之在本子、球拍和乒乓球上面簽名。

男子雙打 精采激烈的「攻守戰」

男子雙打決賽是在兩對中國選手之間進行的。莊則棟和徐寅生展開猛烈攻勢，但張燮林和王志良兩人經常在離球台好幾米遠的地方，以優美的姿勢，把來球都輪流削了回去，就好像在對手面前築起了一道「無形的防線」。莊則棟和徐寅生往往扣上十幾大板才能得一分。

這兩對中國選手的精采球藝深深吸引了觀衆的注意。比賽最後以莊則棟和徐寅生的勝利宣告結束。接着在一陣陣有節奏的掌聲中，獲得這屆男子雙打前三名的八名中國運動員一齊走上授獎台。中國選手第二次獲得這個項目的流動獎杯——伊朗杯。

至此，中國乒乓球選手在這屆錦標賽中已經取得了五項世界冠軍，創造了參加世界錦標賽以來取得世界冠軍最多的紀錄。

混合雙打 又一場「三比二」

最後一場混合雙打決賽，由日本選手木村和關正子對中國選手張燮林和林慧卿。木村是今天第三次上場，精力充沛。而中國女子單打和女子雙打的林慧卿已是第三次上陣。在女子雙打決賽中，她已經打了十局激戰。木村和關正子一比賽開始，雙方都打得很謹慎。不敢拿出他們拿手的大板扣殺，而是用穩拉弧圈球對付削球手，等待對方失誤來求得勝利。第一局，張燮林和林慧卿沒有發揮出他們的削球水平，日本選手先勝一局。

第二局和第三局，張燮林和林慧卿改變了對方的打法，兩人輪流用轉與不轉的削球控制了戰局，使木村和關正子接連失誤。其中第二局木村和關正子只拿了十三分，第三局丟了十三分。結果，張燮林和林慧卿連勝兩局，以二比一領先。

過以後，從五個單項決賽以來已經連打三十三局的林慧卿，體力有了很大消耗，有經驗的日本選手利用了這一點，以長抽短吊迫使林慧卿的削球和扣球連連丟分。雖然林慧卿和張燮林頑強搶救，日本選手仍然處於得分領先的優勢，最後又連贏兩局結束了這場激戰，為日本隊在這屆錦標賽上奪得了第二項世界冠軍。【新華社東京二十五日電】

馬娘子軍下月來 女訓班定期結業

接納南越青年軍訪港

足總訓練女子足球小組會議，昨日下午五時半假華協會所舉行，會上決定在五月十六日假華協舉行女子足球訓練班結業禮，凡參加過十次訓練的球員，均獲給證書。

接着召開國際小組會議，首先宣讀南越青年軍的來函，該隊目前正在日本參加「亞青杯」賽，擬於五月初旬回程經港時，在此間比賽兩場，時間為五月七日至十日，到港的日期則為五月六日。會上決定以分賬方式主辦，將去函足總申請，必要時將與足總合辦。

隨後黃耀洪宣稱：黃紀良今晨有長途電話通知，「馬來西亞」女子足球隊，決定在五月二十七日來港，在港比賽後，於六月六日轉往曼谷，由東姑夫人出任領隊，在港將下榻於維園酒店。會上對於遴選主隊球員迎戰的問題，……

周年西洋拳賽 明晚修頓上演

香港拳擊總會主辦周年西洋拳大賽，定於明晚八時在修頓場舉行，參加中西好手多人，包括有輕重級嘉賓……

昨晚女排戰果

修頓球場主辦的女子排球邀請賽，昨晚有兩場上演，觀衆擁擠。

乙組入圍決賽 凌雲販售爭勝

公開組排球賽，昨晚有三場在九龍伯倫堂內場舉行，觀衆甚多。

澳洲日本乒乓隊 下月將過港演出

澳洲隊二日伊館露臉

第廿八屆世界乒乓球錦標賽結束之後，澳洲、日本兩支乒乓球隊將於下月相繼過港獻技。澳洲隊的具體日期，昨天已於香港乒總排定，於五月二日假九龍伊館出戰香港隊。至於比賽制度與門票價格，有待乒總日間作出決定。

換來回世界賽女子單打、混合雙打頂錦標而返的日本男、女乒乓球隊，亦將在五月中旬經港，預算在港作表演賽。有關日本隊的訪港事情，有待乒總決定。（歐傳英）

新聲·仙樂　大華　新華·豪華　利舞台　凱聲·皇后·皇都　樂聲　普慶　娛樂·荷李活

今天獻映　古屋謀殺案

子曰食色性也

馬國風雲戲

黃色香車

窈窕淑女

狗·老虎·神仙

昨日　今日　明日

滄海遺珠

香車結良緣

（鄰頁第二版，部分）蘇外長在法會談 鐵托到開羅活動

喜聞中國獲五項世界冠軍
港九同胞齊歡慶
乒總工聯公民健身會電北京熱烈祝賀
各界人士談話指出凡中國人都感光榮

【本報訊】港九同胞歡呼中國乒乓球隊榮獲五項世界冠軍的輝煌勝利，祝賀中國男女健兒爲祖國錦上添花，在體育戰線上又取得光輝的成就。香港乒乓球總會、港九工會聯合會康樂委員會、公民健身會，昨天分別致電中國乒乓球隊祝賀。

這一屆世界乒乓賽，是當前世界乒乓球技術力量的一項總檢閱。人們從比賽開始以來，就密切注意比賽的消息，前晚，達到了最高潮。從深夜直到翌日凌晨，無數讀者從港九各個角落不斷打來電話探詢乒賽戰果。

清晨，當報道喜訊的報紙出版，關切這一消息的同胞，如獲至寶，興奮閱讀，有的在報攤買到報紙以後，就一直站在那裏看到入神。本報雖然一再增加發行量，但在某些地區，還是有不少讀者買不到報紙。

從乒球老將到商人、學生、影星、婦女，甚至小孩子都爲中國男女健兒的輝煌勝利而喜上心頭。特別是婦女們，她們爲中國女子奪得團體冠軍、女雙打冠軍而笑逐顏開。

昨日，到處都有各種不拘形式的祝捷酒會舉行。港九各界知名人士紛紛發表談話，祝賀勝利。

中華總商會會長高卓雄說，中國人都不會忘記，我們曾經受盡「積弱無能」、「東亞病夫」之譏；曾幾何時，今天我們的運動代表却大顯身手，威震世界。

中總副會長梁若林認爲，這一屆乒乓球錦標賽的七個項目中，中國取得五個冠軍，四個亞軍，說明我國體育運動的成績一年比一年高。他說，目前成績固然極爲可喜，展望將來，更是前程無限。

中總會董「決律界人」七潘範菴獲悉中國選手大捷的消息後，立即邀約朋友，以茶代酒，共賀勝利。潘範菴說：「這次世界錦標賽中，我留意每一項比賽的報道，留意選手們的每一板的打法。我覺得：我們選手的技術、士氣，都眞正了不起，了不起！」

港九酒業總商會理事長趙耀華說，他要用中國名酒來祝賀這一項大勝利。他希望中國乒乓球隊能有機會再次來港，得以再一次獲睹中國健兒的丰采和高超技術。

邱文梯在獲悉中國獲得五項冠軍後，連說：「好！好！中國人眞光榮，中國乒乓運動員的技術水平又提高了一步。」

中華總商會副司庫黃堅說：「中國人眞光榮，眞光榮！」

香港乒乓球總會執委吳欣榮談起喜訊時，顯得十分高興。他引用去年乒總在香港大會堂歡宴中國乒乓球隊時香港乒總會長鍾榮光的一句話說：「中國隊榮獲世界冠軍，凡是黃帝子孫，與有榮焉。」吳欣榮說，中國女子隊本屆初露頭角，取得團體冠軍，他認爲，教練容國團知己知彼，大膽放出兩名積極選手出場，取得輝煌戰績，是明智之舉。

乒總理事主委、乒壇宿將薛緒初表示，中國男子隊技術進步神速，作戰精神又好，因此取得輝煌成就。他又說，日本男子隊雖敗，但他們的技術亦比前有了進步。

乒總委員黃錫華說，中國男女子隊獲得如此佳績，說明他們技術高超、速度快、排陣恰當，又表示中國女子隊一鳴驚人，取得團體冠軍，使人感到興奮。

乒壇宿將鄭國榮興高采烈地說，中國隊由國家訓練人材，日本隊則由工廠訓練人材，兩隊球技進步的快慢與此有關。

武術界前輩趙教說，作爲中國人，無論會不會玩乒乓球，都一樣感到光榮。這是中國煊耀國際的又一次成就。他每天都開收音機或讀到報上的消息，都非常興奮。他表示，從乒乓球的成就，可以看出我國各方面都在突飛猛進。

電影演員江漢發表感想說，從報紙上的報道，知道中國乒乓球隊在南斯拉夫進行比賽遇到一些困難。這次取得五項冠軍，眞不簡單。中國運動員經得起考驗，思想上有認識，技術上過硬，才會取得一次又一次的勝利。

香港乒乓球總會的賀電

【本報訊】香港乒乓球總會主席余潤興昨天拍電報到北京，祝賀中國男女子乒乓球隊取得空前勝利。電文說：

「中國乒乓隊：謹以萬分誠意敬賀貴隊此次偉大成功，並頌健康。」

香港公民健身會的賀電

【本報訊】香港公民健身會昨天致電北京中國體育運動委員會轉中國乒乓球隊，表示祝賀。電文說：

「在第二十八屆世界乒賽中，您們奪得五項世界冠軍，取得輝煌勝利，捷報傳來，我們感到極大的歡欣鼓舞。特電馳賀。祝您們健康，永遠進步。」

工聯會屬下各工會數百代表，昨晚在工人俱樂部舉行酒會，熱烈慶祝中國健兒的勝利。（本報攝）

歡呼我國健兒贏得銀杯錦標
工聯會酒會祝捷
陳耀材講話指出這是毛澤東思想的勝利
文員及華革會亦將開酒會慶祝

【本報訊】港九工會聯合會昨晚八時在工人俱樂部舉行盛大酒會，慶祝我國乒乓球隊參加第二十八屆世界乒乓球錦標賽榮獲五項冠軍，參加酒會的有各業工會代表數百人。

工聯會會長陳耀材祝酒，他說：「這次比賽我國乒乓球隊人材輩出，球藝猛進，打出了自己的風格，打出了極高的水平，在國際體育競賽上贏得了普遍的讚譽，贏得了世界人民的友誼。我國乒乓球隊，眞不愧爲用毛澤東思想武裝起來的堅強的戰鬥集體，是一支擁有千軍萬馬力量的隊伍。這次勝利是我國體育事業的偉大勝利，是中國人民的偉大勝利，是毛澤東思想的偉大勝利！

這次勝利，使我們再一次深深感到做一個中國人的光榮和自豪！」

陳耀材說：「我們希望全體工友們、代表們，學習我國乒乓球隊敢於勝利的精神，提高認識，力求進步，熱愛偉大的祖國，爲港九工人的團結福利事業的發展，作出更大的貢獻！」

陳耀材舉杯，提議爲我國乒乓球隊的輝煌成就，爲毛澤東思想的光輝勝利乾杯！

全場工友熱烈歡呼，乾杯！

酒會在熱烈的氣氛中進行。

又訊：香港華人革新協會的會員們歡呼中國乒乓球隊的勝利，他們說這不僅是我國球隊選手們苦學苦練，技術過硬的結果，也是毛澤東思想的勝利，這是中華兒女的光榮，是港九同胞的驕傲。該會決定本月廿九日（星期四）下午八時，假灣仔新虹街道德華大廈十樓該會會所舉行慶祝酒會。本港乒乓名將鄧鴻坡屆時將講述本屆世界乒乓球錦標賽情形，酒會場券每位一元。

又訊：香港華人文員協會定今天晚上在會所舉行酒會，慶祝中國乒乓球隊取得五項冠軍的巨大勝利。

工聯康樂委員會的賀電

【本報訊】港九工會聯合會康樂委員會昨天電中華全國體育總會轉中國乒乓球代表團，祝賀勝利。電文說：

「中華全國體育總會轉中國乒乓球代表團：欣悉你們在第二十八屆世界乒乓球錦標賽中榮獲五項冠軍，成績輝煌；破我國在歷屆世界比賽中的光輝紀錄，爲祖國爭取了榮譽，港九工人無限振奮。

「你們的勝利標誌着我國體育事業的飛躍發展。你們的勝利，是中國人民的勝利！是毛澤東思想的勝利！謹代表港九工人向你們致以熱烈的祝賀和崇高的敬意。」

澳門狗場突起風波
八十一名狗伕罷工
發表聲明抗議當局拘捕和虐待

【本報訊】澳門消息：澳門跑狗場的狗伕，昨天罷工一個下午，又同時發表一項聲明，又舉行了記者招待會。

跑狗場共有狗伕八十二名，昨天參加罷工者八十一名，因爲其中一人被澳當局司法處拘留偵訊，尚未返狗場。

狗伕罷工原因，就是爲了抗議澳當局司法處的偵訊方式；據說，澳當局爲了調查「蠱惑狗」之類事件，常將狗伕傳去問話，有些狗伕會被扣留幾天，有些則遭到毆打。

狗伕的職務，是替狗隻洗身、刷毛，牽狗隻散步之類，原定下午二時半開工，昨天下午開工時間，八十一名狗伕却一列站立在看台下，宣告罷工。

罷工由下午二時半開始，至四點鐘，公司方面一個姓吳的場地主任出現，答覆了狗伕代表提出的問題，表示公司將負責保證各狗伕的安全，有關具體事項，公司正在與律師研究中。

各狗伕於下午四點半作短暫時間的恢復工作，但下午五時即舉行記者招待會，由八十一名狗伕簽名發表一項聲明，內容如下：「近來逸園狗房職工，迭遭種種無理拘捕，且備受虐待的行爲，對於此種蔑視人權的行爲，我們全體狗房職工感到非比憤怒，特表示沉痛抗議。我們懇切地盼望社會各界人士正義支持。逸園狗會狗房全體職工（八十一人簽名）。」

在答覆詢問中，狗伕表示並非反對有關方面的調查，只是反對目前調查的方式。

狗會經理許以君後來在會場出現，他說會經與司法處接觸，希望事情就此平息。他提出兩點：（一）關於狗伕的安全問題，狗會法律顧問在商量研究中；（二）如果有狗伕因此受創傷，狗會將負起醫療責任。

據悉，全體狗伕回來今天照常開工，將在下午三時左右作最後決定。

澳門逸園狗場，全體狗伕昨天罷工。

港大宿舍事未解決
學生昨函倫敦教會
要求改善宿舍生活及學習條件

【本報訊】港大馬禮遜堂宿舍的學生與舍監之間發生的不愉快事件，目前仍沒有獲得解決。據該宿舍學生會主席梁國璋昨晚對本報記者說，他們已決定寫信給主管馬禮遜堂的倫敦教會當局，要求改善宿舍的生活及學習條件。

梁國璋又說，自從他們舉行「靜坐示威」後，宿舍的伙食依然沒有改善，且有兩三次食物使到幾個同學腹瀉後，還經過流行性感冒，並出現癱瘓的情形，從這種情形看來，宿舍舍監方面並沒有答應改善的任何誠意。

據說，該宿舍舍監對學生所提的要求一直沒有回答，學生因爲要準備考試，所以不可能再作進一步的行動，他們經過討論後，於昨晚寫了一封信給倫敦教會當局，希望能得到切實的回答。

英女皇今日壽辰
大球場舉行閱兵

【本報訊】港府新聞處消息：一千餘名英軍，軍車十三部及軍樂隊五隊將於今日港府大球場英女王壽辰閱兵典禮完畢後，在附近南華體育會球場集合，經由波斯富街及高士打道海旁返回添馬艦總部散隊。

在上述行進隊伍中，有禮炮隊所用的大砲及皇家第五恩尼斯基寧龍騎衛隊「C」中隊裝甲車。中午十二時，皇家海軍艦隻及九龍飄號山的禮砲隊將同時鳴禮砲二十一響。

觀禮者須於上午九時十五分以前在港府大球場內就座。

【本報訊】港府新聞處消息：關於在港督府舉行之園遊會，如今日天氣不佳，或將取消。

車輛一批報失
警方找尋下落

【本報訊】像車輛被竊的消息，最近又有一批私家車及電單車失竊。警務處發表消息稱：警方正在尋求一批已由車主報失的車輛的下落。

該批車輛計有汽車一架，電單車六架及小型電單車兩架。報失汽車爲灰色奢臨門牌，車牌AA七九九〇號。電單車爲黑色積臣馬牌，車牌C六一五號；黑色三槍牌，車牌C八二八號；紅色飛馬牌，車牌D二九三號；粉紅（TOHAPSU）牌，車牌E一七三號；黑及銀色得吉路牌，車牌E四五二號；藍色羅馬牌，車牌AE一八九號。小型電單車則爲灰色韋士牌，車牌A五四五號；藍色韋士牌，車牌C一四〇號。

凡獲悉該批報失車輛的下落者，可通知任何警務人員，或向就近警署報告。

西區灣仔若干街道
部分時間暫停供水

【本報訊】港府新聞處消息：西區有若干屋宇的食水供應，將由明天下午十時起，至星期四上午四時止，暫停六小時。

受影響之樓宇計爲華寧里一號至九號，普慶坊二號至八號，普慶坊十號，大安台一號至五號，大安台六號至十三號，及律打街二十號之普慶大廈。

暫停供水之原因，爲在律打街重行安裝大水管。

爲方便在廈門街一座樓宇安裝水錶，灣仔方面有數條街道將由星期四晚上十時起，至星期五早上四時止，暫停供水六小時。

此等街道爲莊士敦道、大王西街、大王東街，船街一號至廿二號，大道東一三八號至一八二號，莊士敦道五十二號至八十六號，廈門街一號至三十七號。

修理電雪櫃
青年觸電死

【本報訊】昨晚七時，深水埗醫局街一大牌檔發生慘劇，一名修理電雪櫃的青年工人不幸觸電斃命。

死者叫伍楔，二十歲，是元洲街四〇一號寶利冷氣公司的學徒，也是家中的一個獨子，他的父母聞子喪命，哀痛不已。

天氣潮水

吹和緩東風，密雲，晨早有薄霧及幾陣驟雨，天氣溫暖、潮濕。

高潮：上午九時十四分，下午七時〇二分

低潮：上午三時〇二分，下午二時卅四分

昨天濕夾熱　今日有雷雨

【本報訊】昨日天氣濕夾熱，時有驟雨，間中放晴，下午更驕陽熱。最高氣溫升至接近華氏八十度爲七十九點三度，下午五時空氣濕度爲百分之八十二，晚上九時升至百分之九十，全日雨量[illegible]。

據皇家天文台預測：今天陰霾，有驟雨，[illegible]，以後天氣[illegible]。今天天氣[illegible]，[illegible]，日多雲到陰，偏東風，香港[illegible]。[illegible]北風，風力將突然增強到六級。預測汕尾以西到珠江口之間海面，今日多雲到陰，偏東風，[illegible]。

[illegible]生[illegible]
老婦跌樓慘死

【本報訊】大道東二四九號三樓，昨日下午二時有一老婦跌樓，[illegible]

預防霍亂下週展開
各處設注射站免費打針

【本報訊】港府新聞處消息：本港將於下星期開始推行一項全面性預防霍亂注射運動。

由下星期一起，全港各處將設有臨時性固定注射站，以便居民免費注射霍亂防疫針。距離固定注射站稍遠地點，則由港府流動工作隊前往工作。此等工作隊係由衞生處人員擔任。

所有港府診所、公立醫局及分區衞生局均辦理免費預防霍亂注射。

有八十三家戲院及麗的映聲電視台，放映一部短片，促請居民接受防霍注射。

醫務衞生處發言人昨日（星期一）促請所有於大約六個月前曾經接受免疫注射的人，在推行預防霍亂運動期內，再行接受注射。

港府立法局明天開會
教育政策白皮書將提出
羅宗淦明晚廣播概要

【本報訊】港府新聞處消息：教育司署理輔政司將於明（星期三）日下午立法局會議上，提出一份教育政策白皮書，並由教育司動議予以採納。

該白皮書是港府在考慮工作小組報告書之後提出的，該小組之任務爲研究一九六三年教育委員會所提出之建議。

助理教育司羅宗淦，將於明（星期三）晚分別在香港廣播電台、商業電台及麗的呼聲等中文台播出教育政策白皮書概要。上述廣播將於是晚八時，在香港電台及商業電台第二台播出。麗的呼聲銀色電台則於是晚十一時十五分播出。

英國政府出版
各類書刊展覽
地址：九龍樂道13-15號
總經售處
辰衝圖書公司

華都國貨有限公司
（近二號巴士總站）廈大源建道淨箕筲
酬謝顧客
——大贈送——
延長兩週

國產新型收音機
高靈敏度　新穎美觀

香港代理處：嘉儀電器有限公司
華潤公司　電話：722341 782078 729594
各大電器行國貨公司有售

囍
敬啓者　小兒天駒　小女文珊　經於公曆四月廿六日　農曆三月廿五日　在香港婚姻註冊署舉行結婚典禮特此敬告
各親友
何維華　陳戊初
黃源　侯瓊如　全敬啓

囍
訂婚啓事
我倆徵得雙方家長同意訂於一九六五年四月廿五日在香港訂婚特此敬告
各親友
施荷生
陳福保　同啓

公地拍賣少人問津
地產物業仍吹淡風
觀塘五幅住宅商業地昨只成交一幅
大嶼山四幅公地連上蓋定週五開拍

【本報訊】觀塘住宅、商業地五幅，昨天在中區大會堂公開拍賣，結果只賣出一幅，其餘四幅無人問津。地產物業淡靜，於此可見一斑。

第一幅觀塘內地段六二八號，面積二、六七五方呎，底價十九萬元，無成交。

第二幅觀塘內地段六三二號，面積五、三七八方呎，底價四十三萬元，以四十七萬二千元成出，每方呎值八十七元七角六分。

第三幅觀塘內地段六二九號，面積二、五三四方呎，底價十八萬元，無成交。

第四幅觀塘內地段六三〇號，面積二、五三四方呎，底價十八萬元，無成交。

第五幅觀塘內地段六三一號，面積二、四五九方呎，底價十八萬元，無成交。

【本報訊】新界大嶼山長沙有四幅公地連上蓋及花園地，將於卅日上午十一時半，在大會堂九樓演講室公開拍賣。此種建築物，係當局於興築石壁水塘時興建，給高級工程人員住宿者，環境頗佳。底價每幅約在六、七萬元。

各地段是：㈠大嶼山長沙，建於一九五九年的現代平房一座，佔地二千二百廿四呎，第三三二約第六四九號地段，約一萬五千四百一十平方呎，私人住宅用途，底價七萬元。㈡大嶼山長沙，建於一九五九年的現代平房一座，佔地約二千零五十七平方呎，第三三二約第六〇五號地段，約一萬零二百四十平方呎，私人住宅用途，底價六萬元。㈢大嶼山長沙，建於一九五九年的現代平房一座，佔地約一千一百九十平方呎，第三三二約八千平方呎，私人住宅用途，底價三萬五千元。㈣大嶼山長沙，建於一九五九年的現代平房一座，佔地約一千九百一十九平方呎，第三三二約第六五二號地段，約一萬一千零六十平方呎，私人住宅用途，底價六萬元。

漢華新校週日奠基
現已建至四樓暑期後可望啓用

【本報訊】漢華中學籌款建校工作，在港九各界人士熱烈支持下，進展異常順利。該校第二階段籌款展開以後，不到半年，再籌得近六十萬元。由該校家長、教師、校友組織的建校基金籌募委員會，廿五日在該校舉行第三次會議，進行初步總結。出席者有陳耀材、湯秉達、梁燦輝、陳思齊、麥逢、潘德、蘇子譜、鄧廣鋒、李秉培、黃兆均、陳絹、黃四、吳子鐵、黃建立、李鴻宇等三十餘人。

據悉，該校校長黃建立在會上報告稱，該校從去年十一月展開第二階段籌款至今，再籌得了五十九萬餘元，基本完成整個建校籌款的目標。他又說：「這一階段的籌款，是在港府當局宣佈限期今年九月一日前遷出現有校舍之後展開的。迫遷事件雖然使我校增加了困難，但並因難又推動了我們加速地做好籌款建校工作，把壞事變成好事！」接着，該校建校基金籌委會副主任湯秉達、梁燦輝、陳思齊、麥逢、潘德等紛紛發言，他們一致指出，漢華籌款建校工作能夠順利進行，是漢華中學全體師生、家長和各界人士共同努力的結果。同時也說明，愛國教育事業是真正得到港九各界同胞的愛護和支持的。

又，該校青蓮台新校舍上蓋工程，目前正在建築第四樓，如無意外困難，暑期以後當可入伙使用。該校並定下月二日（星期日）舉行新校舍奠基禮，已柬請該校家長及各界友好參加。

港大又訂新計劃
學生將增至四千
並擬用該校畢業生任教

【本報訊】香港大學七年擴展計劃，已接近完成階段，因此，港大有關當局近又訂定另一新計劃。

港大新計劃預算可增加學生人數一倍，希望由二千學生增至四千，使中學生畢業後多得機會進入港大，因為預算一九六九年，中學生參加中學修業完畢甲級文憑考試者，將比目前人數增加一倍。據港大註冊主任馬羅昨日說，港大七年擴展計劃，學生人數由九百名增至一千八百名。本年十月，港大新學期開始時，他希望學額可再增至二千二百名。他期望在明年夏季七年計劃完成後及另一個新計劃未展開前，有一個年頭定為準備年。因有若干問題是影響該擴展新計劃者。羅理基高級教育小組會尚未編成報告，可能需要成立一個大學補助小組會。他表示正注意可籌得的款項及調查學生就學的志趣。至於大學教授亦為大問題之一，有可能聘用港大畢業生充當教席；只有新開辦的課程須向別處物色教職人材。

為中華中學建校籌款
「泰山南北」週日義映
慕尼黑管弦樂團明晚獻技

【本報訊】中華中學校友會為支持母校建校籌款，日前會決定用各種辦法展開籌募工作；現又商得華文影業公司同意，借出大型彩色風光紀錄片「泰山南北」，優先於五月二日（星期日）上午十時卅分，在高陞戲院放映一場。該校各屆校友可向校友會購票。

「泰山南北」為華文公司大型製作，攝製有年，山東各地風光盡入鏡頭；日前曾試映一場，深獲好評。此片已定於五月六日在各大戲院公映。

【本報訊】馳譽樂壇的慕尼黑九重奏管弦樂團，於參加日本大阪音樂節演出後，路經本港，定明（星期三）晚八時半在大會堂音樂廳演奏一場。節目豐富，適合本港人士欣賞，計有：㈠海頓G大調組曲；㈡近代作曲家歷斯即興曲三首；㈢莫扎特G大調著名小夜曲；㈣近代作曲家柯夫舞曲三首；㈤新伯特F大調八重奏組曲。

慕尼黑九人樂團之前身為四重奏組織，後來增加弦樂手一名及管樂手四名，均為著名演奏家。首席小提琴手基拉尤為當代樂壇名手，現任慕尼黑廣播電台交響樂團領隊；其他團員均為樂團與歌劇團之台柱。

明晚之演奏會，票價自五元起，學生另有優待，在中環謀得利琴行，尖沙咀志平琴行及大會堂票房出售。

啓德遊樂場將有助學義唱
小良友畫報今日招待讀者
新馬仔又一部濟公片今日推出

【本報訊】啓德遊樂場主人為響應華僑日報救童助學，擬於五月內一連三天舉行紅星義唱遊藝大會，善款收入全部撥送華僑日報救童助學之用。屆時擬請紳商名流分別主持揭幕。籌備大會分設總務、文書、佈置、公安、財務、票務、交際、接待、遊藝、宣傳各組，已展開工作，日內將派員分訪劇界、電影界、歌樂界等紅伶、歌星，邀請他們參加義唱。

【本報訊】小良友畫報與港田維他命糖聯合舉辦的讀者招待會，將於今日下午二時開始假座大會堂音樂廳舉行，節目豐富，入場的觀眾均可獲得一份糖果食品及文具，同時美美公司送出五份名貴禮物，作為「幸運觀眾」的獎品。兒童教育家何詠琴到時亦到場跟小朋友們見面，電影童星「七公主」主持抽獎及頒獎。

【本報訊】香港順利公司出品的經緯國語特技片「濟公」，定於今日起在紐約、大世界、中央、廣、皇宮、永樂、龍城、金星等八院聯映。該片由新馬仔一人飾演濟公一角。合演者尚有李寶瑩、陳寶珠、譚蘭卿、高寶泉等。

又：該片今日首映，紐約、大世界兩院加開五點半特別場。

新華銀行兩辦事處
下月請存戶睇電影

【本報訊】新華銀行深水埗及荔枝角道兩辦事處，定五月九日上午九時四十五分，在普慶戲院放映越劇電影「梁山伯與祝英台」，招待存戶。凡上述兩分行存戶，可於即日起，憑存摺前往分行領取戲票，每戶一張，送完為止。

新界新聞

籌款建醫療所託兒所
新界婦會將義演京劇
沙田大圍村下月將興建公共遊樂場
大埔區屬錦山村人口逾萬卻無公廁

▲新界婦女會為興辦打鼓嶺醫療所、長洲託兒所、荃灣義校及市衣為留產所等，會舉行專劇義演籌款，因所得結果與原定目標尚遠，決定在五月十五日晚，再假座香港大會堂舉行京劇義演籌款大會，希能迅速完成這一計劃。該會此次義演，係由該會主席彭德夫人親自主演「霸王別姬」一齣。除該會京劇團、國劇義校的全體員生及京劇界大花面黃北麒協助演出外，還有李麗、華山等參加演出。入場券分六元、十元、廿元、卅元、五十元、一百元及名譽券等七種，現已開始在該會預售。該會盼各界人士踴力支持。

▲當局不久將在沙田區大圍村興建一公共遊樂場，供當地居民作戶外康樂活動之用。該遊樂場在大圍村及城門河旁的城河道之間，面積約三萬六千呎。場內將闢一硬地小型足球場，休息處及貯物室各一；亦有一處為兒童遊樂場，內設旋轉輪、鞦韆、旋轉台及蹺蹺板等。此外，並將種植花木及設有長椅。興建工程將於下月開始，秋間可完成。

▲港府實施船灣淡水計劃第二期工程「流水響擴水塘」，決定收回座落在工程範圍的新界地段，港府已發出命令，並已在憲報公佈。各該地段收回後，將成立一補償委員會。有關收回丈量約五十三約內各地段號數為：第廿一號、廿二號、廿三號、廿四號、廿五號、廿六號、廿七號、廿八號、廿九號、卅號、卅三號、卅六號、卅七號、卅八號、卅九號、四十號、四二號、四三號、四四號、四五號、四六號、四七號A段、四七號之餘段、五十號、五一號、五二號、五三號、五四號、五五號、五八號、五九號、六一號、六二號。

▲大埔區屬的錦山村，由於近年來從港九遷居於該村者多，人口與日俱增，現已計已逾萬人，但卻無公廁。為此，該村村代表等昨特函大埔鄉事會轉大埔理民府，請為該村興建公廁。據村人稱，該村代表為請港府興建公廁，日前已向有關當局提出，但未獲接納，現以該村人口日眾，對公共衛生改善實屬重要，故有再度向當局提出上述請求。

女青錄合烹飪班
本期教製北方菜

【本報訊】基督教女青年會家庭婦女部舉辦的綜合烹飪班，本期特教製中國北方菜式如醉雞、燒餅（即上海醬）及北方水餃等三款，由該會特光園友姚森夫……

米蘭展覽會閉幕
港代表團長返港

【本報訊】港府新聞處消息：出席米蘭國際樣品展覽會的本港代表團團長鍾士元，於今日下午乘機返抵本港。該展覽會已於昨日閉幕。本港參加該展覽會的方式為在會內的國際貿易中心設立一個諮詢處。

四青年自首被罰
圍毆咖啡室經理

【本報訊】四名青年男子在太子道一咖啡室飲咖啡，因取笑鄰座一對外籍夫婦，遭該店經理警告，四人老羞成怒，將該經理圍毆，打至遍體鱗傷始離去。翌日，四被告往警署自首，昨被控於北九龍裁判署，每人被罰三百元，另簽保四百元，一年內檢束行為。

四被告：㈠陳泰任，廿二歲，售貨員，住窩打老道一X二號地下；㈡王成勇，廿歲，售貨員，住窩打老道一X八號六樓；㈢鄭成忠，廿三歲，學生，住窩打老道一〇X號六樓；㈣黃國樑，廿三歲，出納員，住窩打老道一一X號B座。四人均被控於本月廿一日在九龍地區毆打外籍男子麥斯威。

各被告認罪。

控方證供指出：四月廿日晚上，四被告往太子道一咖啡室飲茶，後來他們取笑鄰座一對外籍夫婦，外籍男子質問被告等為何取笑，其中一被告問：「笑吓都唔得？」結果該對夫婦「埋單」離去。至翌晨，四被告亦「埋單」。案中原告人為該店經理，當四被告「埋單」離去時，原告對四被告說，請他們以後不要再來，四被告因此不悅，打原告數拳。原告即召警。四被告當堂被捕。

何氏宗會選出新員
鄧氏宗會籌辦九龍會所

【本報訊】何氏宗親會，昨日上午在會所舉行第六次會員大會，選出新理監事。出席會員三百餘人。該會第六屆職員：何鏡、何雪、何源、何仲、何明、何勳……

【本報訊】鄧氏宗親會最近發動籌建九龍會所，各宗親紛紛解囊，截至目前為止，認捐者達六、七萬元。該會自購得九龍窩打老道七樓全層，（面積一千五百方呎）後現已進行裝修；但因仍需更多款項，故繼續發動籌捐。

何建章作新翁
何天鈞黃文珊昨結婚

何天鈞黃文珊新婚儷影

【本報訊】香港華僑日報總編輯何建章的第四子天鈞與南洋商業銀行西環分行主任黃灝的長女文珊，昨日下午二時在香港大會堂婚姻註冊署舉行結婚禮。乾坤兩宅於當日下午四時至七時，在大會堂二樓舞廳設雞尾酒會，款待親友。與會者有港澳紳商名流，婦女、戲劇、電影、銀行、新聞、文化、體育各界及各大社團首腦等千五百人。新郎何天鈞畢業於澳洲墨爾砵哥頓工科學院紡織漂染系，今春學成返港，將入十內門實習。新娘黃文珊任職新華銀行香港東區分行。

法官認為主控不宜兼做證人
遠東銀行劫案改期明日偵訊

【本報訊】發生於三月廿九日的九龍城遠東銀行十萬元大劫案，四名被告原定昨日開始在中央裁判署循簡程序進行初級偵訊，但開庭後，戴維斯法官以控方之提控程序有問題，認為主控幫辦李物潔以主控身份兼做證人，實屬不宜。經過一番考慮後，遂將案押候至本月廿八日上午才開始偵訊。全案共有證人十五名。

四名被告男子如下：㈠趙克烈，二十歲，報住南角道十X號地下；㈡王德學，廿二歲，無職業，住下鄉道五十X號六樓；㈢陳明，廿四歲，銀行侍應生；㈣廣，廿五歲，無職業，住黃草灣四X三號木屋。四人同被控：㈠於三月十五日至廿九日期間，與一名在逃者串謀行劫，違反香港法律盜竊條例第四十條；㈡持械行劫罪，指四人於三月廿九日持一假槍及一柄利刃，行劫由男子劉毅文押運的香港遠東銀行之十萬元欵項。

巴籍男子被謀殺案
多人不願做陪審員
檢察官昨陳述拘捕兩被告經過

【本報訊】兩名巴基斯坦籍青年，昨在高院刑事庭被控謀殺一名巴籍男子罪。在選陪審員時，有兩名陪審員因主控反對，另一名陪審員則因其英語不達水準，法官認為不適宜擔任陪審員，准其免役；另外有兩名陪審員對法官說，他們的國家是反對判死刑的，故不欲擔任陪審員，此項申請被批准；另一名女陪審員亦申請免役，法官並詢其理由：「如陪審員提出免役之申請，本席是不批准的，理由：否則每名申請人均准免役，則由誰來擔任陪審員？」

本案昨日下午續訊時，由控辯雙方有法律上要點需討論，法官令陪審員退席，明日（星期三）下午二時半始返回法庭。

本案被告：㈠默佛士汗，又名佛士嘉林，廿一歲；㈡阿默歷汗，廿一歲。兩人同屬巴基斯坦籍，同住文華酒店地庫。被控於二月十日在堅尼地道卅六號B五樓謀殺巴籍男子山度士。兩被告均否認控罪，由大律師代辯。

案由副按察司譚主審，檢察官麥杜高主控，陪審員團由六男一女組成。

檢察官陳述案情稱：本年二月十日，在灣仔堅尼地道三十六號B五樓，有人發現一具男屍倒仆血泊中。經報警後，警方根據線索在其後一步調查後，認為兩被告與案有關，乃將他們拘留查詢。

檢察官繼續稱：法醫官曆佐治會對兩被告驗血，發覺兩被告身上血液，死者屬O型血液，一被告身上發現一條血跡。在現場之大門上染有B型與O型血液，一條由大門延至廁所內。由此推斷，事發時死者曾欲逃出大門，但為兩被告從後襲擊，致身中四十九刀；其後，死者再逃入廁所，因而形成一條血路。同時，根據法醫官之報告，當血液發生時，死者可能打着其中一名被告。此外，兩被告圍毆死者時，可能誤傷自己，故兩被告身上有傷口出現。事後，可能首被告先下樓至車房，並坐於一梯上，因而地下車房亦有血跡及一條手巾。一名證人將會作供謂當時曾行經現場，發現有人坐於梯上，由於當時燈光昏暗，致無法認出該人是誰。

檢察官又稱：後來警方人員在兩被告所住之宿舍，搜出兩柄利刀。當檢察官陳詞完畢後，又有一名巴籍陪審員對法官謂：他是任職於文華商店者，故不欲擔任本案之陪審員。法官於是徵求控辯雙方大律師之意見，認為該陪審員可以擔任本案陪審，可將其申請駁回。

偷車做世界
歹徒囚一年

【本報訊】失業漢竊取汽車，然後駕汽車往行劫，屢次得手，昨在九龍地方法院被控四項，被判入獄一年。

被告洪金風，又名羅建人，卅五歲，失業，居無定所。

案情如下：㈠四月二日下午七時，四十八歲女子在九龍街上行走之際，被告駕車經過，將所攜手袋搶去。原告報警，追查結果拘捕被告。……明搶掠一個手表：㈡三月廿三日下午八時十分在跑馬地向女子蘇二嬌搶掠一個手表。

長沙灣坊會開辦國語班

【本報訊】九龍長沙灣街坊會為應會員及坊眾需求，於會內增辦國語講習班，逢星期六下午二時至四時上課，三個月為一期。該班現定五月一日開課，並已開始接受報名。凡該會會員、該區坊眾，均可報名參加，學費全免，只收報名費三元，但名額暫定為三十名。

廣東信託存戶
昨舉行座談會

【本報訊】新聞處消息：廣東信託商業銀行凡百存戶，昨在高華酒樓舉行座談會。會上各存戶均就本身利益如何保持，紛紛發言，希望早日獲得合理解決。聞有等大戶將計劃籌組一個存戶（債權人）聯合會，具體辦法已與律師研究中。

大會堂女工
拾到還失主

【本報訊】港府新聞處消息：一女工因在大會堂拾遺不取，將獲得獎賞。該女工劉妙嬋，是大會堂低座女洗手間女工。她於三月廿五日在女洗手間拾得一枚白金鑽石戒指，乃本屆音樂節女評判員所遺下者。劉拾得戒後，立即交至大會堂管理處。香港學校音樂協會為感激劉的忠實，將於廿八日贈予一百元。

「糖沙翁」有妙用
送毒與犯人
探監者受罰

【本報訊】一婦人企圖將毒品藏於食品內送與犯人，但為警員搜獲。被告女子蘇瑞玲，五十二歲，無職業，住高士威道四十X號天台木屋。被控兩項罪名：㈠企圖於四月廿三日將一包毒品供應在銅鑼灣裁判署犯人羈留所內之一名犯人陳偉梅；㈡在上述地區非法藏有毒品。

案情簡略：本月廿三日下午二時廿五分，在銅鑼灣裁判署地下犯人羈留所內，將一個「糖沙翁」交給警員六六六等號，請該警員轉交給一名陳偉梅之犯人。警員接過該「糖沙翁」後，乃依例行檢查，結果發覺該餅中藏有一包毒品，乃將被告拘捕。被告當時曾表示對於毒品毫不知情，而該「糖沙翁」乃由另一名女子請她代送與該犯人者。

被告昨日在法庭認罪，聲淚俱下，自謂一時之錯，請求法官給她一個機會。

法官與主控等經研究後，結果鑒於被告之環境，輕判每罪罰款四十元或入獄十天，兩罪同期執行，即共罰款四十元或入獄十天。

被告過去有十四次案底，其中一次之違法事件相同，六次為吸食鴉片煙。

啓德遊樂場
地址：九龍新蒲崗彩虹道黃大仙警署對面
粵劇　新派歌舞　京劇　電影　什技魔術
門券七毫　小童三毫半
新型機動遊戲四十餘種
下列各路巴士均可直達本場
2 2 2 3 5 5 6 6 11 11 13 13 14
A B C號 號 A B D號 B號 A號

第六部彩色風光紀錄片　不日獻映　密切注意
泰山南北
景陽崗
武松打虎的

普慶　珠江　國泰
最後兩天
李鐵導演
滄海遺珠
石燕　傳奇　白燕

高陞　即日隆重放映
雙玉魚
極聲色之美　盡視聽之娛
莊雪娟　石燕　陳玲　何亦曾　主演

金國　明星　新舞台　國民　華聲　陸　好
滿城風雨
罪人
下集大結局
陳文
謝賢　江雪　王偉

明日公映
三喜奇緣

京華　黃金　樂都
好戲當日
萬古流芳
李麗華　凌波　嚴俊　主演

珠江　今天早場
秦香蓮
滄海遺珠

【本報訊】香港公民體育運動委員會致電中國乒乓球隊，表示熱烈祝賀。電文說：「在第二十八屆世界乒乓賽中，您們奪得五項世界冠軍，取得輝煌勝利，捷報傳來，我們感到極大的歡欣鼓舞。特電馳賀。祝您們健康，永遠進步。」

【本報訊】昨晚七時，深水埗靜發街一大牌檔發生慘劇，一名修理電雪櫃的青年工人不幸觸電斃命。死者叫伍棚，二十歲，是元洲街四〇一號奇利冷氣公司的學徒，也是家中的一個獨子，他的父母聞子喪命，哀痛不已。

中南美商有訂單寄來 膠鞋新銷場初獲成績
每單約萬對全要運動鞋膠底鞋 廠家亦擬將短筒膠靴輸去試銷

【本報訊】洋行和橡膠廠家向中、南美發展膠鞋市場，現已初步獲得成績。中、南美洲部分國家商人已經有訂單寄到，本港廠家和洋行商對初步的訂單感到滿意。

據洋行商說，中、南美各國商人現時寄到的訂單，全部訂購運動膠鞋和膠底球鞋，還沒有訂膠靴。由於中、南美各國天氣較熱，預料將來訂購仍以膠鞋為多，膠靴為數可能有限。又因中、南美各地居民的生活水平比較低，所需要的以大路貨為多。

根據目前中、南美各國商人的來單情形看來，以小單居多，即每張單訂貨多在一萬對左右，兩萬對的也有，但比較少。

中、南美各國向本港洋行或廠家作買賣對手者，有各該地商人，有華僑，也有美國商人。至於何者佔數較多，目前尚難確定。

據當地商人來信稱，當地商人向外採購膠鞋，多半是待手上存貨銷得七七八八之後才再補訂，沒有某個時期訂貨特多，某個時期訂貨轉少。但洋行商認為，中、南美商人採購織品等，往往在旺銷前落單較密，不知將來對於膠鞋也是否同樣辦理。

據廠家說，港製膠靴今後尚有可能在中、南美打開市場，因為當地天氣雖暖，但也有風雨季節，在風雨季節便需要膠靴應用。目前膠靴在當地銷路不佳的原因，他們認為主要是膠靴價錢比膠鞋高所致。短筒膠靴如輸去銷售，也許會有一點銷路，因為短筒膠靴價比球鞋價只高一些，但可以避水，故廠家擬先行去少量試銷，以便今後漸漸擴大銷路。

目前，除了繼續向中、南美各地作膠鞋的推廣銷路工作之外，洋行商和廠家還分別向非洲各地、澳洲、新西蘭等地區商人聯絡，以便今後做生意。但據初步反應，其他國家的貨物在此等地區較多，故打開這些市場一時尚有一定的困難。

最近英商來單訂購膠靴比前稍為密些，其密度雖然尚難與往年同期作比較，但比諸前些時的長期沒有訂單寄來的情形已有了進步。不過到目前為止，英商依然沒有大額的訂單寄來，每宗訂單多是一萬對左右，超過兩萬對的便很少了。

據洋行商說，英國市場生意目前很淡，此一淡風何時過去，英商也難預測。加上下半年是否將降低附加稅亦難預料。故今後英商來單訂購膠靴，能保持目前水平已算滿意。

港產品輸往法國 十三類免來源證
還有六類要憑來源證

【本報訊】目前多種貨物由港輸往法國，已無須由法國駐港商務專員公署加簽「產地來源證」。但有一些法商開來的訂貨信用證，仍指定貨物輸出要持備該種證件，該公署為便利港商向銀行提取貨款，現樂接受加簽這一類由法國買家指定的「產地來源證」。

據悉，由今年四月一日起，法政府已准許下列各類貨物由港輸法，不須持備港府工商處簽發的「產地來源證」（英聯邦境內生產成本佔百分之五十）。有部分貨品須經「產地來源證」輸去者，現亦已詳細列明。內容如下：

甲、無須憑「產地來源證」輸法之貨物。

一、衣物及其附件——包括人造皮或充皮的外衣、大褸、手套、圍裙、腰帶、手鐲和吊帶等。

二、鞋具及各種用品——包括膠、竹、草、植物纖維、現膠等質料（但人造纖維除外）。

三、地毯。

四、各種針織品。

五、陶瓷家用器皿、潔具。

六、陶瓷裝飾品包括人像、燭具、珠寶箱及糖果盒等。

七、利器。

八、衣車。

九、收播無線電話及電視的用具包括電視機。

十、各種傢私。

十一、水筆、原子筆。

十二、筆及筆咀。

十三、打火機及其配件。

乙、仍須憑「產地來源證」輸法之貨物。

一、經過鞣製處理之皮具，用生熟皮加強韌力之衣物，皮鞋及鈕。

二、人造花、頭具、帽類、玩具、線、捆之吸油紙。

三、刺繡針織布、非針織長短褸、乳罩、針織腰帶、針織布吊帶及頭具。

四、陶瓷器皿、面盆。

五、燈座、收音機及電視機座位、電氣支撐物、電動衣車、牙科電氣用品。

六、火石及打火機。

日家庭電氣用品 今年輸來趨減縮
貨品牌子種類亦減少

【本報訊】日本出品的家庭電氣用品，今年輸港除數量將比去年減少之外，牌子的種類亦會減少。

據悉，去年日本電扇、洗衣機、原子粒收音機、電動多士爐、電飯煲、雪櫃等家庭電氣用品輸港數量大增，但因銷情不好，現在市上還有許多存貨，故今年港商訂入新貨已大減。

而且，今年日本家庭電氣用品在港銷售的牌子種類，亦會比去年減少。原因是去年好些日本中小廠出品的電氣用品，在港都打不開銷路，以致有關的電器業商人被積壓着不少資金，故現在代理商與經銷商已自動減縮來貨，有些商行更準備停辦日本的雜牌電氣用品銷港。

因此，今年在港推銷的日本家庭電氣用品，將可能局限於一些大廠出品的名牌貨。

據了解，今年日本家用電器輸港的訂價，可能與去年大致相同，而不大會下跌或上漲。原因是港商手上尚存有許多去年訂來的貨物，他們現已通知日本廠家，不要把新貨降價推銷，以免港商所受的損失增重。在另一方面，今年日本的鋼鐵材料雖漲價，但日本雪櫃輸港的訂價也不敢提高。理由是香港存貨多，港商即使不獲價沽出也不易脫手，如日本廠家再將新貨訂價提高，則對銷路將更會有不利影響了。

不過，日本原子粒收音機等件今年的訂價，却有可能降低。因為港製原子粒收音機的出口價，已跌至平均每架只是二元半美金，比去年平均每架三元半美金急跌近三成。但今年該業的工資則已比去年提高。所以香港廠家現在都要求日本廠家把原子粒收音機配件的訂價減低，以適應此地貨降價爭奪出口市場的國際情況。

日本幼紗價高 港商不願訂購

【本報訊】進口紗商表示，在現在的情況下，他們不會考慮向日本訂購幼紗。

紗商說，日本方面，雖然未有因香港市道而改變它的幼紗輸港價，就算退一步說，日紗訂價比香港低二、三十元，訂入條市還是不合算的。港產幼支紗表面售價現在已比日本低，暗盤賣出差價更大。在此情形下訂來日紗與港紗競銷，實在非常危險。

據說，個別港產幼支紗外銷暗盤價，比本銷每包低三十元。

交易會商品

對蝦凍魚營養豐富

漁船牌天鵝牌凍對蝦

漁船牌、天鵝牌凍對蝦，以個大、肉肥聞名於世。因蝦的體形較大，用以製做各式名菜，豐滿堂皇。不但益增加了菜的名貴，而且肉質肥軟，更是鮮美異常，譽之為菜中珍品，實不為過。

漁船牌、天鵝牌凍對蝦，不但口味鮮美，外形美觀，而且營養豐富。據食物營養學家的化驗分析，每100克對蝦肉中含蛋白質高達20.6克，比含蛋白質較高的食品，如雞蛋、牛奶、豬肉、牛肉等含量還高。其他如鈣、磷、維他命A等的含量也很豐富。因此，捨棄對蝦的鮮美口味不談，單從營養角度來看，對蝦也是一種值得推薦的食品。

江西凍鮮魚

江西凍鮮魚具有魚壯肉嫩，食味鮮美的特點，均係採用當天捕撈之活鮮魚，經過嚴格挑選後進行冰凍和鍍冰衣等程序加工。分有除內臟與不除內臟兩種。魚質新鮮，眼明腮紅，鱗完齊全，身硬潔淨，衛生良好，刀口完整美觀，並進行分品種裝箱，大小均勻，規格劃一。

江西凍鮮魚一經解凍，其品質不亞於鮮活淡水魚，肉質鮮味亦絕不遜色，既適應家用烹調，又是酒宴佳餚。歡迎選購。

福建霞浦珠蠔乾

牡蠣是在海灘中繁殖的一種貝類，其肉俗稱為「蠔」，營養價值很高，味極鮮美，故早為人們所賞識。但牡蠣貝殼厚而大，剝出來的肉柱又嫩軟，不便於久藏遠運。因此產區的人們把它煮熟製成蠔乾，以便利運銷各地。蠔的品種很多，風味亦各有不同，在福建東部的沿海霞浦縣，是繁殖牡蠣的場所，當地的漁民富有養殖牡蠣的經驗，因而生產的蠔肉也極為豐碩肥美。去年以來，由於該地潮汛調節很好，附苗又及時，因此蠔肉更比往年肥美，是以製成的蠔乾，個子碩大，富有油光色澤。十分鮮美。

清明節後，端午節前，這個時期正是霞浦新蠔應市的季節，用蠔做粽子是絕好配料。蠔乾不僅風味好，而且含有多量的脂肪及蛋白質和乙、丙種維生素，如以蠔乾煲粥供小孩及產婦食用，對健康亦很有裨益。

出口者：中國福建省糧油食品進出口公司。

南豐蜜桔

江西著名特產——南豐蜜桔，是中國名貴柑桔之一，有「世界柑中之王」的稱號。南豐蜜桔的栽培歷史悠久，因受土質條件限制，不能廣泛種植，故在歷史朝代中，均為專供皇帝的貢品，故曾名「南豐貢桔」。

南豐蜜桔屬乳桔類，具有獨特的風味。果實扁圓，果重26—50克，皮薄，淡橙黃色，油胞大。果肉深橙黃色，無核或少核，肉細嫩，味蜜甜，果汁甚多，芳香襲人，食後芳香久持不散。

南豐蜜桔是優質水果。港澳及國外經營果品業的人士，素知南豐蜜桔品質味佳，食者無不異口同聲讚不絕口。南豐蜜桔營養豐富，內含可溶性固形物百分之一四—一七，檸檬酸百分之〇．八—一．八，每一〇〇克含維生素一八．四—四八KG。多吃不膩，飯後吃上數個，能助消化，有益健康。饋送親友，亦為甚佳的禮品。

南豐蜜桔係江西省糧油食品進出口公司經營出口，歡迎選購。

豆油市靜 新貨部分交倉

【本報訊】昨天，在本港市場上，生油大盤交投靜，美國豆油有價無市，後者有桶按價每擔一百一十六元五毫，淨油按價每擔一百一十四元五毫。

昨天，港市食用油大盤買賣所以淡靜，原因之一是美國豆油在前天有一千噸由「香港代表」輪到港，其中一部分入倉，一部分交花貨，不少油莊有貨收。另一原因是上星期美國豆油期貨價格一再報跌，使不少油莊商人對後市採觀望態度，暫停進貨。此外，據悉油行中個別商號在資金週轉方面有困難，使行內一些人的心理受到影響。

經濟新聞

官價外匯已解凍
東商訂貨仍疏
輸入期限較長來單未見積極

【本報訊】東埔寨今年上半年度各貨官價外匯，因這次解凍外匯的輸入期限較長，過去幾天東商訂貨仍不多。

據辦莊消息，東埔寨的國營出入口公司從四月二十四日開始解凍今年上半年度各類貨物的官價輸入外匯，目前詳細情況雖然尚未清楚，但據金邊商人來信報道，說早期解凍外匯的貨物將是鋼鐵及鋼鐵製品，建築材料、紙張等貨品，今年輸入外匯數額將不比往年少。

截至目前為止，東埔寨商人向港採訂物貨依然未有顯著增加。據說這次解凍的輸入外匯的輸入期限有九十天之久，由於限期長，東商可以從容進行輸入，這可能是現在東商還未有積極活動的原因。

因為官價外匯即將陸續解凍，所以近日東埔寨商運用平衡額向港訂購貨物亦較為疏靜。現在只有東商日前來單所訂落的貨物須趕緊付船運去瀋市，日來付運的舊訂貨以花生油、乾果雜貨和布料等居多。

報價問題未解決 貨物輸菲仍停滯
最近建築材料運去較多

【本報訊】輸菲貨物報價問題尚未獲得解決，日來只有小部分報價無問題的貨品恢復付運。

據辦莊消息，輸往菲律賓的貨物，經由菲領事館簽證的報價發生問題，有許多待輸往菲律賓的貨物，由於貿易商報價被認為過低，以致未獲得簽證，輸菲貨物就一直停頓。雖然有些貨物的報價問題已得基本解決，不過，由於至目前此項問題尚未獲得全部解決，如建築材料之類，貿易商的報價多易獲得簽證，所以近日有一部分待運貨物恢復付船運出，其中以建築材料等佔大宗。

據馬尼拉號來信報道，自從港貨暫停運去菲後，當地市場貨疏市活，一部分港貨價格上漲。

泰糖業發生危機 現決撥款以挽救
並取消投標出口制度

【曼谷二十四日航訊】泰國實業部次長乃沙抑·鳳榮於二十三日主持挽救糖業危機小組會議之後，宣佈政府決定撥出一筆挽救糖業基金，為數六千萬銖，預定在最近一週間實施，並決定向當局建議取消投標砂糖出口制度。

他說，挽救此次糖業危機，決定施行規定砂糖最低售價。俟之後，將由政府當局規定最低售價，若糖廠能有比規定售價高的地方可賣售時，則任其自由售出，至於砂糖最低售價，預定在週內公佈。

至於規定的砂糖最低售價，乃沙抑·鳳榮表示個人意見，認為每公斤將不超過兩銖六十士丁。他又說，將來所要收購的砂糖，乃是施行挽救新法後新出產的砂糖，以前生產的砂糖不能享有收購的優先權。目前待收割的甘蔗大約有五十四萬噸，可煉製糖五萬四千噸，估計此次的收購砂糖經費約一億二千一百萬銖。

澳門夏季百貨 開展未如理想

【本報訊】澳門消息：百貨業的夏季貨開展得不如理想。據說，位在新馬路的一家較大規模的百貨公司，每天營業額仍停留於一千至一千二百多元，規模較小的，營業額從二、三百元至四、五百元不等。總之地點較差，生意也自然少些。百貨商店對於如何維持日常開支的皮費，也成為問題。

棉織品輸英配額 轉讓價大不如前
今年比去年已跌了一半

【本報訊】因為英商訂貨疏，輸英棉織品配額的「身價」大不如前。

據棉業人士透露，今年來棉織品外銷英、美，情況和去年剛好相反，去年是英線生意好過美線，現在則美線勝過英線，這種情形，在輸出配額轉讓價格方面，也多少可以反映出來。

在一九六三年，輸英成衣配額的轉讓價，最高曾達每碼八毫，去年長期徘徊於七毫，現在這價格據說已跌至三毫以下，即跌去一半以上，事實上每碼一毫半的價格，目前也不一定有人買入輸英成衣額。

坯布配額的轉讓價比成衣好些，但它的「身價」也不如前，過去每碼坯色布的價值達三便士左右，現在據說只為一便士左右。

棉業人士說，在本限額年度開始前，一些輸英成衣額已經預約成交了。當時的成價並不如現在高，將本身配額讓出的商人，多少感到吃虧了。

食米成六千餘包
內地米佔多數成價平穩

【本報訊】昨日正式開盤的入口米商達八家，提沽的食米共二十九宗，買家計共中二十三宗均有落手選購，先後吸去內地米五千三百餘包，另外亦買去泰米和金邊米一千一百多包。各種食米每擔成價實均屬正常。

增城絲苗六十四元，新占五十八元四毫，七根占五十八元四毫，石字絲苗六十三元，新油占五十七元七毫，銀占四十八元一毫，上字絲苗五十四元五毫，雙金新多占五十一元，雙金鳥新占五十一元五毫，皆球新米五十四元五毫，黃飛鳳齊米五十五元三毫，黃女瑰新米五十四元三毫，青絲占新米五十三元八毫，青金瓜新米五十五元一毫，黃三角白線四十二元八毫，青地圖新米五十四元二毫，黃飛馬新米五十九元三毫，黃飛馬齊米五十八元三毫。

工業原料 買賣稍活

【本報訊】本港廠商所需原料市面昨天在廠商購入的情況下，交投稍活。埃及棉花成價為一元二毫六仙，西德智利硝每噸售三百八十元，每包成交數噸，西德碳粉成出數噸，每擔售三十一元。

烏干達宣佈 禁日貨進口

【本報訊】據東京消息，烏干達的一個經濟代表團在二十五日乘機到達東京。這個由烏干達工程師組成的代表團，將在東京逗留三天，調查日本的貿易逆差，而外電報道，烏干達將從本月二十二日完全禁止日本貨進口。

星膠市牛皮

【本報訊】星洲樹膠市牛皮消息：昨天下午二時半星洲膠商報來各號膠片五月份花貨每磅叻幣如下：一號膠每磅為叻幣七角四分半，二號膠每磅為叻幣七角四分，三號膠每磅為叻幣七角三分半。

股市一片靜寂
買家落場稀疏 九龍倉較好成交價再漲

【本報訊】昨日股市交投依然淡落，不但成交數值有限，而且有成交的項目也少。昨日上午僅得七個項目有成交，全日成交總值只得三十八萬元，交投之弱，是近來比較少見的情形。

昨日市場中股票買賣價，有些相差很遠，例如鋼業買價每份只五元一，賣價却五元半。啤酒買價每份七十三元，賣價七十五元半，相差五個價位。大酒店買方出價二十一元六，賣方要價二十一元八，也相差五個價位，置業價也相差四個價位。但是成交價往往比較接近買價，可見市場中買家較疏。

昨日九龍倉股情況較佳，上午成價比上週末高，下午再漲一個價位，這是較多人士比較滿意的一種現象。

據悉，人們看過九龍倉的資產負債表和報告書之後，覺得該公司去年盈利比前年佳，其次，這是已感到滿意。公司說明今後生意情形如何，看着是否將開股。但並沒有提及開股與否，而該公司今年的開紅股派紅利很受股東歡迎，故人們寄以一定的希望。

銀行存放息平定

【本報訊】據銀行消息：昨日銀行同業拆息未有變化，同業互相拆借做開較少。

據銀行人士說，昨日銀行同業拆息六厘八七五，未聞有借盤，這顯示銀行業內頭寸較鬆動，急於需求資金者不多。

又，最近銀行的一般放款利息也沒有多大變動，如對股票的抵押放款，利息照舊為八厘半至九厘，對地產物業的抵押放款則為一分二厘左右，透支為七、八厘，押匯利率則各銀行不同，普通為六厘半至七厘半。

K金反覆走低 美鈔尚可挨穩

【本報訊】由於人心淡，而且貨底尚鬆，故昨日K金市反覆趨降，美鈔市挨定。

K金開市二六三．一二五，此為全日最高價，旋即順次而下，跌至二六二．一二五是為全日最低價，上午收市成二六二．二五；午後買家稍微吸，收市成二六二．五。低息一毫。牌上交收六百兩，牌下交收一千七百兩。

雖然低息比前回減，有利多頭；但以人心淡，金商沽出尚多，而且貨底不弱，故K金市反覆趨降。

美鈔開市五七四．二五，收市五七五．二五。低息一元一毫半。交收三萬美元。

美匯開市五七五．七五，收市五七五．六二五，最高開市價，最低收市價。金票開市為五七四．八七五，收市為五七四．五七五。

股市行情表（單位：港元）

股名	成交價	漲跌差價	成交股數
滙豐	179/178	−2.000	660
倫敦登記	155	−2.000	40
聯合企業	7.3	+0.050	500
會德豐	14.1	−0.100	1,000
九龍倉	51.5/52	+1.000	450
黃埔	82.25	−0.250	250
大酒店	21.2	−0.200	400
置地	65	—	1,650
電車	84.5	—	800
中巴	61	—	100
九巴	48	—	130
油麻地	61/60.5	−1.000	616
九電	20.8/20.7	−0.100	1,900
港燈	23.8/23.7/23.6	−0.200	3,625
電話	26.8/26.7/26.6	−0.100	2,980
煤氣	14.5	—	3,000
萬國企業	13	−0.100	8,000
怡和	13.3	—	600
英泥	49.5/50	—	800
牛奶	39.75	+0.500	900
連卡佛	27.2	+.200	200
會德豐廠	4.2	—	1,000
隆德	50	—	1,000
城市	4	—	1,000

註：「漲跌差價」係前昨兩日收市價的差價

分類廣告

古玉清 女若清 瘰癧·喉症 精醫 男婦兒科·經驗多 藥苦大衆 免收診金
地址：九龍廟街二二一號 電話：八四三三二六 分所：黃大仙盧四號 對面三號巴士及5A總站

電藥奇效 風濕 港九馳名

還東健康院 主任 皮膚

咳嗽腸胃

鍾庸 中醫 婦兒內科 擅理內臟頑固疾患

蔡氏 秘方速愈 風濕病引致神經衰弱 頭暈 頭痛 失眠 心跳 耳鼻喉科皮膚頑症
中醫教授超等內外科醫案19編
九龍旺角彌敦道五八〇號J三樓

余永銳針灸 主治：風濕痛 失眠心悸 胃病 哮喘
診所：銅鑼灣波斯富街七十五號三樓後座
上午十時至一時 下午三時至八時半 星期日下午休息

趙教父子醫館 X光檢驗跌打內外傷科、迅速痊癒
威趙 女教練 邵英

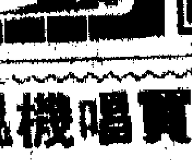
潘柏頑症 古方精醫 男婦兒科經驗豐富

解除痛苦 好良機

中國跌打 陳公石 公開中國醫術 特效藥物治療

姚香雄針灸醫務所

劉清流針灸專家
擅治：風濕痛症腸胃病及奇難雜症
診所：九龍廟街二一二號健康藥局
時間：下午三時至七時 電話：八四三二二六

安全貨倉

觀塘 新型貨倉 分層招租 代客街貨

專代報稅 半島會計事務所 電話：四三二七七六

飛虎牌鋼具 實料上乘·價格相宜 現貨定製·保證滿意
Tel. 730594, 723287
香港灣仔大道東十二號 新中國鋼鐵傢具公司

天新電版

明新花店 地址：水坑口十一號 電話：二四八六三四

棟利廠分期付欵 選購定製 灣仔道 73–75號

毛扇 紙扇 角梳 宮燈 出口批發

百葉窗簾 萬能角鋼

買唱機搵我

萬達國產傢俬公司 柚木鑲內衣櫃 各式木傢俬

進榮丸改明晚抵埗 奧士文納總統今到
膠花玩具近日輪美數量仍然多

【本報訊】日本海運株式會社之「進榮丸」，原定今日（廿七）由日本抵港，現改為於明晚始到埗。該輪定於廿九日開艙起落貨物，三十日將開往金邊。它這次載來日貨一千四百噸，其中包括水泥四百噸。港商運往金邊的貨物則接近三百噸，其中鐵條已佔一百噸。

【本報訊】定本月三十日開往美國東岸之菲律賓輪「奧士文納總統」號，現已接到訂位貨物五千餘噸。本月內開往美國東岸的船隻較少，這是造成該輪載貨特多的一個重要原因。

該輪原將本月廿八日由馬尼拉抵港，現決提早於廿七日到埗，即頭尾共有四天時間供港商落貨。待運貨物以秋季塑膠花佔最多，計達三千噸，即佔全部貨額的一半以上。其次是玩具一千一百噸。再次是鐵釘和鐵膠包面手袋等，共佔九百噸。膠製品現在輸美的已屬尾水貨，故這次運出數量特別多。棉織品也有不少，約共七百噸。

輪船運美東岸貨物 航商估計下月減少

又悉，據航商說，五月份由港開往美東岸的船隻，初步已知有三十三艘，比三、四月份都回增。原因是一般船隻的船期自從被美國東岸碼頭工潮打亂數月之後，現已逐漸調整回原正期行走。最明顯的是，本月份並無一艘日輪由港開往美國東岸，但五月份則將有五艘開去。其中日本郵船株式會社與川崎汽船株式會社各佔兩艘，山下——新日本汽船株式會社則佔一艘。

正因為下月開往美國東岸的船隻將回增，而夏季貨輸美則現已進入尾聲，故航商預料下月每艘船平均載往美國東岸的貨量，將會比三、四月減少。

【本報訊】美國輪船公司代理之「高麗館」，已在昨天從本港開往美國西海岸港口。該輪這次共運出貨物約一千五百噸，其中約九成是塑膠花及玩具。

鐵條鋼板魚乾 協海運日運菲

【本報訊】香港東方公司代理之「協海丸」，昨天由本港開往馬尼拉。該輪運出貨物六百零九噸。其中較大宗的有鐵條五百五十五綑、鋼板二百噸、化工原料三百三十九桶、瓷土四千包、搪瓷器皿一千二百七十六箱、魚乾一百七十五包、水靈二百零五箱、鐵線九十九箱、無線電器材五十五箱。

又，該輪上週末由日本來貨二千二百餘噸。

明達廿八到 載來大木六百噸

【本報訊】海外聯合海運有限公司代理之「明達」輪，將在本月二十八日從婆羅洲到港。據悉，該輪將有大木六百噸運來。該輪抵港後，定於本月二十九日離港，開往亞庇及婆羅乃。

飛機時刻

（如需了解當日各航空公司班機時刻的變動，請向有關航空公司查詢。）

今日到港班機

國泰：馬尼拉來，下午七時十五分到；東京、大阪、台北來，下午九時四十五分到；新加坡、曼谷來，下午五時零五分到。

英國海外：東京來，下午四時零五分到；倫敦、曼谷來，下午四時零五分到；悉尼來，晚上九時零五分到。

民航：台北來，中午十二時廿五分到；下午八時廿五分到。

瑞士：東京來，下午四時廿五分到。

快達：倫敦來，下午七時零五分到。

法航：東京來，下午二時二十五分到。

印航：東京來，下午五時廿五分到。

德航：曼谷來，下午三時五十分到。

菲航：馬尼拉來，下午一時卅分到。

泰航：曼谷來，下午三時卅五分到。

馬來亞：新加坡、吉隆坡來，下午三時到。

越航：西貢來，中午十二時到。

泛美：舊金山、東京來，晚上八時五十五分到；曼谷來，下午四時卅分到。

今日離港班機

英國海外：往東京，開下午五時；往仰光、倫敦，開下午五時十五分。

越航：往西貢，開下午一時卅分。

菲航：往馬尼拉，開下午二時十五分。

馬來亞：往新加坡，開下午三時四十五分。

泰航：往台北、東京，開下午四時十分；往曼谷，開上午九時。

國泰：往馬尼拉，開下午三時十五分；往曼谷、新加坡，開下午八時；往台北、大阪、東京，開上午九時。

昌興：往東京、溫哥華，開下午二時。

民航：往台北，開下午一時零五分；往曼谷，開下午九時零五分。

瑞士：往曼谷、加爾各答、開羅，開下午五時十五分。

快達：往馬尼拉、悉尼，開晚上八時。

法航：往曼谷，開下午三時廿五分。

帝國航空：往東京，開下午二時。

印航：往曼谷，開下午六時零五分；往東京，開上午八時四十五分。

德航：往東京，開下午四時卅五分。

泛美：往曼谷，開晚上十時十五分；往東京、舊金山，開下午五時卅分。

截郵時間

今日空郵（星期二，公衆假期）

南越 上午十時
非、東、以色列、意、法 中午 加 下午一時
德、巴、埃、蘇丹、伊拉克、荷、比、丹、西德、挪、瑞典、非、英、尼日利亞、黎巴嫩、瑞士 下午二時
夏威夷、美國、中南北美、巴林、伊朗、亞丁 下午三時
泰國、老撾、馬、北婆羅洲、錫蘭、澳、新西蘭 下午五時
菲律賓 下午六時
南朝鮮、台、日 下午六時
平郵 澳門 下午一時

明日空郵（星期三）

中國大陸 上午七時 印尼、東、泰、老撾、印度、馬、北婆羅洲 上午十一時
埃、東、沙特阿拉伯、西德、伊朗、尼日利亞、非、荷、比、丹、瑞士、挪威、法、瑞典、英、夏威夷、美、中南北美、加、巴西 下午二時
澳洲、新西蘭、菲 下午四時
台、日、沖繩、希臘、黎巴嫩、約旦、敘利亞 下午六時
平郵 中國大陸 上午七時
南朝鮮 下午五時
澳門 上午十一時、下午二時半、六時

輪船停泊表

船	名	停泊地點	公司
馬連	MARINE	A12	摩利
利高達	NEGOSTAR	油麻地	大興
亞庇灣	JESSELTON BAY	A28	聯華
芬田	FERNFIELD	九龍倉橋	多利順
第十三寶丸	SANPO MARU No.10	油麻地	大信
喜馬拉雅丸	HIMALAYA MARU	B12	永泰
福安	FOO AN	油麻地	遠東
芬蘭	FERNGATE	九龍倉橋	多利順
東海	TUNG HAI	油麻地	東海

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
南昌	NANCHANG	澳洲	4月29	太古
萬成丸	BANSEI MARU	日本	4月29	永泰
季連娜	QUIRINALE	意大利	4月29	天祥
士打順達	STRAAT SOENDA	上海	4月29	渣華
士打哥倫布	STRAAT COLOMBO	西非新加坡	4月29	渣華
飛雲	FLYING CLOUD	紐約哥拉里富夏新加坡	4月29	和捷
漢諾華	HANNOVER	歐洲新加坡	4月29	捷成
錫蘭	CEYLON	歐洲馬尼拉	4月29	太平
忠榮丸	CHUEI MARU	日本	4月29	泰山
麥賽賽總統	P. PRES. MAGSAYSAY	美國	4月29	美邦
海明	HAI MENG	山打根	4月29	多利順
偉伯奇馬士基	VIBEKE MAERSK	波斯灣印度	4月29	捷成
日本	NIPPON	日本	4月29	太平
北海丸	HOKKAI MARU	新加坡	4月29	大阪
大利花	TARIFA	歐洲	4月30	多利順
秋田丸	AKITA MARU	新加坡	4月30	日郵
大裕丸	DAIYU MARU	日本	4月30	東方
密地臣來	MADISON LLOYD	歐洲	4月30	渣華
芝大倫	TJITARUM	紐西蘭馬尼拉	4月30	渣華
海利	HAI LEE	日本	4月30	多利順
東穎	EASTERN MUSE	新加坡	4月30	渣甸
如雲	RUYUNG	美國	4月30	港郵
沙地	SABANG	歐洲新加坡	4月30	太平
安慶	ANKING	基隆	5月1	太古
芝保大士	TJIBODAS	東非新加坡	5月1	渣華
孟加拉郵	BENGAL MAIL	美國	5月1	福來
星星	STAR ALDEBARAN	日本	5月1	福來
成華丸	SEIKA MARU	日本	5月1	東方
澤鋒	PIONEER MOOR	美國	5月1	美輪
加朗賓	CARRON BANK	非洲	5月1	銀行
皇后威利	QUEENSVILLE	美國	5月1	多利順
丹莫多加士	DEMODOCUS	歐洲	5月1	太古
日本熊	JAPAN BEAR	美國	5月1	美輪
尼高拉	NEGOBLA	日本	5月2	新興行
磨鋒	PIONEER MILL	美國	5月2	美輪
高棉	CAMBODGE	歐洲	5月2	法郵
邊多倫	BENBORAN	英國新加坡	5月2	邊行
馬之安	MACHAON	歐洲	5月2	太古
金馬連	COMORIN	歐洲新加坡	5月2	鐵行
瑞陽丸	ZUIYO MARU	新加坡	5月3	日郵
高士拿	KOSTRENA	日本	5月3	華林
芝加哥城	CITY OF CHICAGO	日本	5月4	銀行
加拿大郵	CANADA MAIL	美國	5月4	福來
樂迅	LOVCEN	新加坡	5月5	華林
菲巴丹	PHIL. BATTAAN	美國	5月5	大工
長和丸	CHOWA MARU	日本	5月5	日郵
北方勇士	NORTHERN VENTURE	日本	5月5	東方
明石山丸	AKASHISAN MARU	日本	5月5	大阪
多得利	TOCANSA	美國	5月5	順昌
森寶嘉	ZAMBOANGA	美國	5月6	大工
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK	美國	5月6	捷成
雅麗麥	ARAMAC	澳洲	5月6	鐵行
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	美國	5月6	總統
帥鋒	AMERICAN COMMANDER	美國	5月6	美輪
唐安東尼	DON ANTONIO	美國	5月7	美邦
士打茂三碧	STRAAT MOZAMBIQUE	日本	5月8	渣華
丹碧些亞	DEN.BIGHSHIRE	歐洲	5月8	渣甸
大賓	THEBEN	歐洲	5月8	多利順
天城山丸	AMAGISAN MARU	日本	5月8	大阪
坎拿拉	CANARA	喀喇蚩新加坡	5月9	鐵行
奧奇威利	OAKVILLE	美國	5月9	多利順
必發	BEERSHEVA	美國	5月10	新興行
金熊	GOLDEN BEAR	美國	5月10	美輪
哥倫布城	CITY OF COLOMBO	歐洲	5月10	銀行
華盛頓郵	WASHINGTON MAIL	美國	5月10	福來
芝萬捷	TJIBANTJET	日本	5月10	渣華
士巴尼吉	SPAARNEKERK	歐洲	5月10	渣華
山城丸	YAMASHIRO MARU	新加坡	5月10	日郵
日出丸	HIDE MARU	新加坡	5月10	大阪
三春丸	MIHARU MARU	新加坡	5月11	日郵
安得裕	ANDRZEJ STRUG	日本	5月11	天祥
培剑士	PYRRHUS	歐洲	5月11	太古
季里諾總統	P.PRES.QUIRINO	馬尼拉	5月11	美邦
邊羅文	BENLOMOND	歐洲新加坡	5月12	邊行
邊高	BENGLOE	歐洲	5月12	邊行
力加士泰	NECKARSTEIN	歐洲	5月12	捷成
喀東利亞士	CLYTONEUS	歐洲	5月12	太古
亞利桑娜	ARIZONA	美國	5月12	渣甸
西花利亞	WESTFALIA	歐洲	5月12	捷成
亞利桑娜	ARIZONA	美國	5月12	渣甸
多賓士馬士基	TOBIAS MAERSK	美國	5月12	捷成
芬鋒	FERNCLIFF	美國	5月13	多利順
新武士	SAMOS	澳洲	5月13	天祥
蘇丹	SOUDAN	歐洲	5月13	鐵行

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
亞奇利士	ACHILLES	歐洲	4月29	太古
碧千信亞	BRECONSHIRE	倫敦	4月29	渣甸
季連娜	QUIRINALE	歐洲	5月1	天祥
日本	NIPPON	歐洲	5月1	太平
快富	FRANKFURT	歐洲	5月1	捷成
邊來路	BENLOYAL	歐洲	5月4	邊行
金馬連	COMORIN	英國	5月4	鐵行
馬天尼	MARTINIQUAIS	歐洲	5月5	法郵
佐渡丸	SADO MARU	歐洲	5月7	日郵
波斯亞士	PERSEUS	英國	5月7	太古
芝加哥城	CITY OF CHICAGO	歐洲	5月8	銀行
保拿	POONA	歐洲	5月9	寶隆
海牙丸	HAGUE MARU	歐洲	5月9	大阪
哈維士泰	HAVELSTEIN	歐洲	5月10	捷成
古力治總統	PRES. COOLIDGE	歐洲	5月12	總統
大利士民	TALISMAN	歐洲	5月12	多利順
邊古泉	BENCRUACHAN	歐洲	5月13	邊行
丹莫多加士	DEMODOCUS	歐洲	5月14	太古
新達	SUNDA	歐洲	5月14	鐵行
民德利	MANDALAY	歐洲	5月16	太平
忌連安	GLENLYON	歐洲	5月19	渣甸
里玻城	CITY OF RIPON	歐洲	5月20	銀行
亞洲	ASIA	意大利	5月21	天祥
熱田丸	ATSUTA MARU	歐洲	5月21	日郵
邊和力治	BENVORLICH	歐洲	5月22	邊行
阿徒勿頓	AUTOMEDON	歐洲	5月22	太古
萊茵	RHEINLAND	歐洲	5月24	捷成
國泰	CATHAY	歐洲	5月24	鐵行
寶高達	BOGOTA	歐洲	5月25	寶隆
密地臣來	MADISON LLOYD	歐洲	5月25	渣華
馬芝安	MACHAON	歐洲	5月30	太古
力加士泰	NECKARSTEIN	歐洲	6月1	捷成
邊羅文	BENLOMOND	歐洲	6月5	邊行
邊高	BENGLOE	歐洲	6月11	邊行

印・巴・中東線

船	名	開往港口	月日	公司
季連娜	QUIRINALE	亞丁塞得港	5月1	天祥
星星	STAR ALDEBARAN	印巴	5月2	福來
高士拿	KOSTRENA	亞丁蘇丹	5月4	華林
長和丸	CHOWA MARU	科倫坡	5月6	日郵
三河丸	MIKAWA MARU	吉大港加爾各答	5月6	日郵
三原丸	MIHARA MARU	孟買喀喇蚩	5月6	日郵
北方勇士	NORTHERN VENTURE	科倫坡	5月6	東方
安得裕	ANDRZEJ STRUG	亞丁塞得港	5月7	天祥
東美	EASTERN MAID	加爾各答	5月8	渣甸
芝巴沙	CHYEBASA	孟買喀喇蚩	5月10	鐵行

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
愛美蘭	ERMERA	馬尼拉	4月29	東方
明達	BRENDA	婆羅乃	4月30	海聯
哥倫坡丸	COLOMBO MARU	曼谷	4月29	永泰
柯碧蘭	ORCHIDEA	新加坡	4月30	新興行
松洋丸	SHOYO MARU	新加坡巴生	4月30	永泰
忠榮丸	CHUEI MARU	新加坡	4月30	泰山
萬成丸	BANSEI MARU	新加坡	4月30	永泰
美廣美	PROMINENT	曼谷	4月30	振盛行
海利	HAI LEE	曼谷	5月1	多利順
協山丸	KYOZAN MARU	宿務	5月1	東方
大裕丸	DAIYU MARU	馬尼拉	5月2	東方
成華丸	SEIKA MARU	馬尼拉	5月2	東方
星星	STAR ALDEBAZZN	星洲	5月2	福來
日晶丸	NISSHU MARU	金邊	5月3	太平

汕頭・上海・天津線

船	名	開往港口	月日	公司
漢嘉沙域家	HANKA SAWICKA	華北	4月30	天祥
露莎	RUPSA	上海	5月11	福來
東月	EASTERN MOON	上海	5月11	渣甸

（左接出口船期預告）

基隆・釜山・日本港口線

船	名	開往港口	月日	公司
萊茵	RHEINLAND	日本	4月29	捷成
秋田丸	AKITA MARU	日本	4月29	日郵
北海丸	HOKKAI MARU	日本	4月29	大阪
海明	HAI MENG	日本	4月30	多利順
漢諾華	HANNOVER	日本	4月30	捷成
飛雲	FLYING CLOUD	基隆日本	4月30	和捷
密地臣來	MADISON LLOYD	日本	5月1	渣華
士打哥倫布	STRAATCOLOMBO	日本	5月1	渣華
季連娜	QURINALE	釜山日本	5月1	天祥
安慶	ANKING	基隆	5月3	太古

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
德寶華	TABOA	西南非	4月30	順昌
士打順達	STRAAT SOENDA	西南非	5月1	渣華
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	南非	5月2	捷成
青葉山丸	AWOBASAN MARU	東南非	5月8	大阪
元榮丸	GENEI MARU	東南非	5月9	日郵
康興菲	HOHENFELS	東非	5月9	新興行
士打茂三碧	STRAAT MOZAMBIQUE	東南非	5月10	渣華
加茂川丸	KAMOGAWA MARU	東非	5月11	大阪
芝萬捷	TJIBANTJET	東非	5月12	渣華

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
多達萊克	DOCTOR LYKES	美國	4月29	總統
寶根維利	BOUGAINVILLE	美國	4月29	港行
寶吉連	BENGALEN	美國	4月29	渣華
飛雲	FLYING CLOUD	美國	4月30	和捷
多倫達	TURANDOT	美國	4月30	多利順
羅美頓	LAOMEDON	美國	4月30	太古
奧士文納總統	P.PRES. OSMENA	美國	4月30	美邦
澤鋒	PIONEER MOOR	美國	5月2	美輪
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	南美	5月2	捷成
如雲	RU YUNG	美國	5月2	港郵
磨鋒	PIONEER MILL	美國	5月3	美輪
凱斯總統	PRES. HAYES	美國	5月4	總統
寶吉連	BENGALEN	東加拿大	5月4	渣華
密士失必來	MISSISSIPPI LLOYD	美國	5月5	渣華
駿河丸	SURAGA MARU	美國	5月5	日郵
帥鋒	AMERICAN COMMANDER	美國	5月7	美輪
士打茂三碧	STRAAT MOZAMBIQUE	南美	5月10	渣華
必發	BEERSHEVA	美國	5月11	新興行
克利夫蘭總統	PRES. CLEVELAND	美國	5月11	總統
百利	BALI	美國	5月11	太古
仙容	SIAN YUNG	美國	5月11	港郵
華盛頓郵	WASHINGTON MAIL	美國	5月11	福來
奇鋒	PIONEER MYTH	美國	5月13	美輪
大美達	TEMERAIRE	美國	5月13	多利順
季理諾總統	P.PRES. QUIRINO	美國	5月13	美邦
咸普頓丸	HAMPTON MARU	美國	5月14	日郵
山君丸	YAMAKIMI MARU	美國	5月14	大南
土佐春丸	TOSAHARU MARU	美國	5月14	大南
利巴	NEGBA	紐約	5月15	新興行
奇鋒	PIONEER MYTH	美國	5月16	美輪
皇后威利	QUEENSVILLE	美國	5月16	多利順
烈打馬士基	RITAMAERSK	美國	5月17	捷成

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
天津	TIENTSIN	澳洲	5月3	太古
浙江	CHEKIANG	南太平洋	5月3	太古
松安丸	SHOAN MARU	新西蘭	5月5	大阪
芝罘	CHEFOO	西澳洲	5月10	太古
雅麗麥	ARAMAC	澳洲	5月13	鐵行
太原	TAIYUAN	澳洲	5月15	太古
芝大倫	TJITARUM	新西蘭	5月16	渣華
諾曼	NORMAN	新西蘭	5月18	太古

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
忌連利安	GLENLYON (晨早)	歐洲	太古橋	渣甸
夏威夷	HAWAII(上午八時)	美國	A26	渣甸
花山	FLOWER HILL(上午八時)	美國	A24	海運
宏尚丸	KOHSHO MARU(晨早)	日本	B2	東方
阿徒勿頓	AUTOMEDON (晨早)	歐洲新加坡	太古橋	太古
奧士文納總統	P.PRES. OSMENA (下午六時)	馬尼拉	A2	美邦
金丸	KANA MARU(下午)	日本	B13	永泰
大興	TA HSING(晨早)	高雄	油麻地	大信

今日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
東星	EASTERN STAR(上午十時)	澳洲	A23	渣甸
來利碧琪	LLOYD BAKKE(中午)	加拿大	A3	鐵行
法蘭福	FRANKFORD(上午十時)	科倫坡	B10	華夏
健龍丸	KENRYU MARU(晨早)	曼谷	B11	日郵
路易士港丸	PORT LOUIS MARU(下午)	新加坡	A5	大阪
海皇	HOI WONG (下午)	新加坡	B4	捷順
揚德高	JAN MATEIKO (下午)	上海	A11	天祥
羅士雲	ROGGEVEEN (下午)	東非	B16	渣華
大倫圖	TARANTEL(下午)	曼谷	九龍倉橋	多利順
邊雅民	BENARMIN(上午六時)	歐洲	A32	邊行

明日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
多達萊克	DOCTOR LYKES	美國	A	總統
進榮丸	SHINEI MARU	日本	B	日海
明達	BRENDA	婆羅洲	油麻地	海聯
柯碧地	ORCIHDEA	日本	B	新興行
漢嘉沙域家	HANKA SAWICKA	歐洲新加坡	A	天祥
愛美蘭	ERMERA	日本	B	東方
多利斯	DOLIUS	英國新加坡	太古橋	太古
德寶華	TABOA	日本	A	順昌
萊茵	RHEINLAND	歐洲	九龍倉橋	捷成

明日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
大寶宮	HOI KUNG	新加坡	B	順昌
金丸	KANA MARU	馬尼拉	B13	永泰
金泉	AKASSA	新加坡	油麻地	源源
宏尚丸	KOHSHO MARU	馬尼拉	B2	東方
士打麥加蘭	STRAAT MAGELHAEN	日本	A4	渣華
夏威夷	HAWAII	美國	A26	渣甸
花山	FLOWER HILL	美國	A24	海運
立南	RAVNANGER	美國	A9	太平
富捷	VICTORY No.1	基隆	油麻地	永利
大興	TA HSING	基隆	油麻地	大信

火・車・時・刻・表

九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍
上午6時10分	上午7時10分	上午6時20分	上午7時22分
6時40分	7時43分	6時50分	7時54分
7時38分	8時46分	7時22分	8時23分
8時40分	9時44分	7時56分	8時56分
9時25分	10時29分	9時03分	10時06分
10時30分	11時34分	10時08分	11時11分
11時49分	下午12時40分	11時18分	下午12時17分
下午12時45分	1時45分	下午12時19分	1時23分
1時50分	2時50分	1時24分	2時23分
2時55分	3時55分	2時29分	3時33分
3時45分	4時46分	3時34分	4時38分
4時50分	5時53分	4時25分	5時28分
5時40分	6時40分	5時13分	6時17分
6時25分	7時25分	6時01分	7時02分
7時18分	8時19分	7時04分	8時06分
8時20分	9時20分	7時52分	8時57分
(E)10時	10時37分	8時59分	9時58分
(S)10時45分	11時42分		

附註：逢星期六、日及公衆假期，以(S)代替(E)。

深圳開	到廣州(北京時間)	廣州開	到深圳
下午12時35分	下午8時10分	上午7時30分	上午10時00分
4時00分	8時40分	9時35分	下午3時15分

第一中央汽船株式會社 DAIICHI CHUO KISEN KAISNA

M.S. "CHUEI MARU" 忠榮丸 直往星架坡
四月廿九日收貨 卅日開行
總代理：泰山有限公司啓 德輔道西廿八號十四樓 電話：45609 46816
收出口貨：永通公司 永樂街115號二樓

大寶宮 M.V. HOI KUNG 直透石叻庇能
（最新型客貨輪時速十八浬歡迎搭客並收冷藏貨）
四月廿八日落貨 廿八日下午開行

大龍山 M.S. TAILUNGSHAN 直透遮羅
五月二、三日落貨 三日下午開行
貨客至請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽爲荷
電話：四四八〇二六 接貨部四四五五一二 客務部四四一三八一
順昌航業有限公司啓

總代理 亞非船務公司
干諾道中15—18號大昌大廈八樓 電話：242031（8綫）
大慶 M.V. DRAGON DORADO 巴拿馬旗 正在落貨 直透椰加達 三十日開行
嘉德 S.S. CATTLE 巴拿馬旗 準五月三日落貨 六日開行 直透椰加達 棉蘭
接貨處：新盛船務公司
華商行
印尼總代理：GESURI LLOYD

海皇 M.S. "HOI WONG" 直航石叻庇能
四月廿六日落貨 廿七日開行
貨客搭船付貨請駕臨敝公司接洽 文咸西街六十八號 電話：四三五九七八 四三三六二四
捷順船務有限公司啓

"N" LINE REGULAR SERVICE
M.S. "BRENDA" 明達輪 直放亞庇 婆羅乃
四月廿九日收貨 四月三十日開行
海外聯合海運有限公司啓 電話：四三九五〇四，四四五七〇九

KOBE SEKIYU SENPAKU K. K. KOBE
M.V. "SHINEI MARU" 「進榮丸」
四月廿八晚由日本抵港落貨 四月三十日直透金邊
日本海運株式會社啓 於仁大廈十五樓 電話：二三七六六六・二三三八七五

金皇輪 直透星加坡
即日收貨 廿八日開行
貨客付貨請駕臨本公司接洽
香港源源企業有限公司啓

斗湖灣 S.S. TAWAU BAY
直透：山打根，斗湖 五月二日收貨三日開行
代理：聯華船務公司啓

MERCANTILE SHIPPING DEVELOPMENT LTD
富利士 S.S. "FLORES"
直透：椰加達 三寶壟 泗水 五月一日落貨 三日開行
貨客付貨請臨本公司接洽 耀興有限公司
本公司印尼總代理：MESSRS DJAKARTA LLOYD

鐵行輪船公司
快航「金馬連」 香港至倫敦—卅二天
收貨日期—五月二日 截止收貨—五月四日 啓航—五月四日下午十時 抵達倫敦—六月六日
並收貨往亞丁、熱那亞、鹿特丹、漢堡、布來梅斯等埠
快航「新達」
收貨日期—五月十一日 截止收貨—五月十四晚 啓航—五月十四晚 抵達倫敦—六月七日
並收貨往亞丁澳傑安特惠普等埠

榮高棠談我選手成就時指出
中國隊取得巨大勝利 關鍵在思想技術過硬
認為本屆比賽水平高各國實力差距縮小

【新華社盧布爾雅那二十五日電】本社記者訪問參加第二十八屆世界乒乓球錦標賽的中國乒乓球代表團團長榮高棠，請他談談對本屆世界錦標賽的估價和中國隊取得巨大成就的原因。

榮高棠說，這屆錦標賽是國際乒乓球壇各路勁旅的一次大會師，是兩年來世界乒乓球技術發展的一次總檢閱。錦標賽本身說明了，這是一次高水平的比賽。各國選手之間實力的差距正在縮小，中國隊雖然取得了五項冠軍，但在比賽中不是一帆風順的。

榮高棠指出，這屆錦標賽的團體賽從第二輪起，個人項目從第二輪起，精采比賽就一場接一場，爭奪十分緊張激烈。

26屆出現的新打法 現已為更多人接受
日隊實力增強朝隊等進步快

榮高棠接着指出，一九六一年在北京舉行的第二十六屆世界乒乓球錦標賽結束時，國際乒乓球界的專家們曾經指出，從那屆比賽中，看到了積極主動、生氣勃勃的打法，它帶來了乒乓球技術的革命，展示了新的風格，新的方向。現在可以看到，在這屆比賽中，這種新風格、新方向已經為更多的運動員所接受。發球比過去更加多樣化和富有威力。不僅中國男女運動員技術有了提高，更鮮明地體現了「快、狠、準、多變」的直拍技術風格，以及「守得穩，削得低，旋轉變化好，兩面能反攻」的橫拍風格。日本隊的實力也有加強，除了遠台長抽的傳統打法外，也培養了類似中國近台快攻型的選手。朝鮮民主主義人民共和國隊以「千里馬」的姿態躍進，其他亞非拉美國家的選手也有長足的進步。過去偏重消極防守的歐洲，也加強了攻勢，出現了全攻型、善守能攻、積極防守等各種生動活潑的打法。

友誼重於比賽 是我選手態度
中外球員互相學習對我教益大

榮高棠指出，本屆錦標賽的組織工作是成功的，出賽進行得很有秩序。當然，有時也出現一些問題，這是可以理解的。中國代表團在盧布爾雅那受到當地人民特別是廣大乒乓球愛好者的歡迎，無論在旅館或比賽場內外，都有很多觀衆要求我們簽名，要紀念章，向我們問好和祝賀比賽勝利。每天都有新聞記者訪問我們的選手，有的還拍攝他們練習、比賽和生活的照片。在這裏，我們同許多老朋友愉快地重逢，也結識了更多的新交。通過與各國運動員的友好相處，共同練球，一道比賽，互相學習，交流經驗，增進了彼此的了解和友誼，獲得了許多教益。我們的選手熱情地同將要在比賽中相遇的對手練球，有的在幫助外國選手練習中甚至扭傷了腿，體現了中國運動員友誼重於比賽的態度。

獲得優勝並無秘訣 全靠思想進步的人
我乒隊思想紅球藝精作風好 已成為中國體育界一面旗幟

在談到中國隊取得優異成績，是不是有什麼秘訣時，榮高棠指出，自從第二十六屆世界錦標賽以來，人們看到中國選手打的這樣穩、準、狠，有些人就懷疑中國的球拍有什麼奧妙。這次錦標賽技術委員會在檢查了各國運動員的球拍後，一位檢查員在報上發表談話說，中國選手的拍子除了小得像孩子的玩具一樣使我驚訝外，沒有任何特殊的東西，它是極普通的板子。獲得優勝的不是拍子而是運動員。這話說得對，問題不在於什麼樣的球拍，也不在於什麼樣的握拍法，而在於人去掌握運用它。中國男隊能夠保持榮譽，女隊突飛猛進，最根本的原因是，高舉毛澤東思想偉大紅旗，堅持四個第一，思想過硬、技術過硬的結果。中國的乒乓球選手，在黨的培養教育下，在廣大人民的支持鼓舞下，不斷革命，不斷進步。特別是近幾年來，加強了毛主席著作的學習，活學活用毛澤東思想，最近又認真學習了徐寅生同志對女隊的講話，以及賀龍副總理的指示，思想有很大提高，進一步明確了為誰打球，學會運用一分為二的革命辯證法看問題，在戰略上藐視困難，戰術上重視困難，敢於鬥爭，善於鬥爭，敢於勝利，樹雄心，立壯志，心懷祖國，放眼世界，帶着高度的革命熱情和政治責任感去打球。平時苦學苦練，從難從嚴，比賽時敢打敢拚。在這屆比賽中，中國隊員們頑強戰鬥、臨危不懼、轉敗為勝的堅強意志，團結友好的作風，高尚的體育道德，和嚴明的紀律修養，都受到人們的讚揚。年青的中國乒乓球隊，是在黨的撫育下正在成長的一支思想紅、球藝精、作風好的戰鬥隊伍，是一個充滿革命精神的堅強集體，勝而不驕，敗而不餒，始終鼓足幹勁，力爭上游。中國乒乓球隊已經成為我國體育界的一面旗幟。

為祖國發揚榮譽 乒隊將繼續前進

榮高棠最後說，當然，這絲毫也不意味着這支隊伍沒有缺點。它無論在思想上、技術上，還有許多不足之處，這次比賽中，就暴露了一些問題，有待今後去進一步解決。中國乒乓球隊將更高地舉起毛澤東思想紅旗，戒驕戒躁，認真總結這次比賽的經驗，繼續虛心向各國優秀運動員學習，不斷有所發現，有所發明，有所創造，有所前進，為保持和發揚榮譽，為祖國為發展世界乒乓球運動做出更大的貢獻。

致讀者

有關本屆乒賽賽後賽況和消息，本版今後將陸續刊登。一些讀者致函本報提出關於乒賽的要求，本報將均設法爭取辦到。——編者

世界乒賽結束
中日選手成績分列首次名
朝鮮和亞非選手皆有進步 西多獲得元老杯

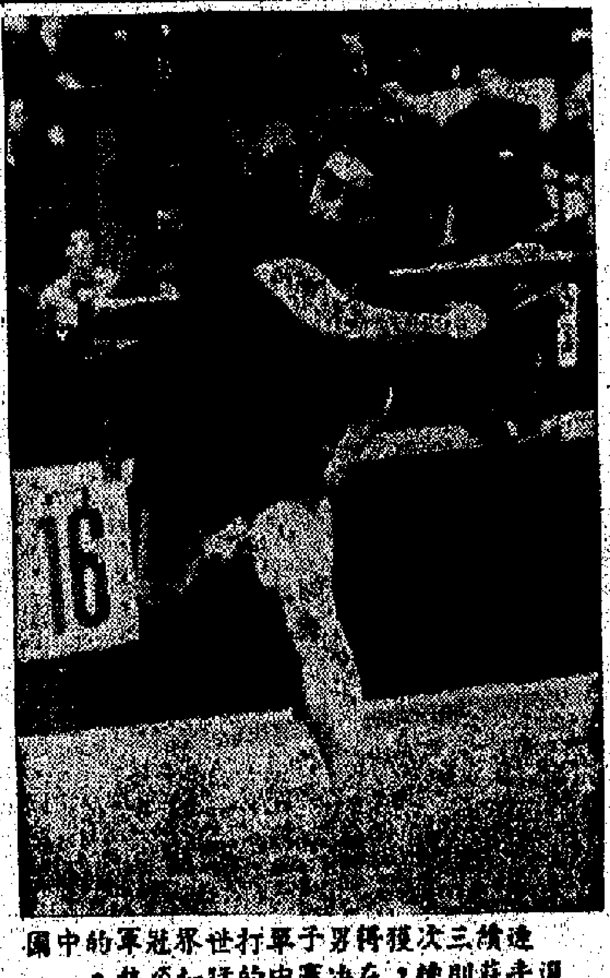
【據新華社盧布爾雅那二十五日電】第二十八屆世界乒乓球錦標賽自四月十五日開始以來，經過十天幾百場的激戰，今天在這裏結束。

中國乒乓球隊在這兩年一度的世界錦標賽中，以敢於勝利、善於鬥爭的革命精神和靈活的戰略、戰術，取得了優異的成績。他們除獲得五項冠軍外，還獲得了四項亞軍和五項中的七個第三名。在第二十五屆世界錦標賽上，中國獲得一項冠軍。在第二十六屆和第二十七屆上，都取得了三項冠軍。

日本乒乓球隊在這次錦標賽上取得了僅次於中國選手的成績。他們取得了兩項世界冠軍、三項亞軍，並在兩個項目中同中國選手並列第三名。第一次參加世界錦標賽的女選手深津尚子為日本第五次取得了女子單打世界冠軍。

第三次參加世界錦標賽的朝鮮民主主義人民共和國隊，已從第一次的第六名一躍為世界第三名。參加這屆錦標賽的球隊，特別是來自亞洲和非洲各國的球隊，絕大多數都取得了不同程度的顯著進步。

這屆錦標賽元老杯賽的優勝為匈牙利的西多所獲得。



連續三次獲得男子單打世界冠軍的中國選手莊則棟，在決賽中的猛扣姿勢。（新華社傳真照片）

繼為國體壇立下大功後
小莊獲雙料冠軍記
往李富榮一役雙方攻球快如閃電
與徐寅生合作憑猛扣男雙又稱雄

【新華社盧布爾雅那二十五日電】中國選手莊則棟今天下午在第二十八屆世界乒乓球錦標賽男子單打決賽中，以三比二戰勝了另一名中國選手、二十二歲的李富榮，接連第三次獲得男子單打世界冠軍。李富榮接連第三次獲得男子單打世界亞軍。一九三六年第十屆世界錦標賽以來，還沒有一個選手連續三次獲得這項世界冠軍。

這是一場真刀真槍的中國式的快速對攻戰。雙方都以閃電般的攻球對攻，一再激起觀衆的熱烈掌聲。精於兩面扭板的莊則棟，以四分鐘的時間就拿下了第一局。第二局中，擅長側身攻的李富榮經常搶到先手，扳回一局。這兩位運動員彼此都十分熟悉對方的打法，因此以後的爭奪更加激烈。接着，莊則棟和李富榮先後又各勝一局，這兩局的比分都只差兩分。

第五局中，莊則棟由於站位較近球台，因此略佔上風。莊則棟最後以二十一比十五結束戰鬥。

當莊則棟、李富榮和並列男子單打第三名的中國選手周蘭蓀和西德選手紹勒爾登上領獎台時，場上再次響起了熱烈的掌聲，他們第三次得到了這項比賽的流動獎杯「聖·勃萊德杯」。

【新華社盧布爾雅那二十五日電】中國選手第二十五日獲得了第二十八屆世界乒乓球錦標賽的男子雙打世界冠軍、亞軍和兩個第三名。在今天下午的決賽中，上屆男子雙打世界亞軍莊則棟和徐寅生以三比〇戰勝了上屆男子雙打世界冠軍張燮林和王志良。

這是中國選手第二次獲得男子雙打的世界冠軍。

在這場決賽中，剛剛贏得男子單打世界冠軍的莊則棟和徐寅生合作，再一次表演了快速而有力的扣球技巧。他們輪番扣殺，一直保持旺盛的攻「火力」。

張燮林和王志良雖然失利，但是他們頑強搶救險球的出色表演，不時博得觀衆的喝采。

當莊則棟和徐寅生，張燮林和王志良，和並列男子雙打世界第三名的李富榮和王家聲、周蘭蓀和余長春列隊前往領獎時，全場再一次響起了熱烈掌聲。莊則棟和徐寅生贏得了男子雙打世界冠軍的流動獎杯「伊朗」杯。

自一九二七年舉行第一屆世界乒乓球錦標賽以來，由一個國家的選手取得男子雙打的前三名，這還是第一次。

張林作戰頑強堅毅 日將勝來頗不易與
此戰前中國選手曾作多項比賽

【新華社盧布爾雅那二十五日電】第二十八屆世界乒乓球錦標賽混合雙打決賽是今天最晚結束的一項決賽，日本選手木村興治和關正子以三比二戰勝了中國選手張燮林和林慧卿，贏得了世界冠軍。張燮林和林慧卿獲得亞軍。

這是日本選手自一九五七年以來第五次贏得這項世界冠軍。

這場比賽爭奪十分緊張，第五局日本選手是以二十一比十八的接近比分獲勝的。

林慧卿在今晚發揚了頑強堅毅的精神，接連在女子單打、女子雙打和混合雙打的決賽中進行了十五局戰鬥。張燮林和關正子今晚也分別經歷了八局和十局比賽。

當兩國運動員結束了這最後一場決賽時，觀衆向他們報以響亮的掌聲。

當木村和關正子，張燮林和林慧卿，以及並列混合雙打世界第三名的中國選手莊則棟、梁麗珍和日本選手小中健、深津尚子列隊去領獎時，觀衆再一次響起了熱烈掌聲。木村和關正子贏得了這個項目的流動獎杯「茲·赫杜賽克」杯。

深津林慧卿爭持烈 五局鏖戰過程緊張
深津奪標後承認女快攻難攻難防

【新華社盧布爾雅那二十五日電】日本第一次參加世界錦標賽的二十歲新手深津尚子獲得了第二十八屆世界乒乓球錦標賽的女子單打冠軍。她在今天下午的決賽中，以三比二贏了中國著名的削球手林慧卿。林慧卿第一次獲得女子單打的世界亞軍。

女子單打決賽是五個單項決賽中最先開始的一項。林慧卿在先輸兩局的不利形勢下，曾經扳回兩局，最後在第五局以十六比二十一失利。

由於雙方勢均力敵，比賽長時間相持不下，有四局都打滿了規定時間，而不得不採用「輪換發球法」，要求發球的運動員在這以後必須在十三次擊球中得分。深津的獲勝，使日本自一九五六年以來第五次贏得女子單打的世界冠軍。

這場比賽極其緊張，當林慧卿和深津換邊時，後來進行的四局比賽的比賽用球都找不到了，裁判員竟遲到才找到了一個新球。

林慧卿在不利地位的第四局打得十分出色。她不但用旋轉多變的削球迫使深津頻頻失誤，而且不時反攻並用吊球使深津措手不及。她最後以二十一比十三勝了這一局，把比分扳成二平。

第五局，深津仍然用猛力提拉的辦法，把球拉高，然後伺機扣殺，在採取「輪換發球法」前，就取得了十一比六領先的優勢，並在最後以二十一比十六結束了全盤比賽。

當這場激戰結束後，深津尚子、林慧卿和並列女子單打第三名的中國選手李赫男和日本選手山中教子，在觀衆的熱烈掌聲中一起走上領獎台。深津尚子獲得了女子單打世界冠軍的流動獎杯「吉·蓋斯特」杯。

深津興奮得流出了眼淚。她對新華社記者說：「林慧卿的削球使我很難展開快攻。我沒料到在第三局中會失利，但我很高興在第五局中贏得了勝利。」

柔克剛技巧再奏效
林鄭奪首雙打錦標
日女選手陣腳亂打國中園首

【新華社盧布爾雅那二十五日電】中國的兩名横握拍削球手林慧卿和鄭敏之，今天下午在第二十八屆世界乒乓球錦標賽中為中國第一次贏得了女子雙打世界冠軍。她們在決賽中以三比二擊敗了日本的攻球手山中教子和關正子。日本選手獲得了亞軍。

在五天前舉行的女子團體賽決賽中，林慧卿和鄭敏之曾經用旋轉多變的削球，戰勝攻勢猛烈的日本選手關正子和深津尚子，而鼓勵了世界乒乓球壇。今天，她們再一次施展了以「柔」克「剛」的技巧，贏了以攻為主的日本對手。

在這場雙方得分起伏很大的激戰中，日本選手用各種辦法力圖打亂中國選手的陣腳，贏了第二和第四局，但是在第五局決戰中，頑強奮戰的林慧卿和鄭敏之堅守陣地，並在關鍵時刻致於起攻，終於以二十一比十九的接近比分贏得最後勝利。

林慧卿雖然剛剛在女子單打決賽中經歷了一場五局的戰鬥，體力有了很大消耗，但是她在這場決賽中表現了頑強的戰鬥精神。當第五局中國選手以十八比十七領先時，林慧卿拍着鄭敏之的肩膀，鼓勵她堅持下去。以後，兩人又以十九比十八、二十比十九領先。當鄭敏之突然反手抖腕猛殺，贏得最後一分，結束了全場比賽時，觀衆掌聲四起。

林慧卿、鄭敏之第一次贏得了女子雙打世界冠軍的流動獎杯「波普杯」。在這項比賽中並列女子雙打世界第三名的中國選手李莉、馮夢雅和梁麗珍、李赫男並已經被鼠塞。由於觀衆的熱烈祝賀，當宣佈團運動員去領獎時，運動員前進的道路已經被阻塞。

共青團中央等 電賀乒隊大捷

【據新華社北京二十六日電】中國共產主義青年團中央委員會今天打電報給參加第二十八屆世界乒乓球錦標賽的中國乒乓球隊，熱烈祝賀他們在這次比賽中取得的巨大勝利。

【據新華社杭州二十五日電】參加一九六五年杭州乒乓球邀請賽的全體人員，今天打電報給參加第二十八屆世界乒乓球錦標賽的中國乒乓球隊，熱烈祝賀他們在這次比賽中取得的輝煌勝利。

世界乒賽雜話

女隊已有良好開端

女子隊初獲團體賽的冠軍，具有極其深長的意義。首先，我國女隊的水平向被認為是較低的，但是此次卻能運轉歐羅勁旅，改變了日本隊長時間蟬聯此項錦標的局面，這一方面說明我隊的水平其實不低而是很高，對今後進一步開展和提高我國的女子乒乓球運動，將起着一個很大的鼓舞作用。其次，我隊四位主力球員，全部是初次擔當團體賽大任的新秀，觀賽的過程和戰果證明個冠軍。這樣的成績，固然體現了我們的男子和女選手都能夠獨當一面、獨樹一幟，在世界各國任何強手面前都毫不輸虧。

中國男子隊蟬聯三屆團體冠軍，從初賽到決賽，所向無敵，在全部賽事中僅失過三盤，這是一個絕對的優勢，完全可以證明我隊仍是世界上首屈一指的勁旅。

中國男隊仍佔優勢

為期十一天的第廿八屆世界乒乓球錦標賽順利閉幕了，兩年後各國選手再聚首澳洲，為世界乒運再獻出他們每個人的力量。

在這一屆大賽中，中國男女子隊都取得了重大的成績，除了奪取兩個主要項目——團體賽的錦標外，又在五個單項中贏了三個冠軍。

她們不但在技術上已有所成，而成熟的程度更是我們在賽前所想像不到的：林慧卿、鄭敏之固是大家所津津樂道的，梁麗珍、李赫男也在團體賽中建下重大的功勳，此外，只參加單項比賽的李莉、狄蔚華等，亦有引人矚目的表演，尤其是年青的「左手將」李莉，以初生之犢的精神迎擊世界名將，赫赫戰果確是驚人。可以這樣說：我國女子隊的新秀已經或正在茁壯地成長起來，接班人絕對可以擔起大任，我相信：我國女子隊的實力在短期內必將有再進一步的發展，好手也必將越來越多。

日隊無疑陷於低潮

毋容懷疑，日本隊目前正處於青黃不接的低潮階段中，不過，由於日本的乒乓球運動有廣泛的基礎，球員們的技術造詣也還較深，因此即使處於劣勢中，他們還終能奪回兩個單項冠軍以及兩個團體賽的亞軍。

深津尚子是一位頭腦靈活、善於隨機應變，作風較穩健的球員，她初次參加大賽即能奪得冠軍，確屬難能可貴。她在今後這幾年內，大概將必然地成為日本女子隊的主力了。關正子作風潑辣，殺球勁猛，步法靈活，但她這些特點無法補救她亂闖亂撞、變化較少、毫不穩健的弱點，是以她在這次世界大賽中之戰績毫不突出。

日本隊仍是世界上的勁旅，但當新秀未能迅速成長起來之前，整隊之平均實力無疑是比多年前稍為低落了些。當然，他們在今後這兩年內必然會更踏實地加強各項工作。

朝鮮躍進歐隊低落

北朝鮮男子隊在本屆大賽中表現出色，名列團體賽的第三名，全隊的戰鬥能力顯然已蓋過了歐洲的所有勁旅，而邁向日本隊甚至中國追趕。這一支具有「千里馬」精神的球隊，表現了頑強、快速的打球風格。這是亞洲地區也是世界乒壇中的一支絕不能輕視的新生力量，該隊的成長更證明世界乒運的主流在於亞洲。

反觀歐洲的隊伍，除了瑞典隊尚能保持水準外，匈牙利、捷克、西德、羅馬尼亞等男子隊以及匈、羅、英女子隊，即或隊中個別球員有了進步，但全隊的水平卻是提高得不夠快，看來，他們在攻守兼備的「攻」字上還須多下一些功夫！

× × ×

在這個大賽期間，每天循例寫些東西，更多地寫及中國隊的比賽。我知道自己知道的東西不多，正是「外行人語」，難以滿足讀者。但我每次在寫稿時總是懷着一顆火熱的心，期望着我國男女選手取得優越的成績。我站在電訊機旁等候戰報時，我拿起通訊稿件在閱讀時，我的心早已和遠在驊會踏室的廳堂環境中戰鬥的選手們的心連結在一起。昨天我展讀了兩杯，一杯祝賀我們的選手取得勝利，一杯搖送他們踏上新的征程。

·司馬倫·

喜報送到親人手
—記上海體委向乒乓健兒親人報喜

二十日清晨，當我國乒乓球隊雙雙獲得男、女團體冠軍的消息傳到上海後，全市人民都為這個巨大勝利歡欣鼓舞。下午，市體委特地組織了一個報喜隊，把一張張大紅喜報送給為祖國爭光的好兒女的親人們。報喜隊的隊伍中，有本市著名運動員容國團、何七、陸美中、徐均孚、屠漢福、金秦榮、張秀英等。

全靠毛主席教導 李富榮媽媽說

報喜隊敲鑼打鼓地來到了李富榮家裏，李富榮的媽媽一面接過了喜報，一面激動地說：「富榮能夠為國作出一些貢獻，全靠黨和毛主席的教導和培養。」報喜隊的同志對李富榮的媽媽說：「李富榮從小打乒乓球受到家庭的支持，做媽媽的也有一份功勞啊！」這一說，引起鄰居們都笑了起來。李富榮的媽媽表示：今後要進一步鼓勵兒子打好球，為祖國爭取更大的榮譽。

張燮林母親說我心裏真高興

喜報送到張燮林家裏，張燮林的父親在浙江工作，只有老祖母一人在家中。老祖母接到喜報，樂得笑呵呵地對大家說：「今天我家裏真高興，一清早，鄰居們就紛紛前來向我道喜。」報喜隊把喜報貼在房間裏。張燮林在二十八屆世界乒乓球錦標賽中榮獲一等功、特等功的兩張獎狀。

徐寅生母親說是黨的教育好

徐寅生的父親在弄堂口把報喜隊迎到屋裏。徐寅生的父親是一位退休老職工，已經七十五歲了，但精神奕奕。報喜隊成員向老人祝賀，並說：「我們廣大運動員都在學習徐寅生同志的革命打球的精神，努力提高我國運動水平！」徐寅生七十二歲的老母親聽了十分高興，她對大家說：「這都是黨對寅生教育得好。」

鄭敏之媽媽說希望再接再厲

報喜隊來到長寧支路第二小學向鄭敏之的媽媽刁作伊報喜。刁作伊興奮地對大家說：「我沒想到敏之在決賽中打得這麼堅強。」報喜隊中熟悉鄭敏之的同志說：「這是她平時努力學習毛主席著作和苦練硬功夫的結果。」刁作伊連連說：「一完全是黨培養的結果。一定要鼓勵敏之再接再厲，為祖國爭取更大的榮譽。」·黃震·

李赫男父親盼能早日上

報喜隊一到李赫男家裏，她的父親就笑着說：「昨天清晨，我從廣播中收聽到中國女子隊以三比〇擊敗日本隊取得冠軍的消息後，真是又高興又激動。他說：赫男從小就喜歡打乒乓球，這幾年在黨的教育培養下，技術水平才不斷得到提高。」李赫男父親接下去說：「這次赫男出國時給家裏來信，表示決心要和全隊同志一起奪取錦標，為國爭光。相信在黨的領導下，一定會取得更大的成就。」

百樂門 今天繼續獻映 明日 今日 昨日
銀都 今天聯映 鬼谷神珠

西窗談影

一溝絕望的死水
——談「子日，食色性也」

一個黑洞洞的井口，出現在銀幕上，陰風慘厲，蘆葦隨風披靡。據說在連年戰爭中，有婆媳兩人，就靠殺死逃路敗兵，剝下他們的盔甲長劍，拿去售賣，維持生活。而敗兵的屍首，便被推下這口古井中。

井底屍骨纍纍，叫人寒心。而故事結束的時候，那老婦終於自己也失足掉下古井裏了。看來，編劇有意懲戒這婦人。懲戒她，並不是因為她殺了人，而是因為她一再企圖攔阻一件有關色慾的事。原來，有一個逃兵，逃回本村，和年青的媳婦發生了關係，婆婆顧忌，又怕媳婦被帶走，剩下自己一人，無力殺人，也就等於無法為生。於是，她便扮鬼嚇媳婦。可是，媳婦對鬼的恐懼並不能戰勝慾念，她仍然要跑去跟逃兵幽會。

於是，編導懲罰那老婆婆了。先使鬼面具黏住她的臉，毀了她的容，然後再使她掉下井中。

在藝術手法的運用上，整部影片着重描寫的地方有四點：一是恐怖的古井。二是男女間對色慾的情慾。三是循環不已地殺人：兵士彼此有殺；武士殺農民去殺人，武士自己也被殺了；逃兵阿八殺殺逃兵維持生活，結果也被逃兵所殺。四是老婆婆的恐怖下場。

看了這部影片，觀衆會得到這樣的感受：人性是醜惡的，色慾是不能阻攔的，誰阻攔誰就遭殃；而戰爭的後果是殘酷的，使人恢復了原始與落後。看了這部影片，觀衆得到的情緒感受是一片灰色，忘記了人間的美與善，犧牲與勇敢，甚至忘記了整個歷史的光明面。

看了這部影片，我不禁想起聞一多的詩：「死水」。

這是一溝絕望的死水，清風吹不起半點漪淪。不如多扔些破銅爛鐵，爽性潑你的賸菜殘羹。

反動的電影藝術是一溝「絕望的死水」，「死水」來自兩股濁臭的逆流：一股是「性」逆流；一股是所謂揭露「人性」的逆流——把最卑鄙、最殘暴、最自私、最無恥的行徑竭力地加以渲染，使觀衆如入鮑魚之肆，久而不聞其臭，使人們對人類前途悲觀，使人們放棄理想，喪失了建立美好新社會的信心。這是在西方統治階級扶植下的反動電影藝術的逆流。逆流所至，不只在[illegible]生活，即使在歐洲，在亞洲的日本，許多有良心的藝術家，有才能的導演，有優秀表現的演員，都一一被淹沒在死水裏了。

「也許銅的要綠成翡翠，鐵罐上銹出幾瓣桃花；再讓油膩織一層羅綺，黴菌給他蒸出些雲霞。」

如果這類影片也有什麼「藝術」的吸引力的話，那也只是在「死水」面上的「羅綺」與「雲霞」。

「這是一溝絕望的死水，這裏斷不是美的所在。」

言喜子

迪斯尼旗下的安納蒂

目前在港放映的「神奇第六感」女主角安納蒂，是和路·迪斯尼出資栽培長成的女星之一。全名是安納蒂·芬尼絲蘿（Annette Funicello），美國人，一九四二年十月廿二日生於紐約州。曾入瑪芝麗慈舞蹈學校習舞。一九五五年在校中演出芭蕾劇「天鵝湖」時，為和路·迪斯尼賞識，隨即把她羅致，派她在電視的「米老鼠俱樂部」節目參加演出。

「The Shaggy Dog」是她的第一部電影，但以後演出的機會並不多，與希莉·米路士相比，實不能同日而語。一九六三年間，更借與國際公司拍片，有「青春之戀」，「睡衣派對」與「比基尼海灘」等。

她是在今年一月十六日結婚的，丈夫是她的經理人傑克·芝拉迪。（潤元）

這就是今天的希莉·米路士

竇娥冤劇照

漫談「竇娥冤」
——且從山西南路梆子「蒲劇」說起

龍公

自從去年農曆年底看過呂劇片「借年」和北昆片「擋馬」以來，已經有三個多月未見戲曲片了，我們頗有飢渴之感。最近我卻先看到一部蒲劇彩色片「竇娥冤」，確是耳目一新。

在談「竇娥冤」之前，我想先來介紹一下「蒲劇」，因為這個劇種，是比較陌生些。我國雖有四百多個劇種，但總離不開「京梆」「西梆」「南崑」「北弋」的範疇。任何劇種，都和這四大系統或多或少的有着血緣關係。

在我國廣大的幅員中，大體來說，在西北各省區的劇種，大多屬於「梆子」系統。原因是風土人情，粗獷樸素，和戲曲的發展，有着極為深刻的關連。可是各地有着不盡相同的語音和風俗習慣，在「梆子」的基礎上，自然會有不同成就。

「梆子」這個名稱，據我所知，是從樂隊中作為節奏所用的兩塊響聲的硬木而命名的。這兩塊硬木敲擊的聲音，結實而響亮，配合着高亢激昂的樂譜，真可以說得每一記都好像敲在心頭上。當然，這些高度樂隊的節奏，和民間戲曲最初從社戲、廟台戲上發展起來，是有其必然性的。

「梆子」戲散佈區域，極為廣大。在陝西的稱為「陝西梆子」，或「秦腔」，在河南的稱為「河南梆子」或「豫劇」，在河北的就稱為「河北梆子」（以前稱為「京梆子」），在山西的就是「山西梆子」。其中各省內還有着分支，各具名稱。

「蒲劇」屬於山西梆子範圍，「山西梆子」的分支，就有「北路」、「中路」、「南路」和「上黨」之分。分顯晉北、晉中、晉南和晉東南地區，「中路梆子」就是「晉劇」，亦就是我們已經從電影中看到過由丁果仙等主演的「打金枝」。我現在歸納起來談「南路梆子」的「蒲劇」。

「蒲劇」產生於山西省南部地區的蒲州，因而得名。在「三國演義」裏的關羽，就是蒲州的解良人氏。因為蒲州位於山西西南部黃河之濱，隔着黃河，西岸是陝西省，南岸是河南省。因此晉中晉北稱它為「南路戲」，上黨區稱它為「西府戲」，河南地區稱它為「西戲」，西安蒲州則又稱它為「東路戲」。現在已把它統一而稱為「蒲劇」，就可免因為地區不同而發生的混亂了。

「蒲劇」的源流沿革，尚無精確的論斷，有人說它是從宋、金間晉南鐵戲等雜戲發展來的，亦缺少可信根據。「蒲州誌」上亦有些記載，它說：「明成祖即位之後，將不服其篡位者，悉遷蒲州等地，編為樂戶，當賤業，世世子孫，不得與民同齒。」這個說法比較還有些可靠，但在那個專制封建時代，這種編籍樂戶當賤業，對其他各地，其他劇種亦都有關連，固不僅「蒲劇」而已。

在山西省幾路梆子中，「蒲劇」比中路成熟得早，大概在明朝嘉靖、萬曆間，已粗具規模，再逐漸豐富而影響至於晉中晉北地區。清朝乾隆年間，在北京的山西梆子戲，可能就是「蒲劇」，直至道光、咸豐年間，在北京的藝術園地裏，佔有相當地位。當時人材濟濟，如元元紅（郭寶臣）、達子紅、孫佩亭（老十三紅）都在北京享有盛名，這些都是「蒲劇」的名藝人，以後代有傳人，發展得很快，據說無論在那一路的山西省各劇團中，演員是以蒲州人為多，這亦就是說明「蒲劇」成熟得比較早的又一證據。

因為梆子戲一般上是善於表演慷慨激昂，悲壯淒楚的內容，而「蒲劇」又有着深厚的根基，以此來排演「竇娥冤」，真是非常恰當。（上）

娛樂

朱虹受審完畢　改行做量地官

朱虹被關在播影棚裏被審，幾達一月之久，「漢宮」樓頭見不到她的蹤跡，就連公司也無法找得着，因此如要找她，非逛這個清水灣不可了。但昨日在尖沙咀見朱虹逛街，卻是無事一身鬆的模樣，因問何來閒暇？朱虹卻道：「捱完世界，梗係要嘆番吓喇！」原來「拾妻奪妻」（暫名）已完工大吉，難怪朱虹有空做其「量地官」了。（阿塞）

希莉米路士演色情片？

小華

荷里活的電影越來越傾向黃色，有些影片不管是否劇情需要，也要加插一段與性有關的鏡頭。

若干大名鼎鼎的女星，也為拍脫得一絲不掛[illegible]新進的女影星，為了爭取票房價值，也更加不惜犧牲色相。遠的不說，就以近年在影片中脫得身無寸縷的就有「蕩女攜男」的金露華，[illegible]「好女十八變」的[illegible]以及「江湖豪客」的[illegible]等。

最近，荷里活正計劃拍攝一部大膽的色情的性愛影片「康迪」（Candy），並有意找希莉·米路士擔綱。據說原著的目的是用喜劇的形式諷刺現代的醜事，特別是關於性的醜事。例如在書中的頭幾頁中便可抽出這麼一段的描寫：一天，康迪被請求到她的一位教授的辦公處討論一件事情，她坐下後，教授遞給她一杯西班牙葡萄酒，她接過便喝。

書中寫道：「這時他亦坐下，然後把手伸向那少女，以便盡可能表示『關懷』之神聖的感情，但教授自己還體會有說不出的快樂，……接着便把手一直伸至到她的[illegible]……康迪對於這種舉動，看着不由自主地感到被教授舉動所感動，實際上覺得是教授的偉大而富有感情的手，並且對剛才的觸摸表示十分感激……」

雖然這一段描寫很短，但書中對康迪的各種各樣的色情活動更為詳盡。這本書在一九五八年寫成，但由於故事太離奇，不能出版，後來才輾轉到由巴黎一間出版社印刷發行。

現在，荷里活的製片家正看上這本書，準備將這色情的文字變成為活動的鏡頭。對此，導演比利（Frank Perry）有所解釋，他說：書中的「生動」情節將不拍進電影裏。但他又認為影片將有男女的性描寫，「觀衆可以看到許多情慾的鏡頭，但它絕[illegible]不當。」說是這麼說，拍這套電影的目的就是以色情號召吧。

「影后」可為不可為

韋妮

在「紅寶石」的銀色茶座上，聽到幾位電影圈中人談起今年「邵氏」獨家以香港單位參加的那個「島嶼亞展」，就猜測他們能拿到些什麼獎。往年到這時候，紛紛爆出不少「貼士」，像去年的凌波得獎，早在三月裏就爆出了，今年呢？一來東道國是日本，二來「邵氏」特別「保密」，免得觀衆都知道了內定的內幕，失掉宣傳效果。

其中有一位透露：如果「邵氏」問鼎「島嶼亞展」的最佳女主角獎，那麼既不是凌波，也非李麗華。他的分析是：雖然「邵氏」並未很正式的公佈參展片名，但消息透露出來的五部戲中，都沒有凌波以女主角身份出現的戲。

就說「萬古流芳」吧，是一部重頭戲，以嚴俊所演的程嬰來說，的確不錯，問鼎最佳男主角才合理。李麗華在那部片中只佔四場戲，演得即令不錯，但卻不算太突出，因為重頭戲不落她身上，而在程嬰身上。

反而是葉楓那部「離情淚」，日夜開工，好趕去參展，據說就是希望把葉楓捧上島嶼亞展影后的「寶座」，而換取一紙葉楓續約五年的合同。[illegible]

我跟葉楓雖屬老友，但對涉及她們公司的事，卻從來不問。因此這些猜測是否屬實，且照錄存查，以待證明好了。

前幾天去法國醫院探望因眼疾在院內動手術的葉楓母親，只見張揚陪侍在側，殷勤伺候，[illegible]在老人家面前，當然不能問及外事的，只好擱在心裏，等葉楓空了，倒要問問她那心眼裏打的是什麼主意哩！

昨天去報館發稿，收到「香港合作總劇團」跟「邵氏」那個「南國實驗劇團」聯合發出的請柬，演出的戲目我都看過了。本來那些劇目的演出，由姚克太太吳雯負責主催的，後來毛雪（即雪湖）進了「邵氏」，就由「邵氏」作經濟上的支援了。

聽說「邵氏」也在動拍話劇片的念頭，如果屬實，又定在「長城」後頭了。黃梅調一唱近十年，大概連他們公司的負責人也聽膩了罷！

龍鳳寶釵緣

梁羽生

第六回　毒計安排鋤異己　柔情何托走殊鄉

鐵摩勒的內功早已到了爐火純青地步，即算沒有解藥，也不至於有性命之憂，不過要多些時候罷了。現在他服了解藥，再默運玄功，不消片刻，出了一身大汗，體中的毒素隨着汗水盡散，已是恢復如初。

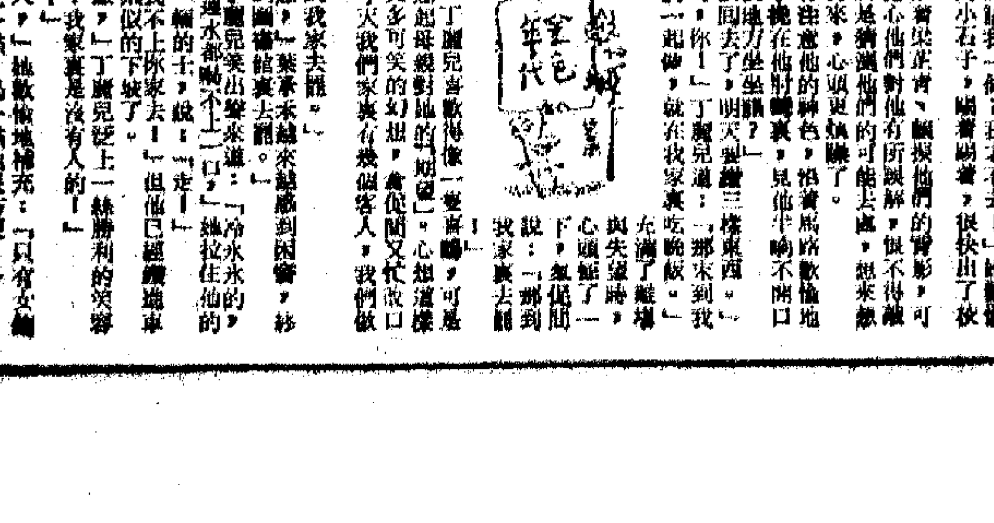
這時已是午夜時份，[illegible]聽得腳步聲來得急如疾風驟雨，鐵摩勒眉頭一皺，心道：「是誰如此莽撞，三更半夜還跑進內院來？」要知他們江湖兒女，雖說不必怎樣避嫌，究竟也還有男女之分，內外之別，規矩上是入黑之後，內外即行隔絕的。因此鐵摩勒聽出了是男子的腳步聲，心裏便有點生氣。

只見一個人跌跌撞撞的推門進來，急聲叫道：「鐵寨主，你沒事麼？」原來是「金劍青囊」杜百英趕到，鐵摩勒笑道：「杜叔叔，你嚇我不是好好的在這裏麼？你何用慌張？好吧，咱們出去談吧，你和我都犯了規矩了。」杜百英抹了一額冷汗，說道：「我到來的時候，見十幾騎快馬連夜馳出，我認得都是牟世傑的手下，他們見了我也不打招呼，我以為一定是出了事了？」一時着急，也就顧不了規矩了。牟世傑呢？」段克邪道：「他也早已跑了。出去談吧。」

段克邪帶領鐵杜二人，回到自己房中，關上房門，這才吁了口氣，說道：「好險，好險！」鐵摩勒笑道：「杜叔叔，牟世傑還不至於你想像的那麼壞。事情已經過去了，克邪，你也不必再賭他了。」杜百英瞧了鐵摩勒一眼，說道：「不對，你曾經中毒，這是怎麼回事？不是牟世傑那廝下的毒手麼？」鐵摩勒笑道：「杜叔叔，你當真不愧金劍青囊的稱號，醫術高明，令人佩服！但你看得出我中了毒，難道還看不出我這毒已經解了麼？」杜百英道：「我就是覺得奇怪，這解藥——」鐵摩勒道：「沒有什麼奇怪，這解藥是牟世傑給我的。」杜百英道：「他下的毒手，怎的他——」鐵摩勒道：「不是他下的毒手，你猜錯了。」當下，將剛才所發生的事情，原原本本的告訴了杜百英。

杜百英嘆口氣道：「雖說牟世傑尚不至於良心盡喪，但他是綠林盟主，如今他與那妖女一道，獨行其是，可要給綠林兄弟帶來災禍了。鐵寨主，你可記得當初在金雞嶺的英雄會上，我就勸過你不可讓牟世傑做盟主，可惜你不聽我的話。」鐵摩勒黯然不語，過了半晌，這才嘆口氣道：「論才略，牟世傑勝我十倍，只可惜他太急功近利了。」

杜百英在窗口看了看天色，說道：「天快亮了，鐵寨主，你今天去不去會場？」鐵摩勒道：「杜叔叔因何有此一問？」杜百英道：「我有點擔心。」（三〇二）


・[illegible]新刻・

人間記

[illegible]

徐師奶啼啼哭哭，傷心得很。女人最怕丈夫有外遇，丈夫有了外遇，不獨妻子心靈創傷，家庭幸福也為之破壞無遺。[illegible]

……徐先生入息不會超過一千元，千元上下本來不少，可說比上不足比下有餘，無奈徐先生火氣都幾盛，有水時鍾意飲花天酒地，[illegible]徐先生一頭住家已經咁難，兩頭住家撈埋見肘之情形，可想而知。徐師奶之憔悴，非關傷心而已，更可能是家用不敷，弄成憔悴。雙重打擊之下，[illegible]

據說徐先生有女同「居」，羅係公開，女子姓也名乜？金屋藏於何處？徐先生則做到絕對秘密，徐師奶無從查究出來，便無從揭露；[illegible]

[illegible]（八二）

[illegible]

羅天健沉住氣，從天台下來，到了門前，略一躊躇，心想打門或按門鈴，容易引起門裏的人警惕，先把自己的目標暴露，這是下策。要掩進去，只有出其不意。所以，他先蹲下去，輕輕在門上弄點怪聲，假如屋裏的人聽到，必定會出來追查究竟。他將耳朵緊貼在門上，好聽清楚裏面有什麼反應。

可是，一次、兩次、三次……並且一次比一次用力，一次比一次響亮，屋子裏仍然沒有腳步聲。這一來，羅天健不由得奇怪起來，他的計劃顯然無用，是屋裏的人，故意不理睬或是根本熟睡了呢？到了這時，他不能不繼續電鈴，希望將屋裏的人吵醒，再斟酌情況加以應付。

那知電鈴聲仍然沒有引起屋中的人的反應，任由怎樣撳，可能已將樓下的住戶吵醒，就是吵不醒屋裏的人，也吵不醒被他懷疑是林玉蘭的女人。

他懷疑有理由不肯開門，可又希望這不是事實。他重新跑上天台，往窗口望去，那一雙小腿依然如故，房裏的燈還是亮着。羅天健細細傾聽，屋裏沒有絲毫的動靜。

於是，他只好使用老辦法，這辦法至少五年沒有使用過——他翻過天台的欄牆，沿着水管慢慢下移，這時他能看清楚房裏的一切。

房裏的床上果然是躺着一個女人，身穿旗袍，羅天健的疑心更大，因為一個人睡覺，很少不換衣服的。[illegible]這個女人仰睡床上，但從那不完整的面部輪廓，幾乎可以決定這是他的妻子林玉蘭。

為了證明林玉蘭睡着的程度怎樣，他在牆邊挖了一塊小泥塊，向林玉蘭的臉上擲去。

一個人不論睡得多麼的熟，面部的感覺都是比較敏感的，有東西觸到臉上，就算不用手去撫，也會略略將頭移動，可是林玉蘭居然一點也不動。

羅天健到這時，覺得自己的想像果然成了事實，他輕輕一縱，就竄入了窗內，走到床邊一看，這不是林玉蘭是誰？

她沒有了鼻息，心臟也沒有了跳動，手足也冰冷了，不，簡直可以說是僵硬了。她竟然會僵臥在她的香居，被人殺害了。

兇器是一隻絲襪，這可能就是林玉蘭腳上所穿的絲襪。（八一）

金色年代

八一、有點煩惱

但是丁麗兒絲毫不放鬆他，放學了，她迎着他笑着，走過來了。

[illegible]

「不不，該回去了，明天要考三樣東西。」

「不不，找個地方去坐坐好嗎？」

「真用功啊，你！」丁麗兒道：「那末到我家裏去罷，我們一起做，就在我家裏吃晚飯。」

[illegible]

小說林

魔鬼的祭禮

一九　虛張聲勢

關小山一口氣跑回家，他實在太興奮了，興奮得忘其所以然，一口答應回家取二百元，準備晚上舉行慶祝「派對」。因為馮法爾說，那是老規矩，當年他們成立這個五虎黨時，每人都做過一次東道主，喝酒、跳舞……玩一個痛快。他聽說就是老規矩，自然義不容辭，一口答應下來。

他想，二百元的數目，大了些，但向他母親討的話，或者有點希望。他母親每天都要下午三時左右才起床。洗臉化妝後，出去打牌應酬，總要到下午五點鐘左右，因此他一跑回家時，就朝樓上母親的房間跑去，他出其不意將門一推，因為太過突然，將在房中正收拾房間的女工阿英嚇了一跳。阿英見是關小山，說道：「少爺，有什麼事？」

「媽哪裏去了？」

「唔，她剛下樓，你沒有碰到嗎？」

關小山搖頭也不回，又急忙跑下樓，客廳裏不見他母親的蹤影，飯廳裏也沒有，再問那年老的女工阿萍，阿萍說他母親可能在他妹妹的房間，可是當他跑進妹妹的房間，非但不見他母親，連妹妹也不在裏面。他正待轉身，忽然聽到樓下的汽車聲。他衝到窗前，見到他母親正駕着車開走了，他管他大聲叫喊，仍不能使他母親聽到。

關小山不由感到氣餒了，他母親不在家，[illegible]

[illegible]

「哎喲，你臉你這一身，跟人家打架來嗎？」

[illegible]

四二　冷雲的家

雲江

楊得意又道：「我不但喜歡這裏合我的胃口，更喜歡這裏的冷淡，很適合我們鄉下人過日子，我知道我的女人一定中意，所以託人帶了信，就便接她來京。我剛來的時候，這地方全沒有人收拾，房子都破敗不堪，[illegible]編成了籬笆，又把那些已經快倒了的房子索性拆掉，剩下可用的磚瓦拿來，搭成這幾間正屋。[illegible]我的妻小來了以後就更好了，我們兩人分工，她做細活，我做粗活，[illegible]一年四季不斷，蘆花就做了枕頭褥子。[illegible]現在知道了後山上有石縫中下來一滴一滴的泉水，接了幾截竹筒，就可以引到半山，便當多了。[illegible]所不能不求人的只有幾件，布還不能自己織，鞋子襪子不能自己縫，[illegible]至於吃的東西，從野味到蔬果，酒糟，魚鮮，以及蜂蜜，都齊備了，我的小兒女都吃得肥嫩嫩的，一會兒你就可以看見了。」

[illegible]

相如道：「我是一個書生，平日地作了天子的侍臣，又作了諸侯的上客，[illegible]」

楊得意正在默默尋思，他的妻子領着兒女閒來了。

四五八：求人情死

[illegible]

「松花江上」的作者

·祭耳·

「松花江上」是「九一八」事變以後全國流行的歌曲。我想，如今四十幾歲的人們，在青年時代大多唱過，或者至少常聽到過那個非常哀怨的曲調。唱的人聽的人都要掉淚，誓要報仇。

回想起來，這支歌還有一個特點，它的作者和同時代的幾首著名歌曲比較起來，好像默默無聞。恐怕很多人唱得爛熟，卻未必知道他究竟是誰，我就是其中的一個。

近年我才聽說，「松花江上」是張寒暉作詞作曲的。他曾對已故的老詩人柯仲平說過，他當時在東北軍政治部當辦事股長，很多人失掉了家鄉想家鄉，他就用這種心情，動員他們和全體中國人民一抗戰。他怕還有些人太麻木，所以寫成那樣傷心的歌詞，那樣悲痛的曲調。

北方婦女在墳頭上哭丈夫哭兒子的那種哭聲，變成了「松花江上」的曲調。他自己還說過。當然，這要變一變才行。

一九四一年，延安文藝界的一些朋友打電報給張寒暉，歡迎他去延安。不過，當時，他們也只知道，他是「松花江上」的作者，當教員，辦過「老百姓報」（在我國西北很有聲譽），而且對戲劇有相當研究。後來相處日久，才認識到這位作曲家很不平凡：爲公，自己能多做一點就拚命地多做一點；爲自己，可以少麻煩公家一分，就盡量減少這一分。冰雪天，他能跑三十里路，參加打井去，準備種菜；再跑六十里，找荒地準備開荒。日常生活樸素，從不計較享受。

張寒暉後來還曾利用「磨妙麵」的民歌曲調，創作了一首「軍民合作歌」，也是爲人傳誦不已的。一九四六年他病逝延安的時候，年僅四十四歲。他是河北定縣人。

紀昀筆下的「雪人」

陸逸鈞

關於喜馬拉雅山「雪人」的傳說，到如今還是一個謎。有人好似確鑿有據地硬說親眼看見過，探險隊去搜索偏偏遇不着。如果有朝一日竟被探險隊遇着，那是肯定有「雪人」了，自然無話可說。但是，探險隊既不能長期駐在那裏，更不能遍佈每個山頭，遇着的機會，究竟是不多的。永遠遇不着，就只好讓那個謎永遠存在了。

那些不相信有「雪人」存在的人，他們會有一種懷疑：果真有那麼個類人的人類，生活歷史一定很悠久了，爲什麼一直到近年才被發現呢？若說古老曾經有此傳說，爲什麼在文獻紀錄上卻找不到與他相關的一個字呢？

在外國，有沒有關於「雪人」的文字記載，我孤陋寡聞，不敢亂說。至於中國，卻早就有人談到了。那書並不冷僻，乃是清人紀昀所著的「閱微草堂筆記」。

「閱微草堂筆記」卷十五「姑妄聽之」（一）裏，有一段故事如左：

有兩個人，到西藏去做生意，各騎着一頭騾子。進到山裏，迷了路，分不清東西南北。忽然間，有十幾個人，從懸崖上跳下來。那兩人疑心，以爲遇到「夾壩」了（藏語稱強盜爲「夾壩」）。及至走近身邊，才看出來：那些人都是身高七八尺；渾身長着細細的毛，有黃色的，有綠色的；臉上五官長相，像人又不像人；說起話來，彷彿鳥叫，一句也聽不懂。那兩人這時知道是遇着妖怪了，嚇得渾身發抖，不覺溜下鞍韉。誰知那十幾個人，卻互相笑着，並沒有抓人吃的樣子。他們把那兩人，挾在腋下，到一個山坳裏停住。放下人來，把一頭騾子推到坎洞，抽出刀來宰殺了那另外的一頭。吹火燒肉，熟了，大家排個圈圈坐下，抓着肉吃。也把那兩人提了來，一人面前各放了一塊肉。那兩人肚子正餓，瞧他們似乎並無惡意，不管三七二十一，吃了再說。都吃飽了，那十幾個人，一齊拍着肚子，仰天大嘯。

作者紀昀說，這件事他是聽到一個名叫剛朝鑾的所說。那個剛朝鑾，卻是那兩人之中一個人當面直接告訴他的，而且十分詳細。紀昀的論斷道：「此未知爲山精、爲木魅？觀其行事，似非妖物。殆幽岩穹谷之中，自有此一種野人，從古未與世通耳」。山精木魅自然不會有的；他稱之爲「野人」，和現在藝術化了的稱爲「雪人」，是一樣的。

除了「閱微草堂筆記」之外，有沒有別的書作過同樣記載，尚待考。但是，就憑這段文字，我們可以說：如果真有「雪人」，那個「雪人」中國人早就發現過了；如果「雪人」只是傳說，那個傳說也是中國人早就在那裏說的了。

剛朝鑾又還說，那兩人遇着那十幾個似人非人的時候，是乾隆「乙酉、丙戌間」。乾隆乙酉爲一七六五年，現在不多不少，整整兩百年了。

古與今

侯寶林妙語

拾得

侯寶林最擅口才，以相聲名家者三十年。臨場抓哏，語言尤妙，往往出人意表。二十年前，某大學校慶，請他串演，以爲餘興。侯登台自稱，身是校友。捧哏的問他：「何年何科畢業？」答道：「我不是學生，學生都聽命於我。」問者說：「想是教授？」答道：「也不是教授，教授也都聽命於我。」「那麼，想必是校長了？」「我的地位，在學校裏最高；我的號令，董事長來了也必遵循，校長算不了什麼！」問答到這裏，聽衆感疑而莫解。久而久之，才揭穿謎底，原來他說他曾任打鐘之役，常居鐘樓，「聽命」云云，「地位最高」云云，自然都很貼切了。因而爲之鬨堂。

京津著名相聲演員在閒談中也來一段相聲呢。右二爲侯寶林，電影導演謝添（前排左一）也來客串一番。

「四·一二」事變前後

漫閱堂雜記

江上清

余湘三見拉攏上述駐長沙部隊的計劃一時不能實現，便轉而和王東原、晏國濤、謝鉞等人商量，主張以三十五軍後方留守處名義，立即招募新兵，把教導團成立起來。但那時候，在城市招兵，已不像過去那樣，只要把旗子一豎，就可招來幾百幾千；至於到鄉下去招兵，非要通過農民協會不可，那就更爲困難了。

正在這時候，學生隊大隊長之一的陶柳，由漢陽帶了兩百多個老兵來到長沙，這在相當程度上解決了招兵的難題。陶到長沙後，即擔任三十五軍後方留守處主任，並以他帶來的老兵爲基礎，成立了三個連，作爲教導團的基本隊伍。談到另行招兵的事時，陶柳也說：「現在時機緊迫，如果要靠招好了兵再來發動，不知道要等到哪一天！」他們認爲要叛變成功，仍然非靠正規部隊不可。可是，哪裏去找正規部隊呢？

在這種情況下，陶柳想起了他的故交許克祥來。

許克祥是獨立三十三團的團長。他的部隊，其時正在湘鄉、湘潭整訓。陶柳對敍人介紹了許克祥及其部隊的情況，並極力推荐此人，認爲大有可用之處。經過共同商議，決定由余湘三直請張翼鵬以增防長沙爲名，將許克祥的一團人調來，作爲發動軍事叛變的主力。張翼鵬也加以同意。

這裏先談談「馬日事變」首惡之一許克祥其人。他是湘鄉人，行伍出身，清末入營當兵。一九一二年投入實部守備區鄉衛部當連長，後又投入朱澤黃旅任營長。趙恒惕主湘時，又改投陳嘉佑旅任營長。陳嘉佑旅後被趙恒惕解決，許克祥即隨該旅的另一營長陶時岳，拖隊伍投入湘西賀耀祖部，被委爲劉敍彝第九旅毛炳文團的營長。

其時蔡鉅猷據有湘西，專爲川、滇、黔的鴉片客商包運護土，抽收過境稅以充軍餉，獲利極巨。許克祥的老婆是妓女出身，善於逢迎，與煙商交往甚密，從中亦分潤不少。後即以道路無礙，在湘鄉購田百餘畝，頗有贏利。

一九二六年，貴州軍閥袁祖銘進據湘西，許又投奔袁，被委爲旅長，升了官。那年冬天，許隨袁進駐常德，袁部唐生智令其教導師師長周斕解決袁部，周派人策動許克祥，協殺了袁祖銘。事後，周斕將許部收編，委許爲獨立三十三團團長，並命其駐湘鄉、湘潭整訓。

像許克祥這樣慣於在軍閥廝殺中東投西奔的亡命之徒，正具有爲何鍵這類野心家所需要的冒險性。所以，當何鍵等人準備發動軍事叛變時，他就被選中了。（十九）

容易讀錯的史地名詞

名詞	國語讀音	廣州話讀音	簡釋
經幢	床	牀	刻有經咒的石柱。
儋縣	擔	耽（擔平聲）	在海南島。
錞	對	對（或短入聲）	古兵器。
龍兌	牽	翹	越國地名。

「趁熱被窩」

木朽

張作霖的軍隊當時人均稱之爲「奉軍」，奉軍紀律之壞，可用「媽那巴子捱鈔票」一句歌作代表。

于珍、戢翼翹所部到河南時，所到之處，不但強佔民宅，劫掠財物，搶掠姦淫的事尤爲厲害。所帶騾馬，聽縱入居民存放糧食的地方任其嚼食，男子多被拉去充當伕役，婦女因恐慘遭蹂躪，或潛伏草堆，或藏匿牀下，或躲避他處，使之不易尋出。這些「奉軍」因不易找到婦女，於是偽作漸漸整飭紀律姿態，並由「長官」向居民宣稱：今後只要少數男子供其差遣使用之外，有些男子可照常從事耕種或其他工作，居民誤信以爲真，婦女亦因此潛回住所，不意數日之後，「奉軍」的長官於某夜突然傳告居民說：他們明早即要開拔到別處去，需用居民爲之挑水煮飯，照顧雜口，只要少壯男子起身好了，居民慶幸這些「虎狼」早日離開，於是一些男子，即行趕快起身爲其工作，不意這些奉軍就趁居民男子工作的時候，進入居民房內蹂躪婦女，並「美」其名曰「趁熱被窩」。居民因此恨之刺骨，遂暗中互相聯絡，於「奉軍」敗退時響起攻擊，故「奉軍」在河南蘭考城地區被民衆組織的紅槍會殺死的極多。

世界最早的醫校

宋大仁

最早的醫校 始於南北朝

我國古代醫學，主要是靠師徒傳授，漢代採取了選舉制，從民間選取良醫爲帝王服務，平帝元始五年（公元五年）曾令天下選取精通方藥的人。到南北朝宋文帝元嘉二十年（公元四四三年），太醫令秦承祖奏請設置醫學以廣教授，是爲我國辦理醫學教育之始。但文帝逝世之後（元嘉三十年即公元四五三年），醫學也隨之停頓。到了隋代，南北混亂局面結束了，才開始注意醫學的興辦，當時設置太醫署，作爲全國最早的醫學教育機關。但是，隋朝立國不過二十四年，就被滅亡了，它的制度，被唐朝承襲了下來，並加以擴大。太醫署正式分爲醫學及藥學兩個部分，令學生分科學習，所有考試及錄用醫生的方法，完全遵照「國子監」的制度而行。

唐朝太醫署 掌醫療教育

太醫署的職官，據唐六典記載，有太醫令二人，丞二人，府二人，史四人，主藥八人，藥童二十四人，醫監四人，醫正八人，藥園師二人，藥園生八人，掌固四人。他們的工作：太醫令是太醫署的主管負責人，次要的負責人稱爲「丞」，幫助太醫令的工作。下分四個部分，即醫師、針師、按摩師、咒禁師，每個部門都設有專門教學的老師，稱爲「博士」的來教導，下面設助教、師和工等，以輔助教學。

醫師科學生 修基本課程

（一）醫師科：這科設有醫博士（即教授醫學的老師）一人，助教一人，醫師二十人，醫工一百人，醫生四十人，典藥二人。博士掌以醫術教授諸生，進入這科學習的學生，先學習共同的基本必修課程「本草」、甲乙經、脈經。學完後，再分五個專業學習。第一是體療，相當於內科。第二是瘡腫，相當於外科。第三是少小，相當於小兒科。第四是耳目口齒，相當於五官科。第五是角法，相當於理療科如拔火罐等。

針師重技術 經脈要熟讀

（二）針師：這科設有針博士（即教針灸學的老師）一人，針助教一人，針師十人，針工二十人，針生二十人。博士掌教針生，學生先要學習經脈孔穴的部位，再學習鑑別各種疾病的症候。最後學習用針治療的技術。他們在用針治療疾病時，先審查五臟的有餘和不足，然後才決定採取補或瀉的方法。針生學習素問、黃帝針經、明堂脈訣，並兼習流注偃側等圖和赤烏、神針等經。結業時，必須經過考試。試題爲素問四道，黃帝針經和明堂脈訣二道。

按摩同氣功 動脈絡活動

（三）按摩師：這科設有按摩博士（即教按摩術的老師）一人，按摩師四人，按摩工十六人，按摩生十五人，按摩博士掌教按摩生，學習消息導引之法，和損傷折跌整復的技術。其內容似與今日的氣功療法、按摩療法和正骨術等相彷彿。所謂「消息」，就是類似的呼吸氣功療法。「導引」，就是按摩活絡經脈，祛除疾病的療法。因人體四肢關節和臟腑有壅抑積滯時，就會發病，而按摩的方法：就是運用疏通活絡經脈的手法，把鬱抑積滯的病邪導引走掉，使疾病得以消失。至於折跌損傷也可運用各種手法加以整復。可見正骨起源於按摩。

咒禁入醫科 不過是迷信

（四）咒禁師：這一科主要是教授學生用咒禁來拔除邪魅鬼祟以爲厲的症候，染上了迷信的色彩。據唐六典記載：咒禁有二種，一種爲道禁，出於山居方術之士（道教）；一種爲禁咒，出於釋氏（佛教）。五種禁法即：一、存思，二、禹步，三、營月，四、掌訣，五、手印。在學習時，必先禁食葷血，沐浴齋戒，然後在壇場受法。所以禁咒科是利用宗教的儀式和符咒等，再加上一些民間的療法，以除疾病。孫思邈所著千金翼方中有禁經一卷，似可由此看出當時咒禁術內容的大概。

成績過關者 可補授官銜

唐代太醫署的教學，強調實習，如學習本草時，須認識藥形，深明藥性；學習明堂，須檢圖，認識孔穴；學習脈經時，大家互相診候，使能了解四時浮、沉、澀、滑的脈候；學習素問、黃帝針經、甲乙經、脈經等經典著作時，作到融會貫通，得心應手。各科學生於理論學習外，還臨症實習，無論醫師、醫正、醫工等爲人治病時，須紀錄其治療效果，看治愈了多少病人，並以此作爲考課之根據，而太醫署的學生，每月由博士舉行月考一次，每季則由太醫令丞親自主考，年終時由太常丞總試。如果考試成績優異，術業超過現任醫官者，即行補授官職，如果在學九年，無成者，退還本色。（上）

不讓飛賊落地

宋克君作

不能低估 不容輕估

徐克弱

在世界乒乓大賽的球場上，我們一方面看到了新中國運動員的高尚風格，以及別的國家的運動員的某些良好表現。另一方面，也看到了有些人在無理取鬧：或則對本來合於規定的發球法，卻偏要認爲不合規定；或則存心在觀衆上鼓噪吹口哨，有意破壞賽場秩序。日本隊教練荻村伊智朗在其廿一日所寫的論述中，就說作爲東道國的南斯拉夫觀衆，爲了替他們自己的球員助威，做得「十分過火」。

此外，從電視中，我們還知道賽場中廣告林立，五顏六色，無奇不有，連球桌上和擋板上，以至於裁判員在比賽時佩戴的號碼布上，也無不畫上廣告。好像那裏並不是一個運動場，而卻是一個商品拍賣場；好像他們派出來從事體育競技的不是運動員，而卻是高跟鞋和別的商品的活動推銷工具。從這些地方，也可以看得到某些人在思想意識領域「修正」了自己之後，在其生活表現上也就暴露出可「鄙」的「瘋」狀。這可以叫作「修正」之後的「畸變」。

在最近幾個月，我們先後曾經讀過幾篇有關中國乒乓球隊成長的長文，除了徐寅生的「關於如何打乒乓球」之外，在這次世界大賽開始後，我們又看到了郭小川所寫的「小將們在挑戰」，和新華社記者從盧布爾雅那發出來的「戰地通訊」——張燮林所寫的「世界乒乓史的新頁——從團體賽看中國女子乒乓球隊」。在這些文章中，都寫下了我國運動員在思想、性格、風格等方面鍛鍊成長的曲折而複雜的過程，深刻而動人！中國的女子隊，這一回第一次奪得「考比倫」杯，女雙打又首次奪標，勝利再加勝利，爲祖國爭得了世界性的光榮，與男子隊的努力加在一起，爲祖國爭得個「五喜臨門」。在張燮林所寫的通訊中，記述了老將孫梅英檢查了自己打得不好的原因後，梁麗珍等小將就說：「這不怪你，只怪我們這批年輕人成長得太慢，沒有很快地接好班。」鄭敏之臨場時，特別是當遭遇到困難時，容易產生急躁情緒，作爲大姐的林慧卿就特別關心地叮囑她：「千萬不能發急，一定要鎮定。」而她自己，則在手腕上貼上一塊小膠布，膠布上寫着她的「座右銘」：「頑強到底！勇敢，鎮定，果敢！」這十個字，何止寫在膠布上，簡直是刻在她的心上！也何止刻在她的心上！可以想像得到，也同樣刻在所有中國隊隊員的心上！他們是多麼地關心別人，而又嚴格地要求自己！

他們一方面是長自己的志氣，保有克敵的信心；一方面也冷靜地正視本身的缺點，正確地分析對方，判斷敵情，以便於轉劣爲優，達到克敵致勝的目的。在戰鬥過程中，他們不驕不餒，敢打敢拚，鬥志旺盛，貫徹始終。但在勝利時不認爲就是勝利在握，永遠保持清醒。高昂鬥志和科學態度，在一個運動員身上統而有之。這是多麼深刻的鍛鍊過程！又包含着多麼深刻的思想意義！

日本隊這次出了個高橋浩，這位日本的高手，曾經三敗莊則棟；可是到了他們最後的一次碰頭，莊則棟卻以暴風驟雨之勢，僅以三十分鐘左右的時間，即以三比〇的全勝，盡改三敗之局！我認爲，這至少透露了這樣的一點，那就是：中國的運動員能夠在很短的時間內，徹底地分析失敗的原因，確切地創造出致勝的辦法，使自己從失敗走向勝利。林慧卿、鄭敏之突然出現，且又順利地擊敗了日本的名將，這使觀衆深感意外的事。這一次莊則棟猛發「虎」威，把高橋浩直壓而下，恐怕也使觀衆感到有點意外吧？此外，如十九歲的李莉，以初生之犢而把日本之虎關正子淘汰了出去，而且也是三十分鐘的時間，三比〇的直落，觀衆又豈能不刮目相看？

從乒乓球場上看，大概可以找出這樣的一條規律：新中國的力量是不能低估也不容輕估的。如果加以低估和輕估，就難免會出現「意外」。在體育運動上是如此，在別的事情上也是如此。

印尼的鹿豚和貘

文鋒

鹿豚和貘這兩個動物的名詞，相信讀者諸君有點感到陌生吧！牠們是比較罕見的動物，在印度尼西亞是屬於珍貴的動物。在一九五九年六月一日發行的保護稀有動物郵票中，就有這兩種動物的郵票：鹿豚的一張價值十仙，土黃色底，豚身深褐色；貘的一張價值一盾，青色底，貘身棕褐色。

鹿豚是豬的一種，形體像野豬，但牠的獠牙很發達，上下四顆長牙達四十多公分，而上顎曲，上牙直穿過鼻部的皮肉，接觸到額部。雌鹿豚的牙則沒有雄的那麼發達。由於牠的牙高高翹起，遠遠看去好像鹿角，所以稱爲鹿豚，又叫鹿豬。身長約七十六公分，重約六十公斤，灰色，少毛，常棲居在荒野近水的地方，善游泳，雜食，產於印度尼西亞的蘇拉威西島及布魯島。由於牠的性情比野豬溫和，肉可食，同時牠的獠牙已失去自衛的作用，所以常爲人們捕殺，瀕於絕種。

貘也是一種像豬一樣的動物，不過牠嘴前有個特別的鼻子，就像大象的鼻子同一樣，只是很短，覆到牠的嘴下，可以用來探摘樹葉，功用也和象鼻類似哩！牠的前足有四趾，後足卻只有三趾。身體像小牛，比驢一般大，重量卻很可觀，據說有三百至五百公斤。樣子臃腫笨拙，但走起來卻很快。過去這種動物在北美和歐洲一帶很多，現在只有在美洲和南美洲，以及亞洲的緬甸、泰國、馬來亞、印度尼西亞（蘇門答臘與加里曼丹）才有。據說牠是古老動物之一，直到現在，牠的形狀仍無多大改變。

出產在美洲和南美洲的貘，牠身上的顏色全部是棕色。但是，亞洲貘卻有點奇特，在牠的背腹部至尾股那一段，全是白色，至於頸部及胸部的一段，以及牠的四肢，卻是黑色。所以從前面看，牠是黑色動物，從後面看，牠又是白色的了。還在幼小的時候，身上只有像虎斑一樣的條紋，長大後便即消失。

貘常出沒在沼澤和河畔地區，吃食樹葉與水草，常常在夜晚時分出來找食。牠像水牛一樣，喜歡在泥潭中游泳胡混，所以印度尼西亞人又稱牠是水牛或野豬。牠的自衛能力很薄弱，肉也可以吃，所以亦常爲人們捕殺。但據說牠兇狠起來，咬人也是很厲害的。

爲白桃花寫詩

高唐

陰曆二、三月間，上海花市有白桃花出售，蘇州也有白桃花出售。可以想見，近年來江南地區，這個名爲稀種的白桃花，已在普遍栽培了。

我還沒有向植物學家討教過，白桃花是怎樣接嫁來的？有人說白桃花是碧桃花的變種，我想不是。因爲從留見上看，碧桃花都是複瓣的，而白桃花的長相，則完全與普通的緋色桃花相似。

曾經聽一位蘇州朋友告訴我，蘇州之賣白桃花，常常在杏花時節，這就是說，它的開放，早於一般的桃花。陸放翁「小樓一夜聽春雨，深巷明朝賣杏花」，這是宋代的風習，後來就沒有叫賣杏花的。而如今卻在春雨杏花時節，巷深人靜的早晨，聽得見鄉村女郎的一聲聲——「賣白桃花」了。

本來不識得白桃花是植物裏的新種，還是舊有的。直到看到「隨園詩話」裏告訴我們的。作者偶然看到白桃花，驚爲罕見。寫了一首詩寄給他的朋友劉霞裳。這時劉霞裳正作客在外，所以隨園的詩有「劉郎去後情懷減，不肯紅妝直到今」之句。把桃花和姓劉的聯繫起來，便成典故。

在江南，我第一次看見白桃花，是在三十年前的無錫黿頭渚。也是從這一次，證實了白桃花的開放，早於一般的桃花。記得那時梅花方始謝去，楊柳還沒有抽青，只有這一樹白桃，在荒寒的太湖邊上，迎春怒放。同行的人以爲是梅花，也有人說是李花，但那位朋友說是白桃。桃花淡面，大家認爲生平僅見，所以請舟子將舟靠攏，我們上岸以後，把它仔細端詳。後來在我的「太湖雜詩」裏有一首是：「楊柳一路[illegible]，千頃湖波[illegible]；岸上白桃花在笑，當時驚艷傳游人」，就是指這一樹白桃花寫的。

三四年前的初春，上海的鮮花攤子上，初次出現了白桃花，我歡喜若狂，買了兩枝回家插瓶。當時寫了一首記事詩：「[illegible]」

我對白桃花就有這麼多的興趣。「即今人力減」，不是嗎？我們的園藝工人，正在精心培育，什麼世間的稀有花種，都會成爲家庭瓶插之物。

美式小幽默

鄭瑜

先決問題

女子中學的女教師在生理衞生課上，講解了產子、育兒和兒童心理的課程之後，向學生發問道：

「珍妮，要是你生了一對雙生子，你怎麼辦呢？」

「我將同樣地愛護他們。」

「很好！愛蓮，要是你生了雙生子呢？」

「我將買給他們完全一樣的東西，以免他們互相嫉妒。」

「很好！那麼，沙麗，你呢？」

「我將馬上找兩個我最喜歡的男友辦理交涉，要求他倆同時與我結婚。」

反覺驚奇

「安娜下星期就要與約翰結婚了，你知道嗎？」

「什麼？安娜要跟約翰結婚？約翰不正是她的未婚夫嗎？」

兩回事也

「現在要找一個理想的愛人，已經找到了嗎？」

「不，還沒有。現在她又改變了主意，打算先找個丈夫呢！」

印象派 元還

良卓

此象不佳

拍賣行旺市，工廠、商號、樓房要託拍賣者多。

此種現象，恐非商場好景的徵兆也。

商業性質

在拍賣行中拍賣者，竟有一家學校。

學校被賣，亦屬於「生意不佳」，請求清盤者乎？

吸血之鬼

九個賣血者全是失業工人，所得血價只及公價五分之一。

到了賣血維持生活，已經很慘，而賣血所得，居然有人從中剝削，吮血者亦係人乎？

徐思

中國乒乓球運動小史

小唐

乒乓球是從日本傳來中國的，到現在還只有六十年左右的歷史……

我國乒乓球運動，到現在才只有六十年左右的歷史。它是從日本傳過來的。開頭只見於廣州、上海、南京、天津和東北幾個大城市。據說在清朝光緒三十年前後（一九〇四年前後），上海有一個姓王的文具店商人，經常旅遊東洋到日本採購文具用品。有一次，他看到日本人作乒乓球比賽，覺得新鮮，就採購了一些乒乓器具回國。他把這些器材陳列在商店中，還親自作打球表演，以吸引顧客。

一九一六年，中華全國基督教青年會上海分會童子部設立了我國最早的乒乓球房，過了兩年之後，上海乒乓球聯合會宣告成立，一九二三年，全國乒乓球聯合會在上海誕生，制訂規則，頗似蓬勃，但乒乓球活動還並不活躍。

乒乓球運動，在解放前不被重視，有人甚至認爲這種運動「不足登大雅之堂」。一九三五年一月，國際「乒聯」主席蒙塔古曾電邀我國加入國際「乒聯」，並參加在倫敦舉行的第九屆世界乒乓球比賽，當時我國乒乓球選手以興奮心情準備在國際上大顯身手。不料，[illegible]，竟放棄了參加這次比賽的機會！

解放前，我國乒乓球僅參加過一九二七和一九三〇年兩次遠東運動會比賽，團體和個人比賽均告失敗，只勝過兩場。乒乓球運動像現在那樣蓬勃，並且在國際上有那麼高的地位，這是解放前做夢也想不到的。

五色竹與倒插竹

竹譜上未見記載的：

黃良

羅浮山竹的品種繁多，筆者去年已在本刊談過（去年四月廿三日大公園版），其後於秋間遊羅浮白石洞時，當地桃子園鄉人談，白石洞上之五馬歸槽（瀑布下），有一種倒插竹，其形狀十分特別，所謂倒插，形若倒生，一竿竹長約二、三尺許，起初自然曲折向下生長，枝葉亦倒彎，形如倒插，但當曲折垂近地時，復又向上長起，連續曲折兩三次，頗饒之趣，就好像一竿竹倒插地上，鄉人因此稱之爲「倒插竹」。

而最近在黃龍洞內又發現一種竹的新品種，竹身分紅、黃、青、紫、黑五色，鄉人稱之爲「五色竹」。這種竹枝幹不大，高約丈數尺。廣州植物研究所門，最近已派員前往挖取若干，運回廣州試種。

這種「倒插竹」和「五色竹」，不止羅浮山志和博羅縣志、增城縣志過去未有記載，即我國各家竹譜中，亦未見有過這兩種竹品的名字。

大公報 Ta Kung-Pao Hennessy Road Hong Kong 督印人 費彝民 今日出紙兩張 零售港幣 每月本港三元外埠 香港有利印務有限公司